

CONSTRUCTION GROUP
Licensed & Insured

ВЫПОЛНЯЕТ ВСЕ ВИДЫ
**НАРУЖНЫХ И
ВНУТРЕННИХ
РАБОТ**

267-210-5321

РЕКЛАМА И ЖИЗНЬ

реклама
ABSOLUTE
см. стр.38

48

215-354-0844 • 1-888-349-8877

читайте газету на

December 1, 2021

Russian-American Newspaper "ADVERTISEMENT and LIFE"

www.adandlife.com

COMFORT Home Care

АГЕНТСТВО ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ
ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ НА ДОМУ

ОФИЦИАЛЬНАЯ ПРОГРАММА
ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ КЛИЕНТОВ
**РОДСТВЕННИКАМИ
или ДРУЗЬЯМИ**

Квалифицированный уход медсестер,
физиотерапевтические процедуры, персональный уход,
уборка, покупка продуктов и приготовление пищи

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА **БЕНЕФИТЫ!**
215-355-8350 **БОНУСЫ!**
OVERTIME!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ

Holiday SALE

40% UP TO OFF

WE GOT THE GIFTS

CORDANI
HOT FOOT SHOES FOR WOMEN
arche
In-Store Boutique! TALK OF WALK

Excludes prior purchases, buydowns & other discounts. Shoes only, certain merchandise excluded & some exclusions apply.

• JUSTA FARM SHOPPING CENTER • 1966 County Line Rd. Huntingdon Valley, PA 19006 • 215-969-9626 • HOT-FOOT-BOUTIQUES.SHOPTIQUES.COM

INSURANCE Xchange

HEALTH INSURANCE
2021 Enrollment is still open

13032 Bustleton Ave, Unit F, Phila, PA 19116
215.764.3200
www.insurancexchg.com

ERIC GASPARYAN

Independent Home Care Agency

215-821-3078
ГОВОРИМ ПО-РУССКИ

**Вам нужна помощь?
У вас проблемы
со здоровьем?**

Звоните нам
24 часа 7 дней в неделю.

Помогаем получить Waiver. Программу по уходу на дому.
Мы привезём вам домой молочные продукты,
горячие завтраки, обеды и ужины
совершенно бесплатно!

**\$600 БОНУС
ПРИ УСТРОЙСТВЕ
НА РАБОТУ!** ТЕСТ НА КОВИД НЕ ВЫХОДЯ ИЗ ДОМА!

Благодаря программе штата Пенсильвания
PAS (Personal Assistant Service),
вы сможете ухаживать за своими родственниками и при этом
получать высокую заработную плату, оплачиваемый отпуск,
медицинскую страховку.

www.independenthc.com 9892 Bustleton Ave, Suite 203
Philadelphia PA 19115

Ольга Стоянова

Поможет вам
получить
**программу
Waiver**
и все связанные
с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО

267-269-7598

ქართული სამედიცინო ცენტრი

NP MEDICINE

ШИРОКИЙ СПЕКТР
МЕДИЦИНСКИХ УСЛУГ,
ВКЛЮЧАЯ
КОСМЕТОЛОГИЧЕСКИЕ

267-223-7738

ФИЗИОТЕРАПИЯ И РЕАБИЛИТАЦИЯ
В ОФИСЕ И НА ДОМУ
Infinity of Care, Inc.

#1 CHOICE

ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВОК

Phone: 215-953-9944
Fax: 215-953-9943

2 Park Lane, Suite 104, Feasterville, PA 19053

INFINITY OF CARE, INC.
Physical Therapy
Full spectrum of
Physical Therapy & Rehabilitation
Including:
Work Related &
Automobile Accident Injuries
215-953-9944

TRUCKING CO. **732.757.5343**
516.901.6171

НЕОБХОДИМО ИМЕТЬ:

- Опыт работы в США на траке и трейлере не менее 1 года.
- T-Endorsment (double-triple), чистые права и знание английского языка на бытовом уровне.
- Оплата от \$1775 до \$2700 в неделю. Гарантируем годовую зарплату \$92K-\$140K
- Оплачиваемый отпуск
- Перевозим только по терминалам комплекса. Нет погрузки и выгрузки

Dedicated рейсы возможны: дома каждые выходные!!!

25 лет в бизнесе

PENNSYLVANIA DERMATOLOGY SPECIALISTS
MEDICAL • SURGICAL • COSMETIC
215-999-SKIN (7546)

1122 Street Road #204
Southampton PA 18966

**ЛУЧШАЯ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКАЯ
КЛИНИКА В SOUTHAMPTON**

ПОЛНЫЙ СПЕКТР
МЕДИЦИНСКИХ,
ХИРУРГИЧЕСКИХ
И КОСМЕТИЧЕСКИХ
ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ
УСЛУГ

Доктор говорит по-русски

Сертифицированный врач-дерматолог,
доктор медицинских наук
РОМАН БРОНФЕНБЕРНЕР

www.pennderm.com info@pennderm.com

Принимаем Medicare и основные виды страховок
Для пациентов без страховки - доступные цены

ALLCARE

M E D I C A L E Q U I P M E N T

О Ф И С М Е Д И Ц И Н С К И Х П Р И Н А Д Л Е Ж Н О С Т Е Й

Пн.Вт.Ср.Пт. 10am – 6pm
Чт. 9am - 6pm
Сб. 10am – 2pm

Принимаем Medicare
и большинство страховок

8348 Bustleton Avenue
Philadelphia, PA 19152

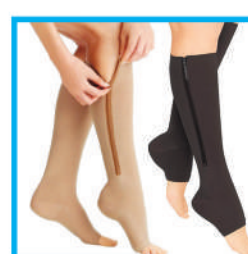
215-745-4010

Не боритесь с болью в одиночку - МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ!

- ГОСПИТАЛЬНЫЕ КРОВАТИ
- ИНВАЛИДНЫЕ КОЛЯСКИ
- РАЗЛИЧНЫЕ ВОКЕРЫ
- ПРИКРОВАТНЫЕ КОМОДЫ
- СТУЛЬЧИКИ ДЛЯ ВАНН
- КИСЛОРОДНЫЕ АППАРАТЫ
- ДЫХАТЕЛЬНЫЕ СРАР > МАШИНЫ
ВРАР >
- ДИАБЕТИЧЕСКАЯ ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ. Всевозможные СТЕЛКИ И НАКЛАДКИ для коррекции ноги и стопы.
- ДИАБЕТИЧЕСКИЕ НОСКИ, ЛЕЧЕБНЫЕ ЧУЛКИ, ГОЛЬФЫ, КОЛГОТКИ



НОВИНКА!





www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

Вам нужна помощь? У вас проблемы со здоровьем?





 Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому.

 МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, окажут помощь по

залечиванию ран, язв, псориаза, экземы.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.

 ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.

 Наши замечательные ПОМОЩНИКИ обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе, **ЗВОНИТЕ НАМ!**

Помогаем получить Waiver. Программу по уходу на дому. Мы привезём вам домой молочные продукты, горячие завтраки, обеды и ужины совершенно бесплатно!



Тест на ковид на дому.

\$600 БОНУС ПРИ УСТРОЙСТВЕ НА РАБОТУ!

Благодаря программе штата Пенсильвания **PAS (Personal Assistant Service)**, вы сможете ухаживать за пожилыми родственниками, родителями, друзьями, нуждающимся в этом по медицинским показателям.

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение.

Медсестры и работники по уходу, а также Occupational Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists ARE WELCOME!
Предоставляем полную медицинскую страховку.

9892 Bustleton Ave, Suite 203,
Philadelphia PA 19115

215-821-3078
Говорим по-русски

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



10125 Verree Road, Suite 100, Philadelphia, PA 19116

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

- ◆ Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем
- ◆ Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций
- ◆ Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- ◆ Используем современную аппаратуру и лазерное лечение
- ◆ Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

Наша цель - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

В ОФИСЕ РАБОТАЮТ **ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин, МРТ**
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина

**НЕ НАДО ТЕРПЕТЬ БОЛЬ.
ПРИХОДИТЕ -
МЫ ПОМОЖЕМ!**

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



www.absolutetherapycare.com

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

ДАЧА

Дорогие дачники,
МЫ ОТКРЫТЫ!

С нетерпением ждём встречи со своими старыми и новыми друзьями!

Каждый день на Даче для вас:

- ★ Великолепный, зеленый и благоустроенный парк
- ★ Здоровая и вкусная еда 3 раза в день!
- ★ Разнообразные блюда, приготовленные профессиональными поварами на Даче!
- ★ Медицинский уход, визиты врачей.
- ★ Помощь социального работника в получении слуховых аппаратов, фудстемпов и различных государственных программ.
- ★ Развлекательная программа, концерты, арт-терапия, йога, кружки по интересам.



На Даче хорошо и зимой и летом!

250 Geiger Rd, Philadelphia, PA 19115 **215-677-7710**

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

ВСЕ ВИДЫ ВИЗ И ПЕТИЦИЙ



MEMBER OF
THE AMERICAN
IMMIGRATION
LAWYERS
ASSOCIATION

- Петиции на родственников
- Визы жениха/невесты
- Получение гражданства
- Получение убежища
- Петиции о прощении
- Визы для спортсменов
- Визы для выдающихся людей
- Визы для инвесторов

БЕСПЛАТНАЯ ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ

ATTORNEY AT LAW

Licensed in NY

Elena Alexeeva

275 E. Street Road, Suite 9
Feasterville, PA 19053

215-494-9289

Temkin & Associates

elena@temkinlegal.com
www.temkinlegal.com

MIRACLE
DENTAL CENTER

4911 Street Road, Unit B, Trevese, PA 19053 | 267-990-8668
ОФИС расположен в минутах езды от Bustleton Ave и рядом с train station Trevese

**ШИРОКИЙ СПЕКТР
СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ
ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ**
ИСПОЛЮЮТСЯ ТЕХНОЛОГИИ ПОЛНОСТЬЮ
БЕЗБОЛЕЗНЕННОГО ЛЕЧЕНИЯ



Ирина Фролова, DDS,
русскоговорящий дантист,
более 20 лет опыта работы



Ирина - член American Academy of Facial Esthetics и сертифицированный специалист в **BOTOX** and **DERMAL FILLER** технологиях.

Она уже много лет работает в этой сфере и сделала много пациентов счастливыми.

ПАЦИЕНТОВ С ОСТРОЙ БОЛЬЮ ПРИНИМАЕМ В ДЕНЬ ОБРАЩЕНИЯ
ПРИНИМАЕМ БОЛЬШИНСТВО МЕДИЦИНСКИХ СТРАХОВОК

СОВРЕМЕННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ В ОПЫТНЫХ И БЕРЕЖНЫХ РУКАХ

ТРИУМФ

HOME CARE

СЛУЖБА УХОДА НА ДОМУ

Наше агентство по уходу за пожилыми людьми позаботится о Вас, Ваших родных и близких

Помогаем оформить документы для предоставления программы по уходу

Позвоните, и Вы узнаете о нас больше

215-220-3920

2600 Philmont Ave., Suite 218A
Huntingdon Valley, PA 19006

www.TriumphHomeCare.com

Приглашаем на работу квалифицированных Home Care Attendants
Отличная зарплата перечисляется прямо на Ваш банковский счёт!

Эксклюзивный **ПРОФИЛАКТОРИЙ ОСТРОВ ЗДОРОВЬЯ** во Флориде
Hallandale

ВНИМАНИЕ: РЕАБИЛИТАЦИОННАЯ, ВОССТАНОВИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА ДЛЯ ПОДНЯТИЯ ИММУНИТЕТА ПОСЛЕ **КОРОНАВИРУСА**

РЯДОМ С ОКЕАНОМ!

ПАКЕТЫ:
7 (ночей) / 8 (дней) и 9 (ночей) / 10 (дней)
Заезды каждую неделю.

В ПАКЕТ ВХОДИТ:

- ПРОЖИВАНИЕ В УЮТНЫХ НОМЕРАХ, ПРИНАДЛЕЖАЩИХ ПРОФИЛАКТОРИЮ
- ДВУХРАЗОВОЕ ДИЕТИЧЕСКОЕ ПИТАНИЕ
- 5 ПРОЦЕДУР В ДЕНЬ

А ТАКЖЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ БЕСПЛАТНЫЕ УСЛУГИ:

- ТРАНСФЕР ИЗ АЭРОПОРТА И ОБРАТНО
- ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ С ВРАЧАМИ И ДИАГНОСТИЧЕСКИЕ ТЕСТЫ

HOT SPECIAL OFFER!
ОКТАБРЬ-ДЕКАБРЬ
кислородные коктейли с зелеными морскими водорослями

Выходим из карантина! Скажем нет-коронавирусу!

- ВИТАМИНОТЕРАПИЯ- КАПЕЛЬНИЦЫ С ВИТАМИНОМ С, D, В АНТИОКСИДАНТАМИ.
- ВОССТАНОВЛЕНИЕ МИКРОФЛОРЫ КИШЕЧНИКА И ЖЕЛУДКА ПРИ ПОМОЩИ ОРОШЕНИЯ ПРОБИОТИКАМИ.
- ОЧИЩЕНИЕ ПЕЧЕНИ - ДЕТОХ ПРОГРАММЫ. ДЫХАТЕЛЬНЫЕ ГИМНАСТИКИ.
- ЛИМФОДРЕНАЖ - ПНЕВМО ПРЕССОТЕРАПИЯ ДЛЯ ВОССТАНОВЛЕНИЯ МИКРОЦИРКУЛЯЦИИ КРОВИ И ЛИМФЫ
- ЩЕЛОЧНЫЕ ИНГАЛЯЦИИ И АРОМАТЕРАПИЯ.
- БАНОЧНЫЙ МАССАЖ.
- ИНФРАКРАСНЫЕ ОБЕРТЫВАНИЯ.

Лишний вес, проблемы с суставами, аллергии, бессонница, диабет, кожные заболевания, нарушения нервной системы, заболевания желудочно-кишечного тракта и сердечно-сосудистых проблем — все это нам по плечу!

МНОЖЕСТВО ДОВОЛЬНЫХ КЛИЕНТОВ!

ЗВОНИТЕ ЗА ПОДРОБНОСТЯМИ
224-628-2144 | 305-916-1248
WWW.WELLNESSANDDETOXCENTER.COM

HealthSmart

Medical Center

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, остеопороза, гипертонии, болезней сердечно-сосудистой системы, желудочно-кишечного тракта, кожи и других заболеваний.
- Лечение климакса и нарушений менструального цикла с использованием натуральных препаратов изготовленных по индивидуальному заказу.
- «Мужское здоровье» — гормональные изменения, проблемы потенции, простаты.
- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии.
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок.
- PEMF — Pulsed Electromagnetic Field Therapy.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области «Терапия — Внутренние Болезни»

Диагностика

- В центре проводятся ЭКГ, тест функции легких, ультразвук, термография.
- Анализы на дисбаланс гормонов, витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.

Медформы

- Вождение грузовиков — Certified Medical Examiner for the Commercial Truck Drivers.
- Права на вождение, формы для учебы, работы, страховок и др.

Принимаем большинство страховок, а также пациентов без страхового покрытия.

518 BUSTLETON PIKE, FEASTERVILLE, PA 19053

(СОСЕДНИЙ БЛОК ОТ ФОРД DEALERSHIP И ПРЯМО РЯДОМ С ЦВЕТЧНЫМ МАГАЗИНОМ BLOOM DE FLEUR)

215-464-6040

В мире

Лицемерие левых

CNN вчера сообщили: «США ограничат въезд в страну с территории ЮАР и семи других стран в ответ на идентифицированную угрозу варианту Омикрон». И это заявление сейчас не вызывает никаких протестов. Но когда Трамп заявил об ограничении въезда в страну не проверенных мигрантов, левые во главе с вечнозеленой Пелоси бились в истерику и называли его расистом.

Иран диктует Байдену

Байденовская администрация, вместе с европейскими чиновниками, наступая на старые грабли, желают возобновить ядерные переговоры с Ираном. Иран при новом руководстве уже не считает нужным притворяться склонным к уступкам и контролю над его ядерной программой, и ставит жесткие условия для возобновления переговоров. В частности, он требует предварительной отмены всех американских санкций и размораживания иранских денег в американских банках в качестве предварительного условия для дипломатических встреч.

Израиль наблюдает

Рам Бен-Барак, глава комитета Кнессета по иностранным делам и обороне, заявил, что если мировые державы подпишут документ, подобный соглашению 2015 года, то это не помешает Ирану получить ядерное оружие. Он сказал также, что военные удары стоит рассматривать, но они «должны быть использованы только тогда, когда нет выбора». Вместе с тем, перед Израилем стоит и другая не менее важная проблема – это наличие у исламской ре-

спублики большого количества ракет и беспилотников. В связи с этим в Израиле назвали потенциальные цели для ударов по Ирану. Министр обороны страны Бени Ганц обнаружил места размещения двух баз беспилотников на юге Ирана, принадлежащих Корпусу стражей Исламской революции. Именно по этим базам при случае и готов наносить удары Израиль. Но не только они были выбраны в качестве потенциальных целей. Также важно нанести упреждающий удар по объектам непосредственно ядерного сектора Ирана.

Новости коротко

- После уничтожения энергетического сектора США Байден высвободит 50 миллионов баррелей нефти из стратегических резервов страны.

- Сенатор в Аризоне Венди Роджерс о судебно-технической экспертизе выборов в штате: «Мы победили. Они отказались от своего бессмысленного требования в размере 2,8 миллиона долларов за замену машин. Мы получаем маршрутизаторы и журналы. Теперь у CyberNinjas есть полный доступ. Мариюпа удалась».

- Министерство обороны США формирует новое подразделение для изучения необъяснимых воздушных наблюдений (НЛО).

Бунт в вотчине демократов

В начале ноября этого года власти города Оровилл (Калифорния) проголосовали за признание независимости своей общины. Соответствующую декларацию одобрило большинство членов городского совета, в связи с тем, что местные власти отказываются вводить карантинные ограничения в городе в соответствии с требованиями властей штата и федерального правительства. Люди, поддержавшие объявление городом своеобразной автономии были возмущены

требованием властей штата провести вакцинацию детей в возрасте от 12 лет, чтобы они могли посещать школы.

Эрдоган маневрирует

Президент Эрдоган заявил, что Турция предпримет шаги для улучшения отношений с Египтом и Израилем, аналогичные тем, которые были в последние недели с Объединенными Арабскими Эмиратами. Анкара и Абу-Даби подписали соглашения об инвестициях на миллиарды долларов на прошлой неделе, и Эрдоган сказал, что они ознаменуют «новую эру» в отношениях. Ранее в этом месяце Эрдоган также провел телефонный разговор с премьер-министром Израиля Нафтали Беннетом после освобождения Турцией задержанной израильской супружеской пары. «Преступление» израильтян состояло в том, что они сфотографировались на фоне президентского дворца.

Эстония строит заграждение

Силы обороны Эстонии начали устанавливать заграждение из колючей проволоки на границе с Россией. В настоящее время на границе государства нет серьезной угрозы, но опыт соседей заставляет эстонцев быть бдительными.

По словам начальника оперативного штаба Идаской префектуры, эстонско-российская граница в основном имеет естественные водные преграды, поэтому полицейские и военнослужащие укрепляют сухой участок. В Эстонии определено до десяти участков, где с помощью резервистов и военнослужащих можно огранить колючей проволокой 40 км границы.

Закон против нелегалов

Польский Сейм принял закон о беженцах. Теперь их будут выгонять из страны,

даже не давая возможности заявить о предоставлении убежища. Мигрант, попавший в Польшу через Россию, Беларусь или Украину, немедленно будет доставлен обратно на границу. Ему будет запрещен въезд на территорию Польши на срок от полугода до 3 лет. При этом право обратиться за предоставлением убежища оставляют лишь за теми мигрантами, которые прибывают из страны, где им угрожают преследованием.

Не бояться арабских провокаций

Правые политические и общественные организации планируют пройти маршем с флагами в Лоде и Рамле. «Мы пройдем маршем с израильскими флагами, зажжем огни Хануки. Присоединяйтесь к нам», - сказано в агитационных объявлениях, которые распространяют организаторы. Напомним, что 10 мая 2021 года шествие с флагами в День Иерусалима, было превращено ракетным обстрелом из сектора Газы. В ответ на обстрел Израиль начал масштабную военную операцию «Страж стен», в ходе которой были атакованы и уничтожены многочисленные объекты ХАМАСа и других группировок в секторе Газы. А в Лоде арабы с палестинскими флагами устроили погром, нападали на евреев и жгли машины.

Левая современная Америка

Четыре группы, возглавляемые «Студентами за социализм», собираются выйти на митинг, чтобы выступить против 18-летнего Риттенхауса, который обучается онлайн в школе Тусона. Молодежь с начисто промытыми левыми преподавателями мозгами, живет в мифическом мире, борется с мифическим «превосходством белых» и желает строить в Америке мифический «идеальный» социализм. Бедная Америка!

Materials published in our newspaper do not necessarily reflect the views of the paper or the publisher. Each author is personally responsible for libel or any damage caused by articles appearing in the newspaper. Vital Connections is not responsible for the content of advertising. The design, images, original articles and layout are the properties of Vital Connections. Unauthorized use is a violation of copyright laws of the United States.

РЕКЛАМА и ЖИЗНЬ
www.adandlife.com

ИНФОРМАЦИОННО-РЕКЛАМНАЯ ГАЗЕТА
PUBLISHER - VITAL CONNECTIONS INC.

Издатель

Виталий Рахман

Менеджер

Ирина Вольская

Редактор

Владимир Крастошевский

Дизайнеры

Зорина Кункина

Екатерина Кириченко

1051 County Line Rd., Unit 112

Huntingdon Valley, PA 19006

215-354-0844 * 215-354-0842

215-240-4396 * 1-888-349-8877

Fax: 215-354-1323

e-mail: vc.inc@aol.com

Дизайн и текст реклам, подготовленных Vital Connections, являются собственностью компании и перепечатке не подлежат.

За содержание рекламных материалов и объявлений редакция ответственности не несет. Использование материалов редакции без разрешения преследуется законом.

К сведению авторов статей и писем: редакция принимает к рассмотрению материалы, набранные на компьютере и отправленные по e-mail.

Редакция не вступает в переписку, рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются.

Редакция не несет ответственности за содержание статей и не всегда разделяет мнение авторов.

Новости Пенсильвании и Нью-Джерси

◆ Праздничный шопинг во время инфляции

Рождественская деревня вернулась в LOVE Park. 14-й ежегодный Рождественский поселок витал в четверг в большом волнении. Люди собирались на Немецком рынке под открытым небом рано утром. Десятки продавцов, в том числе местных, продавали подарки, украшения. Но среди продаваемых подарков и украшений покупатели также заметили, что некоторые товары значительно подорожали, потому что доставка отовсюду стоит намного дороже. Покупатели должны быть очень разборчивы при покупке праздничных подарков

и им, возможно, придется копнуть глубже в своих кошельках. Но заведующий отделом маркетинга университета LaSalle считает, что, несмотря на более высокие цены, ожидается, что в этот праздничный сезон розничные продажи по-прежнему будут расти. Однако еще слишком рано говорить, когда цены могут начать выравниваться или падать.

◆ Опасения по поводу праздничного всплеска COVID-19 растут

Новые случаи заболевания продолжают расти в Нью-Джерси

и растет беспокойство по поводу праздничного всплеска. Власти настоятельно призывают людей пройти вакцинацию и принять меры предосторожности. Но самый большой риск остается для 82 миллионов американцев, которые не вакцинированы. За последний месяц количество новых случаев в стране выросло почти на 54%. В регионе трех штатов карта за-

болеваемости CDC по-прежнему представляет собой самый высокий уровень распространения. В среднем за семь дней в Нью-Джерси выросло количество заболеваний на 23% по сравнению с прошлой неделей и на 34% по сравнению с месяцем назад. В Пенсильвании за последние семь дней ежедневно регистрировалось 5000 новых случаев COVID-19. Но меры предосторожности в этом году не такие, как в прошлом, до вакцинации, когда все больше людей носили маски и держались на удалении. Это привело к снижению уровня гриппа, но в этом году грипп вернулся, поэтому помимо вакцины от COVID-19, людям также необходимо делать ежегодную прививку от гриппа.

◆ Мюзикл «Анастасия» откроется в Merriam театре

Бродвейские шоу возвращаются в Филадельфию как раз к праздничному сезону. Мюзикл «Анастасия» в Merriam Theater открылся 23 ноября. Кайла Стоун сыграет главную роль Ани.

«Речь идет о молодой женщине, которая действительно ищет себя», - сказала Стоун. «В Париже она объединяется с двумя аферистами, Дмитрием и Владом, которые думают, что она может быть принцессой Анастасией». Также в актерском составе местная актриса Мэдлин Раубе. Она дебютирует в роли графини Лилли. В мюзикле есть песни из фильма, которые многие знают, но есть и новая музыка, которую Стивен Флаэрти и Линн Аренс написали для шоу.

◆ В Филадельфии отмечено 500-е убийство за год

На фоне растущей эпидемии наси-

лия с применением огнестрельного оружия Филадельфия достигла мрачного рубежа в 500 убийств, побив рекорд 1990 года для шестого по величине города страны. После рекордного количества операций комиссар полиции Филадельфии Даниэль Ауто заявила, что департамент намерен «обеспечить правосудие для каждой жертвы и ее семей». «Мы приближаемся к тому, чтобы в этом году убрать с улиц 6000 преступников; мы произвели рекордное количество арестов за незаконное ношение оружия», - сказала она. Согласно текущей городской статистике, количество убийств в Филадельфии с 2020 года увеличилось на 13% с начала года, хотя по сравнению с июлем это число снизилось примерно на 30%.

◆ Променады на берегу Джерси ремонтируются

Один из самых популярных променадов на Джерси-Шор сейчас ремонтируется. Вайлдвуд приступила к ремонту нескольких блоков деревянной дорожки, известной как моторизованными трамвайными вагонами, которые возят людей вверх и вниз по ней, так и гигантскими песчаными просторами, простирающимися до океана. Променады особенно популярны у туристов из Филадельфии и ее пригородов.

Дощатому настилу более 100 лет. 20 из 26 блоков променада будут отремонтированы, что может занять пять лет, при этом работы будут проводиться в межсезонье, чтобы не мешать туристическому сезону. Поверхность восстановленного дощатого настила будет полностью деревянной, а трамвайные вагоны будут продолжать движение в обычном режиме.

Идейный убийца

Даррелл Брукс, ганста-рэпер и предполагаемый «сторонник превосходства черных», врезавшийся на своем Ford Escaper в толпу на Рождественском параде в Уокеше, впервые предстал перед судом. Число жертв наезда выросло до шести человек — прокуроры в суде объявили, что 8-летний пострадавший Джексон Спаркс скончался, несмотря на усилия врачей.

В суде преступник появился в жестких наручниках и своеобразном стеганом «балахоне для предотвращения самоубийств». Согласно официальному заявлению полиции, Брукс преднамеренно въехал в толпу на большой скорости: он несколько раз имел возможность свернуть в сторону с Ист-Мэйн-стрит, где проходил парад, но не сделал этого — а увидев толпу перед собой, он притормозил, а потом разогнался и сбил 68 детей и взрослых, двигаясь в толпе зигзагом: «Он пытался избежать столкновения с транспортом, но не с людьми», заявили детективы полиции, которые были непосредственными свидетелями и пытались остановить машину. Подготовительное судебное заседание по делу Даррелла Брукса назначено на 14 января. По каждому случаю предварительного убийства по закону штата Висконсин ему может быть назначено пожизненное заключение.

Лиди Стаффорд

Прокуратура поощряет уголовников

Окружной прокурор графства Милуоки Джон Чизхолм до минувшего воскресенья был известен преследованиями бывшего губернатора-республиканца Скотта Уокера. С минувшего воскресенья о нем говорят, как об ответственном за кровопролитие в Уокеше. Это его офис рекомендовал суду графства отпустить Деррелла Брукса под залог в одну тысячу долларов, что и было сделано. Брукс вышел на свободу и сел за руль «Форда», на котором двумя неделями раньше сбил свою бывшую любовницу. Женщину госпитализировали.

История уголовных преступлений и правонарушений Деррелла Брукса занимает полсотни страниц. Это не остановило ни прокуратуру, ни судью от того, чтобы отпустить его под смехотворно низкий залог. Окружной прокурор Милуоки Джон Чизхолм заявил, что расследует обстоятельства, при которых его подчиненные рекомендовали такой низкий залог. Прокурору Чизхолму следует расследовать самого себя, поскольку он отнесется к той плеяде американских окружных прокуроров, которые занялись не преследованием преступников, а их «перевоспитанием». О плодах этой работы можно судить по скачку преступности в больших городах. Fox News сообщает, что в 2007 году издание «Milwaukee Sentinel-Journal» задало Чизхолму вопрос, насколько опасен его подход к работе с уголовниками, на что он, якобы, ответил: «Возможно ли, что какой-то человек, которого я направлю на программу исправления, уйдет с нее и убьет кого-то? Можете не сомневаться в этом. Это гарантированно случится. Но это не означает, что в целом наш подход неверен». Это случилось. Только убит не один человек, а пять, во вторник шестой — восьмилетний ребенок — умер в больнице. Более 60 получили травмы, пятеро детей остаются в кри-

тическом состоянии.

National Review обнародовало твит Чизхолма от 19 декабря прошлого года: «В тюрьме графства Милуоки мы действительно обязались не требовать с людей внесения залога, если на то нет особой надобности». Действительно, какая такая особая надобность требовать высокий залог от уголовника, который начал свои уголовные «подвиги» в 1999 году, и который две недели назад избил и сбил машину свою бывшую подругу? Продвижение по всей стране на прокурорские посты всех уровней левых прогрессивистов, часто финансируемое Соросом, дало ощутимый результат — преступность в стране подскочила, особенно в крупных городах: Нью-Йорке, Чикаго, Лос-Анджелесе.

Тысячи грабителей и поджигателей, участвовавших в «мирных» протестах прошлого лета, были найдены и арестованы полицией, а затем отпущены окружными прокурорами. Большие универмаги больше не останавливают шайки налетчиков, даже не вызывают полицию. Выноси, что хочешь!

Шериф графства Милуоки Дэвид Кларк сказал в интервью каналу Newsmax, что по улицам его города ходят десятки тысяч преступников, которых окружная прокуратура решила перевоспитать. Каждый из них — мина замедленного действия. То же происходит в каждом городе США, где у власти демократы-прогрессивисты. Нужно было случиться трагедии в Уокеше, чтобы избиратели осознали, что выборы окружных прокуроров и генпрокуроров штатов, так же важны, как выборы в школьные советы, на которые раньше никто не обращал особого внимания. Результат — радикализация школы и рост преступности. Губернаторские выборы в Вирджинии показали, что народ проснулся. Хорошо бы нынешний шок разбудил всю страну.

Вадим Ярмолинец

Инфляция накрыла экономику США

Во время т. н. пандемии в США более трёх миллионов американцев покинули свои рабочие места. Большинство из них на работу так и не вернулись. Чтобы привлечь этих людей к работе, работодатели повышают оплату труда. Это ведёт к росту цен на производимые товары. Министерство труда США сообщило 10 октября, что производительность труда в несельскохозяйственном секторе снизилась в третьем квартале 2021 г. на 5%. Это худший показатель за последние 40 лет.

Организация The Consumer Price Index (CPI) следит за ценами на продукты питания, медицинское обслуживание, бензин, подержанные автомобили и другие товары, продаваемые в США. По данным CPI, в октябре индекс потребительских цен вырос на 6.2% за последние 12 месяцев. Это наибольший рост цен с декабря 1990 г. Индекс потребительских цен определяется стоимостью продуктов питания, а также стоимостью бензина, медицинских услуг, арендной платы, автомобилей и других товаров. Сегодня рост на продукты питания самый высокий за последние 12 лет. Цены на мясо, рыбу, яйца выросли по сравнению с прошлым годом почти на 12%. Цена на бензин достигла семилетнего максимума. Согласно прогнозу Управлению энергетической информации США, зимой природный газ подорожает на 29%, а жидкое топливо на 39%.

Заметный вклад в рост цен на энергоносители внесла безумная энергетическая политика Байдена. Уже

в первые дни пребывания в Белом доме он заблокировал строительство трубопровода Keystone XL, остановил реализацию договоров на аренду федеральных земель для добычи нефти и газа и запретил буровые работы в Арктике. В результате цены на нефть и газ в Америке выросли на 7%. Перед угрозой энергетического кризиса в США Байден униженно просит страны ОПЕК увеличить добычу нефти и снизить цены на нефть. Естественно, они не собираются этого делать, сокращая свои доходы.

В октябре уровень инфляции достиг 6.2%. Это самый высокий уровень за последние 30 лет. Такой рост является мощным ударом по домохозяйствам страны. Министерство труда сообщило 11 ноября о том, что средняя почасовая оплата выросла в октябре на 0.4%. Но инфляция в октябре увеличилась на 0.9%. Это означает, что реальная почасовая заработная плата снизилась на 0.5%. Долгое время Байден утверждал, что инфляция — это «краткосрочное затруднительное положение». Лишь недавно он признал, что инфляция — это главная американская проблема. И в этом, к сожалению для демократов, нельзя никого обвинить в расизме.

Григорий Гуревич
Kontinentusa.com

День благодарения в эпоху байденизма

Один из самых знаковых праздников в американской истории — День благодарения, когда отмечается первый щедрый урожай, собранный пилигримами в Новом Свете — в этом году прошел в условиях продолжающейся культурной войны и экономических неурядиц. На фоне рекордной инфляции День благодарения-2021 стал самым затратным за всю историю США. Официальный уровень продуктовой инфляции составляет около 6%, но цены традиционных блюд для нынешнего праздника, включая индейку, выросли на 14%. Ещё сильнее растут цены на типичные подарки, многие из которых находятся в дефиците из-за нерешённого транспортного кризиса. Дефицит коснулся и продуктов — американские ритейлеры открыто признают: за пару недель до наступления праздника в 36% розничных магазинов уже пропала индейка. Некоторые крупные сети супермаркетов стали заранее предупреждать покупателей о нехватке товаров во всех своих отделениях. Среди дефицитных продуктов: бекон, сосиски, разные виды сыров и растительного масла, а также всевозможные консервы. На эти блюда теперь распространяется рacionamento: не больше нескольких штук в одной руке.

Особый резонанс вызвал комментарий представителей ФРС США. Они не стали брать на себя ответственность за то, что напечатав триллионы долларов необеспеченной наличности, привели к резкому росту цен на продукты. Федералы предложили американцам просто пересмотреть свои привычки — отказаться от дорогого «старорежимного» мяса и перейти на «прогрессивную» соевую диету. Уже не имея возможности отрицать взлёт инфляции, либеральные экономисты начали плаксиво оправдываться за то, что не смогли (а, точнее, не захотели) её заранее предсказать. А отдельные демократы бросились обвинять «жадные корпорации» в повышении цен ради наживы на простых трудящихся.

Особняком стоит проблема культурных войн. Либеральный журнал The Atlantic вызвал показательный скан-

дал, предложив читателям использовать праздник для «депрограммирования» своих инакомыслящих родственников, не принимающих прогрессивную повестку. И не бояться писать на них доносы в ФБР, если те представляют из себя опасных диссидентов. Нет ничего удивительного в том, что две трети американцев по опросам хотят всеми силами избежать обсуждения политических тем за праздничным столом. Это примерно сопоставимо с тем числом американцев, что боится открыто декларировать свои убеждения — даже в присутствии близких родственников и друзей семьи в канун большого праздника.

Малек Дудаков

Страсти по спикеру

Вокруг третьего поста в государственной иерархии американской политической системы разгорается серьёзная закулисная борьба. Меньше года остаётся до промежуточных выборов в Конгресс — и в Вашингтоне уже вовсю обсуждается вероятная смена режима на Капитолийском холме.

Недавнее болезненное поражение демократов на местных выборах в США вкупе с пикирующими рейтингами Байдена поставили Демпартию перед очевидным фактом: она может запросто потерять контроль над обеими палатами Конгресса в ноябре 2022 года. Многие конгрессмены-демократы, не дожидаясь поражения на выборах, стали уже заранее уходить в отставку. Пошли слухи и о том, что нынешний спикер Нэнси Пелоси также закончит свою политическую карьеру в следующем году. 81-летняя Пелоси символизирует собой американскую политическую геронтократию — она находится в Конгрессе с 1989 года, а возглавляет демократов в нижней палате — с 2002. Уход Пелоси ещё больше усилит упаднические настроения среди демократов в преддверии следующих выборов. Он же приведёт и к быстрому полевению Демпартии: с уходом старой гвардии демократов уже некому будет сдерживать молодых левых радикалов вроде комсомолки Оказио-Кортес и её «бригады».

С собой в отставку Пелоси забирает преследовавшие всю её карьеру многочисленные скандалы об инсайдерской торговле членов семьи спикера — включая мужа Пелоси, которому всякий раз «везёт». Он как-то «догадывается» о предоставлении крупным корпорациям щедрых госконтрактов и заранее скупает их акции, получая многомиллионную прибыль.

Демократам достаточно лишиться шести мест для потери большинства. В таком случае пост спикера перейдёт республиканцам. Сейчас их возглавляет Кевин МакКарти — представитель истеблишмента, но довольно умелый партийный аппаратчик, который пытается ладить со всеми группами влияния.

Но политтехнологи Трампа продолжают обсуждать возможность выдвижения 45-го президента США на пост спикера. В теории это возможно — спикером может быть не член Конгресса. И Трамп в принципе может пойти на такой гамбит, если решит не выдвигаться в президенты в 2024 году. Ясно одно — намечающаяся борьба за пост спикера обещает быть долгой и яростной.

Малек Дудаков

P. S. Появилась новость о том, что Пелоси приобрела усадьбу во Флориде (не в своей родной Калифорнии почему-то!) за \$25 млн.

AllTown PHARMACY АПТЕКА

НАТУРАЛЬНЫЕ И ГОМЕОПАТИЧЕСКИЕ ПРЕПАРАТЫ

РУССКИЕ И АМЕРИКАНСКИЕ ЛЕКАРСТВА, ТРАВЫ, КРЕМЫ

Western Union:

- Оплата счетов
- Money order
- Денежные переводы

ОТКРЫТКИ И ТЕЛЕФОННЫЕ КАРТОЧКИ



215-354-9440
Fax: 215-354-9118

1137 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053

БЕСПЛАТНАЯ ДОСТАВКА НА ДОМ



БОЛЕЗНИ НОГ



ДОКТОР
ГЕННАДИЙ
ЛИНЕЦКИЙ

ВЫПУСКНИК
TEMPLE УНИВЕРСИТЕТА

- ◆ Вросшие и грибковые ногти
- ◆ Деформированные косточки
- ◆ Артриты ног
- ◆ Пяточные шпоры
- ◆ Кожные заболевания ног
- ◆ Болезненные мозоли
- ◆ Плоскостопие
- ◆ Воспалённые вены
- ◆ Варикозные вены и отёки ног
- ◆ Артритные боли

ДОКТОР ДЕЛАЕТ ДОМАШНИЕ ВИЗИТЫ

ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ
ОБУВЬ



ПРИНИМАЕТ МЕДИКЕР, МЕДИКЕЙД (ACCESS), И ДР. СТРАХОВКИ

ЗВОНИТЕ
215-333-9941

Политический анализ

СДАЮТ СВОИХ?

Влиятельный американский журнал Ньюсвик, являющийся последовательно “пробайденским” леволиберальным изданием, опубликовал в эти дни посвященный президентству Байдена обширный материал под красноречивым названием — “Сможет ли Джо Байден спасти свое президентство?” В статье подробно рассматривается ситуация, сложившаяся на политической арене США за год до промежуточных выборов в Конгресс. О том, как журнал оценивает ситуацию, можно судить уже по первой фразе статьи: “Президентство Джо Байдена должно было характеризоваться спокойной, опытной компетентностью. Тем не менее, всего за девять месяцев своего срока он балансирует на грани провала...”

Следует отметить, что на данный момент, это уже далеко не единственная публикация подобного рода. Причем — в тех СМИ, которые считаются ядром медиа-поддержки нынешней администрации США и стоящего за ней леволиберального лагеря. К таким изданиям, например, относится газета Нью-Йорк Таймс. И именно эта газета в последние дни выпустила сразу несколько “убийственных” о стремительно теряющем популярность у избирателей хозяине Белого дома. Так, в одном из материалов, заголовком которого уныло сообщает что “все больше американцев не могут избавиться от мрачных прогнозов”, приводятся конкретные примеры разочарования избирателей. Среди прочего, читаем:

“Год назад Майкл Мейси, парикмахер, живущий в пригороде Атланты, был рад помочь президенту Джо Байдену добиться победы, надеясь, что демократы быстро займутся серьезными проблемами. Но затем он увидел, как в Вашингтоне увядают его надежды на перемены... Теперь чувство оптимизма Мейси, как и у миллионов американцев — разбито. Боль нескончаемой пандемии... Рост цен. Бесконечные общенациональные споры, простирающиеся от собраний школьных советов до Капитолия США...”

Авторы данных публикаций приводят данные многочисленных опросов, подтверждающих самые мрачные их опасения. Выясняется, в частности, что Джо Байден стал абсолютным рекордсменом ЗА ВСЮ ИСТОРИЮ социологических наблюдений в США — в падении рейтинга популярности в первые месяцы президентства. Столь стремительного падения популярности не наблюдалось даже у предыдущего “рекордсмена непопулярности” — президента Джимми Картера. С 64 процентов поддержки, популярность нынешнего президента упала до 38. При этом более 60 процентов избирателей в опросах говорят, что “страна движется в неверном направлении”. Что тоже достаточно редкий, если не беспрецедентный показатель. Среди главных претензий американских граждан, отраженных в более чем 20-ти разных опросах — хаотичный и связанный со многими человеческими и материальными жертвами уход из Афганистана, резкий рост потока мигрантов, пересекающих мексиканскую границу, нарастающая инфляция и дороговизна товаров. А также — яростная борьба внутри самой Демократической партии, между “прогрессистами” и т.н.

“умеренными”, заставляющая думать, что речь идет о двух разных политических силах, объединенных под одной крышей и затрудняющихся выработать общую политическую позицию, что оказывает влияние и на работу Конгресса. СМИ горько напоминают, что главной идеей предвыборной кампании Байдена было обещание “нормальности и компетентности”, которые сулило избрание опытного Байдена, который 40 лет (!) был сенатором.

Все произошло с точностью до наоборот. Хаос, некомпетентность, неопытность и нерешительность, неумение требовать от подчиненных ответственности — стали визитной карточкой нынешней администрации.

Байден покрывает самые провальные действия (и бездействие) своих подчиненных, даже когда происходящее буквально вопиет к Небесам. Так, президент заявил, что полностью доверяет главе Департамента внутренней безопасности Алехандро Майоркасу, отвечающему за проблему незаконной миграции, который при обсуждении небывалых по масштабу инцидентов на мексиканской границе в течение нескольких месяцев упорно отказывался использовать слово «кризис». Результат такого “высочайшего покровительства” — соответствующий. В 2021 году на границе с Мексикой задержано более 1,7 миллиона нелегалов без документов, а это — САМЫЙ ВЫСОКИЙ ПОКАЗАТЕЛЬ В ИСТОРИИ США. Тысячи нелегалов, не вошедших в эту статистику, объявили себя «политическими беженцами». При этом активность главы Департамента сводилась к тому, чтобы любыми путями помешать съемке происходящего дронами телекорпорации Fox news.

Безумие подобной политики администрации Байдена, видимо, ищущей дешевой популярности у граждан-латиноамериканцев, наглядно проявилось в социологических опросах. Парадоксальным (и весьма печальным для левых популистов) образом, “одной из наиболее тревожных” (по выражению еженедельника Ньюсуик) тенденций стало заметное снижение поддержки Байдена среди “латиноамериканских” граждан США — основного “демократического” оплота. Три опроса, проведенные в начале октября, показали, что поддержка Байдена среди “латиноамериканцев” упала до 40% по сравнению с 60% в мае с.г. Латиноамериканцы, граждане США, как выяснилось — отнюдь не в восторге от “открытых границ” и хаоса на мексиканской границе и все решительнее требуют “наведения порядка”.

Еще поучительнее то, как себя ведут недавние сторонники и покровители байденской администрации. Легкость, с которой американские СМИ готовы “отдать не съедение” негодующему избирателю Джо Байдена и его команду, указывает, что в случае провала левого проекта по устранению Трампа, под названием “Байден” — нынешнего президента с легкостью принесут в жертву. Именно на Байдена спишут все промахи, провалы и неудачи, которые в значительной мере обусловлены не столько личными качествами самого Байдена, сколько провальным подходом к решению проблем, присущим леволиберальному лагерю в целом. Понимания этого обстоятельства массой избирателей левый истеблишмент США в момент краха байденской администрации — любой ценой постарается не допустить.

Выборы 1974 года, состоявшиеся спустя три месяца после отречения президента Никсона на гребне “Уотергейтского скандала”, ознаменовались сокрушительным поражением республиканцев. Демократы завоевали 76 дополнительных мандатов в Палате представителей и 8 в Сенате. В громадном большинстве своем новые законодатели принадлежали к леворадикальному крылу своей партии, которое громко провозгласило, что главная задача прогрессивных сил — пресечь все

виды помощи правительству Южного Вьетнама.

К тому времени прошло уже четыре года, как американские войска практически перестали принимать участие в боевых действиях во Вьетнаме, и два года с тех пор, как последний американский солдат покинул эту страну.левой печати было нечем кормить Молоха своей пропагандистской машины. Но никто уже не делал вида, будто надо спасать от гибели молодых американцев, которых послали умирать неизвестно за что в джунглях далекой азиатской страны. В начале 1975 года Конгресс нового созыва отверг ходатайство президента Форда о дополнительной военной помощи странам Индокитайского полуострова в виде поставок оружия, боеприпасов и запчастей. Охваченных прогрессивным пылом законодателей ничуть не смущал тот факт, что подписанные в 1973 году Парижские мирные соглашения обязывали США предоставлять “неограниченную военную помощь” Южному Вьетнаму.

Участники прений в Конгрессе не скупилась на проклятия по адресу союзников Америки — Южного Вьетнама и Камбоджи — и в восторженных тонах описывали, какое счастье ждет народы этих стран, как только падут их “прогнившие режимы”. Вдохновленный мощной поддержкой из-за океана, Ханой в нарушение своих обязательств по мирному соглашению бросил свою армию на завоевание Южного Вьетнама. Деморализованные изменой своего главного союзника, оставшиеся без воздушного прикрытия, без оружия и боеприпасов, южновьетнамские войска не могли оказать серьезного сопротивления агрессору, которого в изобилии снабжали СССР и Китай. Через 55 дней в Сайгон вкатились северовьетнамские танки. Все было кончено.

За три недели до падения столицы Южного Вьетнама в Лос-Анджелесе состоялась церемония вручения высших премий американской киноиндустрии — “Оскар”. Премия за лучший документальный фильм была присуждена примитивной агитке “Сердца и умы”, неотличимой от пропагандистской продукции, изготавливаемой вьетнамской компартией. Принимая своего “Оскара”, один из продюсеров картины Берт Шнайдер пригласил аудиторию порадоваться вместе с ним тому факту, что Южный Вьетнам “стоит на пороге освобождения”. Затем он вытащил из кармана и торжественно зачитал поздравительную телеграмму от делегации вьетнамских коммунистов на парижских переговорах. Его слова были покрыты оглушительной овацией зала. В середине апреля 1975 года главный орган “сил мира и прогресса” — газета “Нью-Йорк таймс” — опубликовала статью своего камбоджийского корреспондента Сидни Шанберга о том, что ждет Юго-Восточную Азию. Шанберг, не в силах сдержать радостные эмоции, предсказывал наступление всеобщего мира и рая на земле. Освободившись от ярма ненавистных американских империалистов, жители

Геополитика не терпит вакуума



Индокитая создадут идеальное общество, которое станет маяком свободы и процветания для всего мира, восторженно вещал корреспондент ведущей американской газеты.

Тем временем лидеры “красных кхмеров” приступили к осуществлению плана строительства социализма, который в бытность их студентами в Париже помогли им разработать наставники — профессора Сорбонны. Города Камбоджи были опустошены. Все городское население было выгнано в сельские местности и превращено в гигантскую армию рабов, которых принудили трудиться на земле. Частная собственность была запрещена, для жителей страны была введена единая униформа — крестьянские черные шаровары. Новые хозяева Камбоджи начали систематически истреблять всех, кто имел какое-то отношение к свергнутому режиму Лон Нола. поголовному уничтожению подлежали также средний класс и интеллигенция — врачи, юристы, студенты, журналисты — вообще все, кто имел какое-то отношение к интеллектуальному труду или хотя бы просто носил очки. Чтобы не тратить попусту дорогие патроны, палачи убивали свои жертвы палками и мотыгами, а чтобы потешиться, нередко заставляли детей убивать родителей, а родителей — детей. То-то смежу было!

От массовых казней, истязаний, жутких условий рабского труда, голода, полного отсутствия медицинской помощи за три года в Камбодже погибли от полутора до двух миллионов человек — около трети населения страны. По уровню зверства камбоджийская гекатомба вполне может соперничать с Холокостом и украинским голодомором. А что же Сидни Шанберг? Признал, что ошибался? Принес покаяние? Ничуть не бывало. Во всех несчастиях камбоджийцев Шанберг винил своих соотечественников, подтолкнувших чистых сердцем, наивных “красных кхмеров” к “нарушению норм гуманности”.

Позиция корреспондента “Нью-Йорк таймс” в чистом виде отражает идеологию леворадикальной западной интеллигенции. Согласно этому мировоззрению, Соединенные Штаты — чудовищная, сатанинская страна, источ-

ник всех бед на земле; американский империализм повинен во всех войнах и несчастиях на планете, проистекающих исключительно из политики Вашингтона. Нынешний хозяин “Нью-Йорк таймс” Артур Сульцбергер-младший в описываемое время принадлежал к числу активистов антивоенного движения. Как-то в те годы отец предложил сыну мысленный эксперимент: если у тебя в руках винтовка с одним патроном и перед тобой два солдата — американский и вьетнамский, кого ты застрелишь. “Американца, — без колебаний ответил прогрессивный юноша, — ведь Вьетнам принадлежит вьетнамцам”.

Стоит нейтрализовать Америку, как в мире воцарится мир и покой, исчезнут все проблемы, наступит золотой век. Так левая интеллигенция видела мир в 1975 году. Так она видит его и сегодня, если судить по сделанному несколько лет назад высказыванию тогдашнего спикера Палаты представителей Конгресса Нэнси Пелоси: “Если мы уйдем из Ирака, повстанцы тоже уйдут, а след за ними покинут пределы Ирака и террористы”. Просто и ясно, а главное — реалистично, не правда ли? Но все же, какое будущее ждало бы Ирак в таком случае? Спикера Пелоси этот вопрос вовсе не занимал, точно так же, как 40 лет назад тогдашних властителей дум совершенно не волновала судьба народов Камбоджи и Вьетнама, отданных ими в коммунистическое рабство. Поборники доктрины охотно прощают себе все несчастия, по их милости выпадающие на долю других людей. Для них главное — это ощущение своего благородства и морального превосходства. Но все благие намерения самозванных благодетелей человечества, тех, кто “знает, как надо”, неизменно заканчиваются трагически (к сожалению, не для них самих, а для тех, кого они жаждут насильно облагодетельствовать). Неудивительно, что ради сохранения душевного комфорта они не любят оглядываться назад, где их взору предстала бы бесконечная череда провалов и катастроф. Их взгляд устремлен только в будущее. Как только “силам мира и прогресса” удалось общими усилиями привести коммунистов

к власти во всех странах Индокитая, либералы решительно зажмурились, чтобы не видеть, какие зверства творятся в “освобожденных” с их деятельной помощью странах, и плотно заткнули уши, чтобы не слышать воплей жертв коммунистического геноцида. Леворадикальная доктрина объясняет и непонятное на первый взгляд, шизофреническое отношение американских либералов к вопросу использования военной силы. Они убеждены, что все, что делает Америка на международной арене, — абсолютное зло. Поэтому применение силы допустимо с их точки зрения только в тех случаях, когда это никоим образом не соответствует национальным интересам США, или — лучше того — идет с ними вразрез. Иракская война приводила либералов в исступление, в частности, потому, что они были убеждены: Америка своими «преступлениями» против народов Третьего мира сама навлекла на себя нападение террористов. Зато война с Сербией не вызвала у либералов никаких нареканий. И не только потому, что бомбил непокорную страну их родной и духовно близкий президент Билл Клинтон, но также и потому, что это военное вмешательство было совершенно не нужно Америке, и ни с какой точки зрения не могло быть оправдано ее национальными интересами. С точки зрения либеральной администрации никто не мог усомниться в чистоте ее намерений и упрекнуть ее в империалистических поползновениях.

Адепты левой доктрины утверждают, что негоже Америке уподобляться империям прошлого, угнетавшим слабых соседей. Однако тут они проявляют элементарное историческое невежество. Мир и порядок сами по себе не возникают, кто-то должен их установить и поддерживать. Эту миссию испокон веков брали на себя наиболее мощные государства, устанавливавшие свою гегемонию и бравшие на себя ответственность за судьбы цивилизации. Только доминирующая держава способна обеспечивать функционирование международной системы. Если она выпускает бразды правления из ослабевших рук, система международных отношений перестает действовать. В образовавшемся вакууме маргинальные государства быстро разлагаются и впадают в состояние пещерного хаоса, более цивилизованные страны дичают и начинают вести себя так, как они не могли и помыслить под бдительным оком гегемона.

Поддержание мирового порядка не обязательно сопряжено с применением силы. Иногда вполне достаточно подразумеваемой угрозы ее применения и благодетельного примера. Но даже жестокая дисциплина лучше, чем анархия, которая неизбежно возникает, когда сверхдержава отказывается выполнять свое предназначение. Исторический процесс как раз и характеризуется чередованием имперских эпох и смутных времен.

В античные времена меч римского легионера на протяжении столетий поддерживал порядок и спокойствие на просторах громадной империи. В условиях “мира по-римски” — Pax Romana — рос жизненный уровень, процветали ремесла, торговля, искусства. Варварские племена наблюдали издали, как благоденствуют подданные империи. Но вот великий Рим, исчер-

САНАТОРИЙ На Rennard

www.northeastadc.com

Northeast Adult Day Care

11048 Rennard St. Philadelphia, PA 19116



**У нас есть все, что нужно
пожилому человеку
для хорошего самочувствия
и отличного настроения!**

- комплекс медицинских услуг
 - богатая и разнообразная культурная программа
 - горячие завтраки и обеды из местного ресторана с учетом пожеланий и диеты наших подопечных.
- и многое, многое другое

**Вы можете стать
нашим гостем в любой,
удобный для Вас день.**

Позвоните по телефону
215-671-0200
и закажите бесплатную
экскурсию в наш центр.
Мы предоставляем
транспорт.

Northeast Adult Day Care –

это союз здоровья, отдыха, активной, интересной жизни,
общения и необыкновенно вкусной, здоровой еды!

МЫ ОТКРЫТЫ

и можем лично выразить свою
радость - видеть и приветствовать
ВАС! Мы будем очень рады
встретить своих постоянных
посетителей и вновь пришедших
друзей, которым, без сомнения,
очень понравится у нас!
Мы вернем вам хорошее
настроение после вынужденной
изоляции, вернем позитив и
радость жизни!



215-671-0200

**Приходите к нам в гости, почувствуйте себя как дома
и оставайтесь у нас навсегда!**

МАТУШКА МИРРА

Целительница и провидица, которая
обладает чудодейственной силой: заговорит
и избавит от вредных привычек, недуга,
проклятия, очистит вашу душу и тело от
сглаза, порчи и любого вида колдовства,
вернет любимого, отведет соперницу и
врагов, а также воссоединит семью.

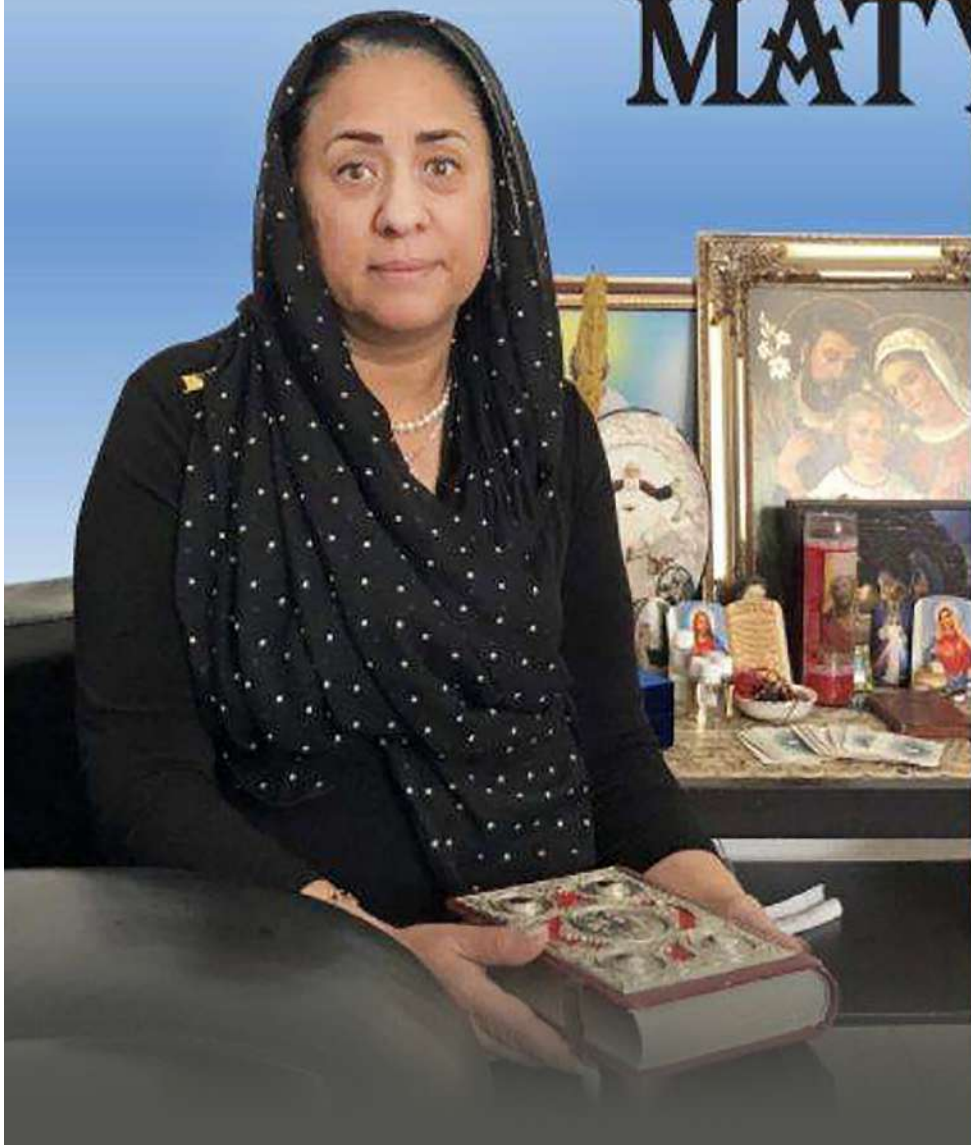
Провидица, матушка Мирра, определяет
прошлое, настоящее и будущее, используя
ее дар на благо людей.

Принимает по предварительной записи,
а также по Скайпу и телефону.

Для более подробной информации
пишите ей лично, или звоните

(917) 373-7221, (646) 280-8300.

Мир и счастье вашему дому!



В ГОСТЯХ У ГИППОКРАТА

Доктор Алена советует

Захожу в гости к дочери. Мой любимый зять грызет сырую морковку и говорит: «Правда, это полезно?» «Да, – ответила я, – но ее ботва полезнее». Его недоумение стало пусковым моментом к написанию этой статьи.

Нам долго твердили про пользу морковки, а про вершки даже в медицинском институте – ни слова. Существует глубоко укоренившееся мнение, что зелень – пища для кроликов, овец, коров... Мы привыкли срезать и выбрасывать самую питательную часть моркови и многих других растений, не придавая ей никакого значения, и совершенно напрасно. Как оказалось, пищевая ценность вершков в несколько раз превышает питательность корней.

Полезными и вкусными могут быть не только корнеплоды растений, но и их побеги, торчащие из земли.

О пользе и вкусовых качествах ботвы овощей хорошо знали наши предки: она широко использовалась в традиционной русской кулинарии – с ней варили супы и борщи, пекли пироги, и даже изготавливали десерты и квас.

Морковная и свеклольная ботва – лучшая основа для борщей в традиционном русском духе, свеклу клали в окрошку и холодный свекольник. А еще было на Руси специальное блюдо – ботвинья, и если русская женщина не могла его приго-

ВЕРШКИ И КОРЕШКИ



товить, ее считали плохой хозяйкой и не брали замуж.

Для человека корнеплоды вкуснее ботвы, потому что содержат больше сахара и воды, чем верхушки, которые, к тому же, бывают горькими от избытка питательных веществ. Что же такого в ботве, за что она так ценилась предками? А там, по всем основным параметрам, всего полезного больше! Например, кальций в листьях свеклы в 7 раз больше, чем в ее корнях, а витамина А больше в 192 раза! Содержание витамина К в листьях репы в 2500 раз больше, чем в ее корнеплоде.

За несколько последних столетий (180-200 лет всего) человеческий организм претерпел изменения. Мы научились консервировать и рафинировать продукты. Посте-

пенно эта нездоровая еда стала привлекательней! В наши дни все понимают, что невозможно быть здоровыми, питаясь шоколадом и колбасой, какими бы вкусными они нам не казались. Мне пожаловалась пациентка, что тяжело есть назначенную знаменитым диетологом зелень – мол, в горле стоит, и не вкусно. Большинство людей НЕ согласны есть безвкусную или горькую пищу ради улучшения своего здоровья, даже страдающие тяжелыми заболеваниями. Конечно, если бы зеленые овощи пахли так же, как буженина, то любителей было бы больше.

Способ употребления невкусной, но полезной зелени (в том числе, ботвы) был найден Викторией Бутенко. Это она, еще в августе 2004 года, предложила положить

зелень в блендер, для вкуса добавить банан и залить водой. Получился зеленый коктейль. Пить коктейль намного приятнее, и целебные свойства зелени становятся легко доступными!

Много лет прошло, как Америку захлестнула волна зеленых коктейлей. У нас в Канаде тоже есть его последователи. К ним отношу себя и я. Вот уже три года пью зеленые коктейли и провожу мастер-классы об этом в Канаде и в Израиле. Должна признаться – это принесло большой оздоровительный эффект мне и моим пациентам. При этом не обязательно полностью менять свой рацион.

Доктор Алена Росс

<http://ogri.me/ru/sovety-doktora-aleny>

Мнение читателя

Интересная статья, хочу добавить. Темная зелень является нашим единственным реальным источником лютеина. Лютеин нам нужен, чтобы было хорошее зрение. Человеческий организм не может синтезировать его, и мы должны получать лютеин с пищей. Дневная норма – 10 миллиграмм. Чтобы получить эту норму, придется съесть 73 кг яблок или 42 яйца за один день. В то же время вы можете получить более 10 миллиграммов лютеина из 100 граммов шпината, капусты, или одуванчиков. Можно улучшить зрение, употребляя всего 2 чашки зеленого смузи ежедневно!

КАК БЕЗ ТАБЛЕТОК ПОНИЗИТЬ ДАВЛЕНИЕ

Похвастаться заветными 120/80 может далеко не каждый. Современный ритм жизни заставляет людей работать больше, уделяя намного меньше времени своему здоровью. Это приводит к частым проблемам с сердечно-сосудистой системой. Особенно много пациентов с высоким артериальным давлением. Но каждый раз, когда оно повышается, не побежишь к доктору, а пить таблетки пачками – это тоже не выход. Во многих случаях организм просто привыкает к медикаментам и перестает реагировать на них, то есть ожидаемый результат не получается. Но есть варианты, которые помогут понизить давление без таблеток и других лекарств.

Первая помощь, когда давление зашкаливает

Те, кто испытывает приступы высокого артериального давления, должны знать несколько простых приемов, которые могут снизить его на несколько пунктов, а иногда даже привести в норму без лекарств. Главные из них такие:

Массаж. Его можно сделать самому, но лучше, если кто-то поможет. Массирующими растирающими движениями стоит пройти воротниковые зоны шеи, голову, грудную клетку, живот. Помогает снизить артериальное давление массаж в области лопаток, а также плечевого пояса. Проведя его, стоит немного полежать и успокоиться.

Несильный поток горячей воды. Это просто – достаточно направлять струю горячей воды на затылок в течение 5–7 минут.

Яблочный уксус. Куски материи, смоченные в нем, нужно прикладывать к ступ-

ням. Такая примочка начинает действовать быстро, уже через 10–15 минут, и без всяких лекарств.

Ванночка для рук с горячей водой. Кисти рук нужно подержать в воде 10–15 минут, после чего показатели тонометра начнут снижаться.

Контрастные ванночки для ног. Поочередное погружение стоп сначала в холодную, а потом в горячую воду на 2–3 минуты благоприятно влияют на давление. Закончить эту процедуру необходимо через 20 минут холодной водой.

Смеси. 200–250 мл минеральной воды, 1/2 лимона и ложка меда. Нужно смешать эти компоненты и выпить залпом. Действие почувствуется через 20–30 минут.

Задержка дыхания. Прорезывать это надо на выдохе на 8–10 счетов на протяжении 2–3 минут. Действенный метод при резких скачках, так как действует быстро.

Пребывание на свежем воздухе. Прогулка поможет снизить давление на несколько пунктов в течение получаса. Если выйти на улицу нет возможности, то обязательно нужно открыть окно.

Сборы трав против высокого давления

Хорошим методом борьбы с повышенным артериальным давлением является применение трав. Чтобы успокоиться и снизить давление, используют такие лекарственные травы и ягоды: пустырник, тысячелетник, валериану, календулу, ягоды шиповника, боярышник. Уже готовые сухие сборы можно купить в аптеке. На упаковках средств написано, как правильно приготовить их, чтобы был результат.

Кроме этого, можно добавлять отвары

трав и ванны. Такие травы, как Melissa, тысячелетник, мята, березовые листья, прекрасно помогут снизить на несколько пунктов артериальное давление. Прекрасным напитком для понижения давления является зеленый чай.

Другие продукты для понижения давления

Совсем неожиданно, но помочь снизить артериальное давление без лекарств может и кефир. Для получения нужного результата в стакан кефира необходимо добавить ложку корицы. Полученную смесь необходимо выпить быстро. Еще одним известным продуктом для нормализации давления является свекла. Она обладает гиподинамическими свойствами. Наиболее эффективное ее влияние будет получено от смеси свекольного сока с медом. Смесь свекольного сока с медом в равных пропорциях считается одним из самых простых и действенных способов избавиться от приступов высокого давления. Чтобы на длительный период снизить давление, пить такое лекарство необходимо 3–4 раза в день на протяжении трех недель. Но существует одна рекомендация, о которой не стоит забывать: не употреблять свежевыжатый свекольный сок. От него могут пострадать сосуды. Поэтому лучше приготовить продукт и дать отстояться день, чтобы обезопасить себя от других проблем.

Распространенным способом избавления от повышенного артериального давления без таблеток является прием настоя из арбузных семечек. Их нужно высушить и перемолоть в порошок. Принимать лекарство необходимо три раза в день по половине чайной ложечки. Результат не заставит себя ждать, и уже через 3–4 недели от ги-



пертонии останутся лишь воспоминания.

Общие правила для гипертоников

Проблемы со здоровьем редко возникают в один момент. Что касается повышения давления, то оно ожет возрасти вследствие многих факторов. Если случаи однократные, то, скорее всего, причина заключается в стрессовой ситуации, завершение которой приведет к нормализации всех показателей. Но, если давление повышается часто либо имеет место поставленный диагноз гипертонии, то в обязательном порядке нужно пересмотреть свои привычки и режим дня, чтобы снизить его без использования множества лекарств. Первыми главными причинами данной проблемы является неправильное питание, а также отклонение от нормального режима дня. Кроме этого, стоит избавиться от вредных привычек. Нужно питаться полноценно каждые 2–3 часа, исключить жареное, жирное и соленое; выделять время для прогулок.

Длительность сна должна быть достаточной. Ну, и конечно, бросить курить, употреблять алкоголь, заменить кофе зеленым чаем.

Медпортал



**ВРЕМЯ, КОГДА МОЖНО КУПИТЬ НОВЫЙ ИЛИ ИЗМЕНИТЬ
СУЩЕСТВУЮЩИЙ МЕДИЦИНСКИЙ СТРАХОВОЙ ПЛАН НА
СЛЕДУЮЩИЙ ГОД**



Время работы:
Понедельник-Пятница:
9AM-6PM
Суббота:
10AM-4PM

OPEN ENROLLMENT 2022

MEDICARE (MA AND PART D): **15 ОКТЯБРЯ - 7 ДЕКАБРЯ**
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПЛАНЫ ДЛЯ ДЕРЖАТЕЛЕЙ MEDICARE/MEDICAID

AFFORDABLE CARE ACT (ОВАМАСАРЕ): **1 НОЯБРЯ - 15 ЯНВАРЯ**
БЕСПЛАТНАЯ ПРОВЕРКА ПОЛУЧЕНИЯ ГОСУДАРСТВЕННЫХ
СУБСИДИЙ И БЕНЕФИТОВ

HEALTH • DENTAL PLANS • LIFE • AUTO • COMMERCIAL

215.938.7350 ☎ **БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ**

2727 Philmont Ave., Unit 110, Huntingdon Valley PA 19006

VitaCare агентство по уходу
за пожилыми людьми
приглашает на работу
**Field Registered Nurse
to Supervise Home Health Aides.**

Пенсильвания RN диплом
необходим.

Мы ищем организованного, дисциплинированного
и заботливого человека, который бы смог
ездить в North, West, Center,
South Philadelphia, Montgomery,
Conshohocken, Delaware,
and Bucks Counties.

**Выпускники медицинских
колледжей приветствуются!**

**Полный рабочий день,
гибкие часы работы,
прекрасная оплата
и бенефиты.**

**Желающим работать в субботу,
воскресенье-welcome!**

**Вы сами
устанавливаете
свой график!**

**Звоните Ирине
или e-mail resume to**
Equal Opportunity Employer



VitaCare Home Health Agency
is looking for a **Field Registered Nurse
to Supervise Home Health Aides.**

Pennsylvania RN license required.
We are looking for an organized and
self-disciplined individual with pleasant
and caring personality
who will be travelling to North, West, Center,
South Philadelphia, Montgomery,
Conshohocken, Delaware,
and Bucks Counties.

**New graduates are
welcomed!**

**Full-time, flexible hours,
great pay
and benefits.**

**Willing to work on Saturday,
Sunday welcome**

**You will be
your own boss!!!**

215-953-9225
vitacare2003@comcast.net

**Call Irina
or e-mail your Resume**
EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

www.angelic.health



ANGELIC HEALTH

We're by your side

ANGELIC HEALTH HOSPICE AND PALLIATIVE CARE

Angelic Health предоставляет комплексный паллиативный, переходный и хосписный уход, услуги медицинской помощи на дому и услуги TeleHealth для пациентов, а также профессиональную поддержку их семьям.

Наш хоспис гордится тем, что получил одобрение Комиссии по аккредитации здравоохранения (ACHC), что свидетельствует о соблюдении стандартов, которые демонстрируют высокий уровень эффективности и ухода за пациентами.

НАША МИССИЯ

Уважение, забота и сострадание нашим пациентам и их семьям, оставаясь рядом с ними в трудные времена.

НАШЕ ВИДЕНИЕ

Мы представляем собой сообщество, в котором каждый, кто сталкивается с серьезными заболеваниями, ограничивающими продолжительность жизни, будет жить максимально качественно.



«Angelic Health обеспечивает комплексный индивидуальный уход для каждого человека. Наши специалисты в области здравоохранения работают в команде с вашим лечащим врачом, чтобы разработать и реализовать план лечения. Мы предоставляем вам все необходимое для улучшения качества жизни».

Дэн Микус, генеральный директор, Angelic Health

ЛЕЧЕНИЕ РАН В ДОМАШНИХ УСЛОВИЯХ

Angelic Health обеспечивает сертифицированными специалистами по ранам, информируют вас и вашего врача о ходе лечения, участвуют в планировании лечения в медицинских учреждениях или у вас дома, чтобы обеспечить непрерывный уход.

Мы тщательно подбирали сотрудников, учитывая их профессиональные навыки, опыт и отношение к пациентам. Это те люди, которым мы хотели бы поручить заботу о своих близких.

office : 267-858-1494

Email: ekoltman@angelichospice.net

Обслуживаем Philadelphia, Bucks, Montgomery, Delaware, Chester Counties, South and Central Jersey
У нас есть постоянная связь с русскоговорящим сотрудником Эдвардом Колтманом 267-858-1494

РАБОТАЕМ 24 ЧАСА В СУТКИ

Принимаем страховки Medicare, Medicaid

TeleHealth

Наша команда практикующих врачей обеспечивает пациентов медицинской помощью, где бы они ни находились, а также предоставляет конфиденциальные консультации лицензированных психотерапевтов тем, кто переживает горе и утрату.

Приглашаем на работу CNA. Прекрасная оплата+ страховка медицинская, зубная, глазная, life insurance, оплачиваемые отпуск, больничные. Пенсионный план.

2022 Уважаемые и дорогие наши покупатели!
Примите самые искренние поздравления с праздниками Хануки, Новым годом и Рождеством!
Мы всегда по-особенному ощущаем себя в эти праздничные дни. Говорим добрые слова, доставляем радость близким и тем, кем дорожим! Пусть эти важные чувства сохранятся в Вашей душе как можно дольше! Пусть новый, 2022 год будет насыщен созиданием, благополучием, семейным счастьем! Желаем Вам крепкого здоровья, бодрости духа, успехов во всех начинаниях!
Искренне Ваш, Петровский Маркет!

ПЕТРОВСКИЙ MARKET

9808 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115
(215) 330-1024, стол заказов: (215) 330-1522

весь декабрь

SALE

бакалея и напитки

<p>Italian Pasta SOPRANO 400g (Italy) \$4.49 40¢ off \$0.99</p>	<p>Pasta Krajanka 400g AS-BABUNI (Poland) \$4.49 40¢ off \$0.99</p>	<p>NESCAFE ORIGINAL Кофе Растворимый 200g \$7.99 \$1.00 off \$6.99</p>	<p>Ceylon Tea OPA "AHMAD TEA" 454g \$7.49 \$1.00 off \$6.49</p>	<p>LIPTON EARL GREY Tea Classic (Poland) \$6.99 1.00 off \$5.99</p>	
<p>AMBASSADOR Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off \$6.99</p>	<p>JACOBS VELVET Кофе Растворимый 190g \$7.99 \$1.00 off \$6.99</p>	<p>AMBASSADOR Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off \$6.99</p>	<p>JACOBS VELVET Кофе Растворимый 200g \$4.49 \$3.50 off \$6.99</p>	<p>Mineral water "SAIRME" Glass 500мл \$4.49 50¢ off \$0.99</p>	<p>Roasted Sunflower Seeds \$4.49 50¢ off \$3.99</p>

пресервы, консервы, масла и деликатесы

<p>Печень Трески (Iceland) 121 г \$2.29 30¢ off \$1.99</p>	<p>Печень Трески (Iceland) 202 г \$3.79 80¢ off \$2.99</p>	<p>Wild Alaska Pink Salmon 14.75oz \$3.49 \$1.00 off \$2.49</p>	<p>Reggiano Cheese "MERRO" \$7.99 \$2.00 off \$5.99</p>	<p>Сало "ДОМАШНЕЕ" \$9.99 20% off \$7.99</p>	<p>Dried Sour Cherries \$9.99 60% off \$3.99</p>	<p>Mineral water "SAIRME" plastic 1л \$4.49 50¢ off \$0.99</p>	<p>SALT SENSE 283g \$4.49 70¢ off \$0.79</p>
<p>Italian Classics Organic Balsamic Vinegar of Modena 500ml (Italy) \$4.99 \$2.50 off \$2.49</p>	<p>GENESIO Extra Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off \$7.99</p>	<p>MERRO Extra Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off \$7.99</p>	<p>Вяленая Говядина Beef JERKY (Brasil) \$4.99 50% off \$9.99</p>	<p>Dry Salami Finocchiona "COLUMBUS" \$4.69 \$6.00 off \$10.99</p>	<p>Тушёнка Свиная 400g (Poland) \$3.49 50¢ off \$2.99</p>	<p>Smoked Nova Salmon Sliced "ACME" \$4.99 \$3 off \$16.99</p>	

понедельник-суббота: 9:00 AM - 9:00 PM • воскресенье: 9:00 AM - 8:00 PM

*регулярные скидки на данные товары не действуют

Michael Steiman

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ, ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ

- ✓ 46 лет успешной практики
- ✓ Миллионы долларов, выигранных для клиентов
- ✓ Безукоризненная репутация
- ✓ Строгая конфиденциальность



**АДВОКАТ,
КОТОРОМУ ДОВЕРЯЮТ!**

Индивидуальные консультации по вопросам автомобильной страховки и другие юридические проблемы

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ:

- Автодорожные аварии
- Производственные травмы
- Травмы в результате падения
- Оформление завещаний

Первая консультация по любому юридическому вопросу - **БЕСПЛАТНО**
Наш офис удобно расположен в центре Филадельфии и в Норд-Исте по адресу:
8510 Bustleton Avenue

Пожалуйста, звоните в наш офис по телефонам
215-564-1866 в дневное время
или
215-322-0235 в выходные дни и вечернее время,
чтобы назначить встречу.
Оставьте сообщение

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ

МАРИНА КАЦ

The Law Offices of
Kats Jamison
& Associates



- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:
Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость

**PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE**

1-800-LAW-1917

215-396-9001

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053



PA Lic# 646694

NJ Lic# 1284885

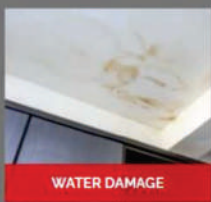
DALLMER ADJUSTERS, INC.

семейная компания, успешно
работающая более 50 лет

В случае повреждения жилья домовладелец подает иск в страховую компанию на возмещение ущерба. Наши Public adjusters представляют его интересы в страховой компании и добиваются максимального финансового возмещения.
Мы берем на себя все заботы от начала до конца и, самое главное, мы обеспечим вам самую выгодную для вас компенсацию от страховой компании для восстановления вашего жилья.

БЕСПЛАТНАЯ ОЦЕНКА

Деньги за наши услуги не взимаются,
пока мы не получим
чек от вашей страховой компании.



Tom Dallmer

Adjuster

Звоните, и мы постараемся
прислать оценщика к вам
домой в тот же день.

PA: **215.245.4504**

Fax: **215.245.4897**

NJ: **609.702.1037**

Toll Free: **877.885.1751**

Please speak English

Alpha-Beta

MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (в т.ч. электрические)
- Костыли
- Кислородные аппараты
- «Вокеры»
- Лечебные чулки
- Аппарат CPAP устройство против храпа
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, трусы



**БЫСТРАЯ
ДОСТАВКА
ОТЛИЧНОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ**

У НАС ВЫ МОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:
ДИАБЕТИЧЕСКУЮ И
ОРТОПЕДИЧЕСКУЮ ОБУВЬ

ПРИИМАЕМ:

- Independence Blue Cross
- Blue Sheild (PPO/HMO)
- Ameri Health
- Keystone 65 complete
- Keystone Plan East
- Bravo Senior Partner
- Health Partners
- Medicare -Medicaid

МЫ ОТКРЫТЫ:
ПН.,ЧТ.: 9AM-7PM
ВТ.,СР.,ПТ.: 9AM-5PM
СБ.: 10AM-2PM

Greater N.E. Medical Center,
10890 Bustleton Ave., Suite 100, Phila, PA 19116

215-676-7622

ТЕМИРЛАН РАЙМКУЛОВ

**СНОВА ОДЕРЖАЛ
УБЕДИТЕЛЬНУЮ
ПОБЕДУ,
выиграв матч по очкам,
послав противника
в нокаунт
в последнем раунде.**



**От души
поздравляем
Темирлана!
Желаем
дальнейших
побед
в профессиональном
боксе и успехов
в Америке!**

КУЛЬТУРНЫЕ ХРОНИКИ

«Для меня КВН — это просто жизнь»: Александру Маслякову исполнилось 80 лет

24 ноября 1941 года родился заслуженный деятель искусств России Александр Масляков. У телезрителей его имя прочно ассоциируется с играми Клуба весёлых и находчивых (КВН), бесшумным ведущим которых Масляков является с 1960-х. Кроме того, он в разном качестве был задействован в телепрограммах «Алло, мы ищем таланты!», «Весёлые ребята», «Что? Где? Когда?», «Песня года», «Минута славы» и многих других.



«Ты заходи, если что»: 80 лет со дня рождения Эдуарда Назарова

23 ноября 1941 года родился советский и российский художник, мультипликатор и режиссёр Эдуард Назаров. Его считают одним из самых ярких представителей советской мультипликации 1970—1980-х годов. В числе наиболее известных работ Назарова — анимационные картины «Жил-был пёс», «Винни-Пух», «Принцесса и Людоед». В 1990-х мультипликатор совместно с Юрием Норштейном, Фёдором Хитруком и Андреем Хржановским основал



школу-студию мультипликаторов-режиссёров «ШАР». В 2007 году Эдуард Назаров стал художественным руководителем студии «Пилот».

Женщина и тигры: 95 лет со дня рождения Маргариты Назаровой

26 ноября 1926 года родилась советская артистка цирка, дрессировщица тигров, актриса Маргарита Назарова. Широкой аудитории она известна по роли Марианны в фильме «Полосатый рейс». Также Назарова появилась в картинах «Укротительница тигров», «Опасные тропы», «Стюардесса». В 1969-м она была удостоена звания народной артистки РСФСР. Последние годы жизни актриса провела в Нижнем Новгороде, где в её честь впоследствии назвали цирк.



«Я люблю очень простые вещи»: Венсану Касселю — 55

23 ноября французскому актёру и продюсеру Венсану Касселю исполнилось 55 лет. Он широко известен по работам Матьё Кассовица «Ненависть» и «Багровые реки», по лентам «Необратимость» Гаспара Ноэ, «Квартира» Жюль Мимун и другим. На сегодняш-



ний день фильмография артиста насчитывает около сотни ролей, а его творчество отмечено такими премиями, как «Сезар» и «Люмьер». На протяжении 14 лет Венсан Кассель был женат на итальянской актрисе Монике Белуччи.

«Гаврик» и «юзил»: угадаете ли вы значение слов из словаря Даля?

22 ноября исполнилось 220 лет со дня рождения Владимира Ивановича Даля. Свой грандиозный труд - «Толковый словарь живого великорусского языка» - он по крупицам создавал более 50 лет, и по сей день он остается настоящей сокровищницей, в которой можно найти удивительные вещи.

В преддверии дня рождения писателя, этнографа и собирателя фольклора «Российская газета» предлагает угадать значение некоторых слов одного из главных толковых словарей русского языка.



«Одна из самых значимых актрис поколения»: умерла актриса Нина Русланова

Умерла советская и российская актриса Нина Русланова, известная ролями в театре и кино. Народной артистке РФ Нине Руслановой было 75 лет. В её фильмографию входит свыше 175 проектов, среди которых такие известные



фильмы и сериалы, как «Собачье сердце», «Тени исчезают в полдень», «Афоня», «Кин-дза-дза!», «Завтра была война», «Не стреляйте в белых лебедей», «Папины дочка», «Жила-была одна баба», «Моя прекрасная няня», «Тайны дворцовых переворотов» и многие другие.

«Влюблённый в жизнь»: скончался Александр Градский

В Москве на 73-м году жизни скончался народный артист России Александр Градский.

Александр Борисович Градский был человеком, невероятно любившим музыку и жившим ради музыки. Он всегда с вниманием относился ко всем разным стилям. Поэтому ему удавалось в одном человеке смешивать совершенно полярные вещи. Он владел и академическим вокалом, и эстрадным, и рок-вокалом. И тембра такой красоты нет ни у кого. Он сделал его очень профессиональным и точным.

В 1999 году ему присвоили звание народного артиста России, в 1998-м он стал лауреатом государственной премии Российской Федерации. За время творчества Градский записал более 40 альбомов. Последние несколько лет он был наставником в телешоу «Голос».





Law Offices of Leo Mikityanskiy, P.C.

Licensed in PA, NY, NJ and US Patent and Trademark Office

Офис в Филадельфии
275 E. Street Rd, Suite 4, Feasterville, PA 19053
215-357-1400

Офис в Нью-Йорке
1517 Voorhies Avenue, Brooklyn, NY 11235
718-256-3210

www.LMattorney.com

Многолетний опыт работы в судах. Профессионализм и репутация.

ПЕНСИОННОЕ ПЛАНИРОВАНИЕ И ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА

- Предпенсионное планирование и правильное оформление передачи имущества и наследства
- Сохранение недвижимости и имущества при планировании Medicaid для получения услуг PCA (home care), nursing home
- Трасты – трастовые декларации и соглашения – Защита имущества от кредиторов и разводящихся супругов – Revocable / Irrevocable Trusts, передача недвижимости – Special Needs Trusts для людей на Disability – сохраняют SSI и Medicaid и позволяют получать компенсации
- Трасты для недвижимости во Флориде
- Доверенности, завещания и назначение опекунов для несовершеннолетних детей
- Оформление опекунов (Guardianship) в суде
- Уменьшение налогов на наследство (Estate Taxes), подоходных налогов (Income Taxes) и налогов с продажи имущества (Capital Gains Taxes)
- Проверки/аудит Medicaid и Social Security

СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- Разводы по согласию и без
- Ведение сложных судебных разводов
- Брачные контракты – Separation Agreements, Prenuptial / Postnuptial Agreements
- Раздел имущества, custody, посещение детей, алименты

ДЕЛОВОЕ И КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО

- Составление и проверка контрактов
- Разногласия между партнерами
- Покупка и продажа бизнесов
- Оформление корпораций и договоров между акционерами

ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНАЯ СОБСТВЕННОСТЬ

- Патенты – американские и международные
- Торговые марки и создание брендов
- Авторские права

Планирование выхода на пенсию и распределения имущества между наследниками неприятно для многих людей и часто избегается ими.



Правильное Пенсионное и Medicaid-Планирование

Многие не считают нужным планировать заранее, пока что-то не случается, и тогда возникает вопрос: “Что мне делать?” Я специализируюсь в области пенсионного планирования и защиты имущества. Некоторые предлагаемые мной стратегии - подарки и переводы - являются хорошим способом для того, чтобы избежать налогообложения наследства и получения права на Медикейд (Medicaid).

Как можно запланировать распределение недвижимости между наследниками и в тоже время защитить наследство от кредиторов?

Ваша недвижимость может быть передана в Limited Liability Company (LLC), и организаторы LLC могут управлять недвижимостью через LLC. Еще один способ защиты собственности и недвижимости - это передача ее в trust (траст). В зависимости от целей, существует много видов трастов, предлагающих различную степень защиты и контроля над собственностью. Трасты - это юридические лица для хранения и передачи недвижимости и имущества, аналогичные в некотором отношении корпорациям.

В дополнение к трастам часто используется завещание. Завещание - это распоряжение о том, как распределить собственность после вашей смерти. Использование завещания и Траста в сочетании поможет гарантировать, что ваше наследство защищено и вашим инструкциям будут следовать до обозначенного вами

времени, без ограничения в длительности. Передача ваших денег и собственности в определенные виды трастов, созданные, например, в пользу ваших детей или внуков, может сохранить ваше право на SSI и Medicaid. Однако не каждый траст сохранит ваши права и защитит ваши деньги и имущество для передачи их вашим наследникам. Существует много видов и вариантов трастов, которые должны быть правильно и определенным образом оформлены, чтобы обеспечить вам максимальную выгоду.

Как правильно передать наследство, если наследник получает Медикейд или SSI?

Есть определенные виды трастов, которые помогут вам обеспечить благополучие детей, если они сейчас или в будущем будут нуждаться в долгосрочном уходе из-за физических или психологических ограничений. Обеспечение наследников должно быть тщательно спланировано и оформлено, чтобы подарки, наследство или ваши пенсионные счета не повлияли на их права в получении государственных пособий, включая Медикейд и SSI.

Можно ли держать Rental Property (недвижимость для сдачи в аренду) при Medicaid-Планировании?

С некоторыми видами трастов, оформленных на имя детей и включающими недвижимость, вы можете сохранить за собой право сдавать недвижимость в аренду (rent) и контролировать все вопросы, связанные с арендой, а траст будет получать платежи от собственности, находящейся в трасте.

Нужен ли мне Медикейд, чтобы покрыть расходы на долгосрочное лечение или дом престарелых (nursing home)?

Когда вам исполнится 65 лет, вы можете получить Medicare, но эта страховка не покрывает все медицинские расходы. Например, Medicare полностью платит только за первые 20 дней пребывания в доме престарелых. Стоимость дома престарелых составляет в среднем от \$10,000 до \$12,000 в месяц, что может быстро исчерпать даже существенные сбережения. Медикейд дается только тем, кто в нем финансово нуждается. Если у вас есть незащищенное имущество или деньги для оплаты расходов на медицинские услуги, программа Медикейд предполагает, что вы должны полностью израсходовать свои деньги, прежде чем она вступит в силу для покрытия медицинских услуг. Это не значит, что можно просто передать все имущество детям и сразу же получить все права на Медикейд. Медикейд рассматривает все подарки и переводы, сделанные в течение пяти предыдущих лет, и отсчитывает период, в течение которого долгосрочный уход не будет оплачиваться, если подарки и передача имущества не подпадают под особые исключения. Этот период неоднократно увеличивался, и в Конгрессе сейчас обсуждается увеличение периода до семи лет.

Можно ли получить Медикейд раньше, чем через пять лет?

Пятилетний период можно избежать при тщательном планировании, но варианты, необходимые вам, зависят от вашего возраста, состояния здоровья, семейного положения и планируете ли вы подать на Медикейд через пять лет, два года или завтра. Знающий адвокат поможет вам распорядиться так, что-

бы иметь право на Медикейд и сохранить большую часть или все ваше имущество. Даже если вы серьезно больны и нуждаетесь в Медикейде завтра, есть способы для сохранения части ваших денег.

Какие документы следует иметь в наличии, чтобы облегчить моим детям жизнь в случае моей болезни или в старости?

Кроме плана защиты и распределения имущества (завещания, трасты, подарки и переводы собственности и др.), необходимо оформить доверенность (Power of Attorney) для того, чтобы ваши дети могли принимать личные и финансовые решения за вас и подписывать юридические документы, если вы потеряете способность принимать решения и подписывать самостоятельно. Не стоит недооценивать значимость доверенностей, это серьезные юридические документы, и они должны быть надлежащим образом подготовлены, объяснены вам и подписаны, иначе они не будут действительны или не будут действовать в соответствии с вашим пожеланием.

Каждый из этих вопросов сложен и требует знание федерального права и законов штата, регуляторных и налоговых вопросов, и поэтому каждая тема заслуживает отдельного обсуждения. Для того чтобы защитить свое имущество на индивидуальном уровне и запланировать передачу его по наследству, вы должны обсудить все возможные варианты с опытным и знающим адвокатом.

Звоните в адвокатский офис Леонида Микитянского по телефону (215) 357-1400

Второй штурм Зимнего

Первый штурм Зимнего дворца, в ночь с 25 на 26 октября 1917 г., прочно вошёл в историю. А вот про то, что спустя несколько дней дворец вновь атаковали солдаты, матросы и рабочие, в СССР предпочитали не вспоминать. Объектом штурма на этот раз стали винные погреба Зимнего дворца, где хранилась пятая часть всего алкоголя Петрограда. Манящий винный дух без труда перебил революционный дух «победившего пролетариата», толпы ринулись опустошать царские склады. И если при самом взятии Зимнего погибло несколько человек, то при погроме его винных погребов упило до смерти и утонуло в разлившимся вине куда больше людей.

Сразу после падения Временного правительства Зимний дворец стал объектом всеобщего любопытства: народ хотел видеть, где жили «кровавые цари». Стихийные экскурсии ни к чему хорошему привести не могли. Жертвами «экскурсантов» стали портреты Александра III и Николая II, исколотые штыками, разбитая посуда и мебель. Люди прихватывали дверные ручки, постельное бельё, столовое серебро, срезали обивку с мебели. Однако этот ущерб был относительно небольшим: значительная часть сокровищ Зимнего и Эрмитажа находилась в эвакуации. Едва ли не самую большую ценность представлял винный погреб дворца. Там хранились редкие коллекционные вина, коньяки и другие спиртные напитки на многие миллионы

золотых рублей — 100 тыс. бутылок! Здесь были массандровские, французские, испанские, итальянские вина, редкие коллекционные коньяки и ликёры, виски элитных марок, отборные водка и пиво. В эти-то погреба с лозунгом «Допьём романовские остатки!» и устремились разгромившие Зимний дворец революционные массы. Охранявшие вход в винную сокровищницу солдаты Преображенского и Павловского полков упились вместе с ликующим народом.

Поставленные в караул большевиками питерские рабочие-красногвардейцы смогли продержаться трезвыми только сутки. Не выполнили свою задачу и броневики, посланные к Зимнему для наведения порядка. Их экипажам передали столько бутылок, что солдаты тут же забыли обо всём и немедленно приступили к дегустации. Посылали к Зимнему и пожарных, которые должны были залить винный погреб водой, но в результате те тоже напились сами. Входы в погреба пытались замуровать сначала в один кирпич, а потом и в два, но ничего не помогало — страждущие разбирали кирпичи или проникали в погреб через окна, высадив решётки. Солдаты выбивали прикладами деревянные пробки из винных бочек, протыкали их штыками и пили, пока не падали в разлившееся по погребу винное море. Многие захлёбывались на смерть, их трупы вытаскивали и укладывали в ряд на площади. По официальной советской версии, отряд из матросов-балтийцев и самоотверженных пожарных смог уничтожить запасы вина в Зимнем дворце. На самом деле всё, что не было выпито, выгнано из подвала дворца наружу. Элитный алкоголь из разбитых бутылок и бочек стекал по кана-

вам в Неву, а уже изрядно набравшиеся солдаты, матросы, рабочие-красногвардейцы и просто обыватели лакали этот адский коктейль прямо с

Помимо царских запасов Зимнего в Петрограде в 1917 г. насчитывалось 570 винных складов и погребов. Вина хранились в подвалах дворцов великих князей, аристократов и толстосумов. Охота за «винными сокровищами» стала своего рода промыслом и привлекала массу горожан, что совсем не нравилось революционным солдатам и матросам, которые желали разобраться со спиртным без участия штатских. Солдаты Финляндского полка объявили Васильевский остров на военном положении и предупредили, что будут расстреливать грабителей на месте. А Военно-революционный комитет (ВРК), бывший в то время реальной властью в Петрограде, чтобы хоть как-то пресечь бесконтрольное разграбление вина в городе, вынужден был пообещать ежедневно выдавать спиртное представителям воинских частей — по две бутылки на солдата в день. Тот же ВРК принял «гениальное» решение — послать телефонограммы во все районные советы и предупредить товарищей, чтобы не пили и вообще следили за трезвым состоянием революционных масс. А как уследить? Солдаты громили винные погреба при полном вооружении, иногда даже под прикрытием пулемётов. В места, где они наслаждались напитками, нельзя было сунуть носа. Солдаты постреливали в воздух, отпугивая штатских, а подвернувшихся солдат из других частей чуть ли не силой накачивали спиртным. В итоге рабочие и матросы отказались участвовать в усмирении «винных по-

громщиков». Этим занимались летучие отряды, почти полностью состоящие из латышских стрелков.

По свидетельствам очевидцев, на Ленина эти события произвели гнетущее впечатление, даже «судорога подёргивала его лицо». Вождь кричал, что эти мерзавцы утопят в вине всю революцию. Большевики объявили винные погромы провокацией буржуев. Была также версия, что среди погромщиков видели провокаторов из «Комитета спасения Родины и революции» — таким путём они якобы надеялись смести новую власть. Максим Горький так описывал эти события: «Кажется ночь толпы людей грабят винные погреба, напиваются, бьют друг друга бутылками по башкам, режут руки осколками стекла и точно свиньи валяются в грязи, в крови». В ночь на 5 ноября команда шофёров винного погреб во дворце великой княгини Ксении Александровны — было выпито, похищено и разбито 25 тыс. бутылок. Через несколько дней солдаты взломали вагон со спиртом на одной из железнодорожных станций и принялись пить спирт прямо из цистерны. По железнодорожным служащим, пытавшимся им помешать, открыли стрельбу. 19 ноября ВРК расклеивает по городу очередное воззвание, впервые назвав пьяниц и расхитителей спиртного врагами народа. Но и это особо не помогло. Только в ночь на 4 декабря в городе произошло 70 нападений на винные склады. На следующий день большевики учредили Особый комитет по борьбе с погромами, который 6 декабря ввёл в Петрограде осадное положение.

Softmixer.com

Геополитика не терпит вакуума. Начало на стр. 8

пав свои духовные ресурсы, зашатался. Пришел час варваров. Они, как шакалы, нажились на умирающего льва и стали раздирать его на части. В Западной Европе настали смутные времена. Мировой порядок нарушился, и континент низвергся в пучину кровавой анархии. Ее кульминацией стала Тридцатилетняя война, во время которой было выбито две трети населения нынешней Германии.

Затем задачу поддержания мира и порядка взяла на себя Великобритания. Рах Britannica держался два века. Но к началу прошлого столетия мантия гегемона уже была не по плечу Лондону, и мировой порядок вновь оказался под угрозой. Другие могучие государства, которых никто не держал в узде, рвались утвердить свое превосходство. Результатом явились две мировые войны и множество периферийных конфликтов. Пришлось Соединенным Штатам после 1945 года волей-неволей взять на себя роль гегемона свободного мира, и вновь наступило относительно спокойствие.

Америку вполне можно назвать гегемоном поневоле. В американской психике прочно засела идея изоляционизма: эмигранты уезжали в Новый Свет для того, чтобы забыть о своих былых невзгодах и начать новую жизнь за географическими барьерами двух океанов. «Чума на оба ваших дома» — таково долгое время было отношение американцев к европейским передрагам. Америка много раз пыталась уклониться от своей ответственности и сбросить ношу мировой гегемонии. И лишь когда мир оказывался на грани пропасти, и становилось совершенно ясно, что без их вмешательства не обойтись, Соединенные Штаты

крайне неохотно преодолевали инерцию изоляционизма и выходили на международную арену. Так было в Первую мировую войну, так было во Вторую мировую войну. Недаром в Лондоне с таким громадным облегчением была встречена весть о нападении японцев на Перл-Харбор и объявлении Гитлером войны США. Черчилль знал, что без Америки победа над державами Оси нереальна.

Но как только чрезвычайная ситуация устранена, в американском сознании вновь верх берет изоляционистский импульс. Америка стремится вновь забыть о внешнем мире. И как только это происходит, мир всякий раз оказывается во власти тиранов, бандитов, рядящихся в идеологические одежды, и просто головорезов без каких-либо интеллектуальных претензий. В отсутствие сдерживающих факторов верх берут темные инстинкты, вспоминаются старые обиды, всплывают давние притязания.

Когда разразился Уотергейтский скандал, американская элита принялась самозабвенно свергать президента Никсона. В обстановке острого политического кризиса Америке было не до окружающего мира. Результатом стала новая коммунистическая экспансия. Ее жертвами пали Эфиопия, Никарагуа, Гренада, Афганистан, португальские колонии Ангола и Мозамбик (да и сама Португалия уцелела лишь чудом). Повсюду воцарение коммунистов приносило хаос, голод, войну и неисчислимы страдания.

При президенте Рейгане Соединенные Штаты вновь занялись восстановлением мирового порядка. Коммунизм был низвержен, принципы свободного предпринимательства, подкрепленные мощью и примером Америки, начали свое победное шествие по всему миру, Китай занялся экономическим строи-

тельством по капиталистической модели, аналогичный сдвиг наметился в Африке и Латинской Америке. В обстановке всеобщей эйфории Америка облегченно вздохнула и в очередной раз ушла в себя. Дескать, дело сделано, осталось только пожинать плоды мира. Результаты не замедлили сказаться. Нарыв югославской трагедии, которой можно было положить конец в считанные месяцы, из-за вмешательства извне нагнаивался почти десять лет, с начала 90-х годов. Заварившая кашу Европа только беспомощно топталась на месте, не в силах взять ситуацию под контроль. Проблема была, в конце концов, решена лишь благодаря вмешательству США, как бы его ни оценивать.

Особенно наглядно продемонстрировала изъяды международнои системы, предоставленной самой себе, чудовищная бойня в Руанде, соперничавшая по масштабам с камбоджийским холокостом. Совсем недавно стало известно, что эти страшные события отнюдь не носили стихийного характера. Правительство Руанды известило мир, что гекатомбу спланировало и направляло французское посольство, что учинившие резню бандиты были обучены французскими офицерами, что за пультом мобильной радиостанции, которая натравливала хуту на тутси, сидели французские техники. От 800 тысяч до миллиона тутси были самым варварским способом принесены в жертву на алтаре внешней политики Франции, которая никоим образом не желала допустить, чтобы франкоговорящая страна попала под власть англоязычных тутси. Вот и вся мотивировка. До какой же низости может опуститься некогда великая страна, почитающая себя колыбелью цивилизации, если ее никто не сдерживает!

Тем не менее, несмотря на то, что факты однозначно свидетельствуют

о благотворной роли Америки на мировой арене, ничто не может поколебать американских либералов, которые видят в своей стране средоточие всех зол. Откуда такая слепота? Почему образованные люди закрывают глаза на дикое зверства, затыкают уши, чтобы не слышать криков истязаемых? Проще всего было бы объяснить такое странное отношение обыкновенной глупостью. Но, увы, это не так.

Леволлиберальная доктрина представляет собой чрезвычайно удобный инструмент для левых, с ее помощью они устанавливают правила игры во внешней политике. И когда спикер Палаты представителей провозгласила, что стоит Соединенным Штатам вывести свои войска из Ирака, как там наступит благоратворение воздусей, она всего лишь подтвердила свою верность догмату леворадикальной веры. Но вот выигравшего войну президента Буша сменил анти-Буш — Обама, американские войска были выведены из Ирака, и что же, пришло обещанное благоление? Как бы не так — по всей стране льется кровь и гремят взрывы, обстановка близка к беспределу, царящему в Сирии. Но прогрессисты этого не желяют замечать, Ирак для них — отыгранная карта, прошлогодний снег.

Но так же, как природа не терпит пустоты, так и геополитика не терпит вакуума. Рано или поздно он будет заполнен, вероятнее всего, Ираном или Китаем. Только следует иметь в виду, что Поднебесная с ее богатым имперским прошлым и выраженным комплексом национального превосходства будет править миром гораздо охотнее и жестче, чем «гегемон поневоле». Вот тогда люди и будут, опасно озираясь, с ностальгической тоской вспоминать об «утраченном рае», когда на планете царил Рах Americana.

Виктор Вольский (1938–2015)

Prestige NHCM, Inc.
Home Care Agency

АГЕНТСТВО ВЫСШЕЙ КАТЕГОРИИ

Первое русскоязычное агентство по уходу за больными на дому, имеющее самую Высшую Американскую Медицинскую Аккредитацию. У нас имеется городская постоянная программа обслуживания.



ТОЛЬКО У НАС:

- Самый большой опыт работы с людьми, нуждающимися в помощи
- Квалифицированный персонал, имеющий большой опыт работы в госпиталях Америки и России
- Медсестры, имеющие специализацию в кардиологии, хирургии и онкологии
- Профессиональные физиотерапевты помогут избавиться от хронической боли и заболеваний суставов
- При необходимости вам сделают анализ крови на дому, и результаты немедленно будут сообщены вашему врачу

Принимаем основные виды страховок!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЕДСЕСТЕР И МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ.

Опыт работы не обязателен. В офисе проводятся бесплатные курсы. Немедленно обеспечиваем работой.

Всем работникам компания полностью оплачивает медицинскую страховку, включая лекарства и «Дентал план».

Также предоставляется оплачиваемый отпуск и удобные часы работы.

ПОЗВОНИТЕ НАМ И УЗНАЙТЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ДЛЯ ВАС СДЕЛАТЬ

215 • 677 • 3299

**СКИДКИ
ДО 40%***

**ЗАСТРАХУЙТЕ СВОЙ АВТОМОБИЛЬ
В КОМПАНИИ СО ЗНАКОМЫМ ИМЕНЕМ**

**ОФОРМЛЯЕМ СТРАХОВКИ
ПО ВСЕЙ ПЕНСИЛЬВАНИИ
И НЬЮ ДЖЕРСИ**

**8420 Bustleton Ave.,
Philadelphia, PA 19152
215-305-5555**

**2651 Huntingdon Pike,
Huntingdon Valley, PA 19006
215-709-5555**



**Марат
Иошпа**



*Возможность предоставления скидки и ее размер зависит от порядка, действующего в том или ином штате. State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company-Bloomington, IL. Страховые полисы State Farm и обращения за ними, а также иные формы и требуемые удостоверения выполняются на английском языке. Перевод данного документа осуществлен в ознакомительных целях. При возникновении любых разногласий предпочтение отдается английской версии.

statefarm.com



Boris Volynsky
Broker/Owner
215-837-0405



Jean Bub
215-601-1409



Oleg Bondarenko
215-771-6346



Dzmityry Radzevich
267-210-5183

ПОМОГАЕМ

в получении моргиджа по различным программам.

ПРЕДЛАГАЕМ

программы для людей, покупающих дома впервые.

ПРИГЛАШАЕМ

на работу Real Estate агентов на выгодных условиях

215-953-9500

1051 County Line Rd., Suite 107
Huntingdon Valley, PA 19006



АБСОЛЮТНЫЕ

ПОРЯДОЧНОСТЬ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

Большой выбор различных домов в Филадельфии, Bucks County, Montgomery County. New construction.

Гибкие комиссионные для продавцов. Максимальное снижение цены покупаемого дома для покупателей.

SALE

NE

Поступил в продажу прекрасный **condominium** в р-не **Philmont & Bustleton**. 1-й этаж (без ступенек). Good for handicaps. 2 спальни, 2 ванные, широкие двери, высокие потолки. Самое лучшее расположение в development. Ближе к транспорту и магазинам. Простят **\$290,000**

Condo 55+ **Verree & Bustleton**. 2 спальни, 2 ванные второй этаж с балконом. Очень хорошее состояние. Законченный утепленный бейсмент с туалетом и большими кладовыми. Очень близко к транспорту и магазинам. Простят **\$215,000**

RENT

NE Schootchbrook. 2 спальни, 2,5 ванные, гараж, бейсмент. Хорошее состояние. Готов к вселению с октября. **\$1,675**

NE (Pathway). Condo. 1 спальня, 1 ванная, 1-й этаж. Хорошее состояние. На территории бассейн. Ближе к транспорту и магазинам. Вода входит в рент. Готова к вселению с декабря. No pets. Простят **\$1,000**

NE (Dorall). Condo. 2 спальни, 2 ванные, 1-й этаж. Хорошее состояние. На территории бассейн. Ближе к транспорту и магазинам. Вода входит в рент. Готова к вселению с декабря. No pets. Простят **\$1,350**

SHORT SALE: для продавцов, у которых сумма моргиджа превышает стоимость дома, ведём переговоры с банком о продаже и снижении долгов

Любые **БЕСПЛАТНЫЕ** конфиденциальные консультации по вопросам Real Estate в любое время



Под руинами пирамиды

Успех, жажда наживы, иллюзия процветания, скандал, трагедия, фарс. Так вкратце можно охарактеризовать историю Бернарда Мэдоффа. Имя это, несколько лет назад известное, пожалуй, только профессионалам фондового рынка, в начале 2009 года стало самым упоминаемым на первых полосах новостных лент.

Бернард Мэдофф не похож на обычного мошенника. Судя по всему, он и не собирался им становиться. Родившись в обеспеченной семье в Нью-Йорке в 1938 г., Бернард окончил престижную школу Far Rockaway, а затем Колледж Хофстра в Нью-Йорке со степенью бакалавра по политическим наукам. Первые деньги он заработал, работая спасателем на пляже и устанавливая садовые поливальные системы.

Фондовый рынок привлекал его с самого начала, недаром чуть ли не на первые заработанные деньги в далеком 1960-м он создал инвестиционную фирму Bernard L. Madoff Investment Securities. А потом карьера пошла в гору — в начале 70-х Мэдофф стал одним из основателей первой американской электронной биржи NASDAQ, а его фонд все эти годы входил в число ведущих маркет-мейкеров рынка. В 1983 г. финансист создал хедж-фонд Madoff Securities International, который одним из первых в Нью-Йорке, ввел электронный документооборот. В начале 90-х Мэдофф возглавил Совет директоров NASDAQ, которая стала одной из трех крупнейших американских фондовых бирж. Разумеется, такие успехи не могли не привлечь к Madoff Investment Securities многочисленных инвесторов, и они не замедлили появиться.

Два вопроса, которые интересуют всех: была ли Madoff Investment Securities изначально простой пирамидой? — и — действительно ли именно сыновья, которых уже успели в русскоязычной прессе окрестить «Павликами Морозовыми», «сдали» папу ФБР? Американская Комиссия по регулированию финансовых рынков утверждает, что не смогла найти доказательств и следов ни одной сделки, о которых отчитывалась Madoff Securities, а вся финансовая отчетность об инвестировании средств, регулярно рассылавшаяся инвесторам, была фальшивой, то есть, что фонд вообще не покупал и не продавал ценные бумаги, а просто имитировал бурную деятельность, перегоняя деньги из страны в страну.

Но все же более правдоподобной выглядит версия о том, что сначала деятельность фонда ничем не отличалась от деятельности других хедж-фондов. Хотя заявленная доходность в 10–13% годовых, довольно высокая по американским меркам, не изменялась даже в годы кризисов и потрясений. Скорее всего, фонд постепенно накапливал убытки. Кризис «Доткомов» не мог пройти бесследно, ведь именно тогда произошло обвальное падение индекса NASDAQ, и, по мере накопления убытков, Мэдофф стал совершать все более рискованные сделки, в конце концов, сведя всю деятельность к пирамиде и выплачивая проценты за счет поступления денег от новых вкладчиков. Никому ведь не хочется терять лицо и репутацию, работанную такими усилиями.

А от новых вкладчиков не было отбоя. «Мыльный пузырь» надувался за счет перепроизводства денег в глобальном масштабе и отсутствия реальных проектов для инвестиций. Судя по всему, трансформация финансовой компании в пирамиду произошла довольно давно,

ведь сам Бернард неоднократно высказывал сожаления, что его не арестовали раньше, 8–10 лет назад, и был уверен, что Комиссия по ценным бумагам (SEC) давно его раскусила. А на суде он признался, что фонд не осуществлял никаких реальных инвестиций почти 20 лет. Он даже заявил, что хотел сам сдать власть, но нужно было еще перевести 200–300 миллионов некоторым сотрудникам, знакомым и родственникам. Это вполне похоже на правду — после того, как его отпустили под залог, он пытался рассылать родственникам письма с дорожными часами и ювелирными украшениями.

Нет, не похож Мэдофф на обычного мошенника. Ну, какой «обычный» мошенник станет тратить миллионы на благотворительность? А Мэдофф тратил. После смерти племянника Роджера от лейкемии в 2006 г. он регулярно совершал пожертвования на исследования способов лечения рака и диабета. Вместе с супругой Рут он основал семейный фонд Madoff Family Foundation, который жертвовал миллионы на театры, музеи, образовательные учреждения и еврейские благотворительные организации. Кроме того, Мэдофф был казначеем совета доверенных школ бизнеса Yeshiva University и членом совета доверенных Университета Хофстра.

Тут хотелось бы растрогаться, но... Следующая мысль, которая приходит в голову, — все эти пожертвования были сделаны деньгами доверчивых вкладчиков. Ведь в результате банкротства фонда пострадали многие из тех, кого он до этого облагодетельствовал. Гуманитарный фонд, созданный лауреатом Нобелевской премии мира, писателем Эли Визелем, потерял почти все свои средства. Благотворительная организация Wunderkinder Foundation, основанная знаменитым режиссером Стивеном Спилбергом, в результате мошенничества потеряла \$100 млн. Жертвами пирамиды Мэдоффа стал, среди прочих инвесторов, ряд еврейских благотворительных фондов. Так, 15 декабря 2008 г. о прекращении своей деятельности объявил Фонд Чейза, за годы своего существования вложивший в Израиль \$250 млн. Фонд Чейза собирал пожертвования у американских евреев и вкладывал до \$12,5 млн. в год в образовательные учреждения в Израиле и в еврейские школы в странах бывшего СССР. Кроме того, фонд спонсировал ряд совместных проектов с «Сохнотом» и «Джойнтом».

Что же касается сыновей, Марка и Эндрю, то сегодня действительно самой распространенной версией является то, что именно они «сдали» папу ФБР. Это выглядит правдоподобным — вечером 11 декабря 2008 г. он признался им, что вся деятельность фонда, в котором они, кстати, также работали, — финансовая пирамида по «схеме Понци», что денег для выплаты клиентам нет, а дефицит компании составляет около \$50 млрд.; а уже 12 декабря его арестовывают сотрудники ФБР. Правда, почти сразу же отпускают под залог в \$10 млн., которые за несколько дней до этого Рут Мэдофф предусмотрительно и очень своевременно сняла со счетов компании — буквально через 5 дней счета были арестованы.

Испанская банковская группа Banco Santander и банк BBVA, британский Royal Bank of Scotland, итальянский UniCredit, французские BNP Paribas и Societe Generale, банковская группа HSBC, японский банк Nomura Holding, швейцарский Credit Suisse и другие попали в список жертв пирамиды Мэдоффа. В числе пострадавших самая бога-

тая женщина в мире — наследница косметической империи L'Oreal Лириан Бетанкур, американский медиамагнат Мортимер Цукерман, актер Джон Малкович и знаменитый телеведущий CNN Ларри Кинг. С учетом вкладчиков крупных банков и инвестфондов число жертв составляет несколько миллионов человек.

Складывается ощущение, что Бернард Мэдофф знал, на что идет. Только, пожалуй, не подозревал, что события будут развиваться столь стремительно. Да и вообще, если бы не кризис... Когда вкладчики осенью 2008-го потребовали вернуть сразу 7 млрд., делать хорошую мину при плохой игре стало невозможно.

Охотно верю, что Мэдофф испытал облегчение после признания и даже после ареста — держать на плечах такую машину столько лет и понимать, что она может в любой момент рухнуть! Как бы там ни было, машина правосудия закрутилась очень и очень быстро. 12 марта Бернард Мэдофф полностью признал свою вину в федеральном суде Манхэттена. Нью-Йоркским судом был немедленно назначен временный управляющий фондом Ирвинг Пикард, который по всему миру начал искать и возвращать средства фонда для выплат вкладчикам. Денег на счетах и вырванных от продажи имущества Мэдоффа собралось около 1 млрд. Проданы были не только яхты и недвижимость, но даже его абонементы на бейсбольные матчи. Сегодня Рут Мэдофф обязана отчитываться перед властями за любую свою трату свыше \$100.

Сыновей и родственников Мэдоффа обвинение не коснулось, однако они крайне тяжело переживали происшедшее. Старший сын, Марк, даже планировал сменить фамилию, тревожась за безопасность семьи. Дальнейшие события развивались драматично — 43-летний Марк был найден повешенным в своей нью-йоркской квартире 11 декабря прошлого года. Основная версия — самоубийство, хотя следователи отметили, что он был одет в костюм, как будто собирался куда-то выйти. Как пишут американские издания, последние два года Марк не разговаривал с родителями.

Марк Мэдофф — не единственная жертва рухнувшей пирамиды. 23 декабря 2010 г. покончил с собой основатель американской консалтинговой компании Access International 65-летний Тьерри де ля Виллуше, который не смог смириться с потерей 1,5 миллиардов евро, вложенных в рухнувшую пирамиду.

Точка в деле была поставлена 29 июня 2009 г. Бернард Мэдофф был приговорен судом Нью-Йорка к 150 годам тюремного заключения. Жесткость наказания вызвана, скорее всего, показательностью процесса, ведь адвокаты финансиста просили для своего клиента 12 лет заключения и рассчитывали максимум на 20. Упомянутый выше Карло Понци так и вовсе получил 5 лет тюрьмы, из которых отсидел 11 месяцев.

А дальше, по всем законам жанра, трагедия начала превращаться в фарс. Страница Мэдоффа в Facebook обвалилась от количества желающих ее посетить. На интернет-аукционе eBay набрали популярность различные товары с логотипом Madoff Investment Securities. Так, за \$20 на eBay можно было купить футболки с эмблемой фонда, сумка для пикников с его логотипом была доступна за \$18, примерно за такую же сумму можно было приобрести и зонтик, когда-то принадлежавший сотруднику биржи NASDAQ.

В августе 2010 г. вышла книга Шерил Вайнштейн «Другой секрет Мэдоффа: Любовь, Деньги, Берни и я». Шерил занимала пост главного финансиста женской благотворительной организации Hadassah и была одной из свидетельниц по делу. Их роман с Мэдоффом, утверждает Вайнштейн, длился более 20 лет, несмотря на то, что они оба состояли в браке.

Сам Мэдофф прослыл в тюрьме героем и чуть ли не Робин Гудом. «К черту моих жертв — я носился с ними 20 лет», «Люди просто закидывали меня деньгами. Какой-нибудь парень хотел сделать вложения, и что было бы, если бы я ему отказал? Он бы спросил, чем он мне не угодил», — подобные заявления принесли Мэдоффу уважение среди заключенных тюрьмы Butner в штате Северная Каролина. «Герой, — говорит приговоренный к пожизненному заключению Роберт Россо. — Он определенно величайший мошенник в истории».

Вот тут хотелось бы выразить праведное возмущение, и опять «но»... Полгода между первым арестом и приговором суда Бернард Мэдофф провел не впустую — он прослушал специальный курс по выживанию в тюрьме. И его бравада, и авторитет в глазах уголовников могли быть просто способом выжить. Ведь подавать апелляцию для сокращения тюремного срока он отказался. А в ходе судебного разбирательства неоднократно просил у своих вкладчиков прощения.

Евгений Деменок

Pilgrim Travel Group

9630 Bustleton Ave., Phila 19115

подробности на сайте www.pilgrim-group.org

215-464-4565

ТУРЫ 2022

4-6 апреля пон-ср	КОНЕКТИКУТ и РОД АЙЛАНД 3 дня автобусный тур. История и культура Америки	\$599
27-29 апреля воск-втор	ВИРДЖИНИЯ 3 дня автобусный тур. История и культура Америки	\$599
21-28 мая субб-субб	КОЛОРАДО-ЮТА-ВАЙОМИНГ 8 дней НАЦИОНАЛЬНЫЕ ПАРКИ Mesa Verde, Arches, Canyonland, Teton, Yellowstone	\$1600+air
18-25 июня субб-субб	КОЛОРАДО-ЮТА-ВАЙОМИНГ 8 дней НАЦИОНАЛЬНЫЕ ПАРКИ Mesa Verde, Arches, Canyonland, Teton, Yellowstone	\$1600+air



NetCost
market

DECEMBER 2ND — DECEMBER 15TH, 2021

NETCOST CLUB SPECIALS



Uvelka Instant Oatmeal
40 g 5-pack
Select Varieties
99¢
SAVE 50%



Family Tree Preserves 19.75 oz
Selected Varieties
\$4.49
SAVE 10%



Hunt's Tomato Ketchup
20 oz
99¢
SAVE 50%



Family Tree Instant Coffee
200 g
Selected Varieties
\$5.99
SAVE UP TO 29%



Breakstone's Butter 8 oz
Selected Varieties
\$1.99
SAVE 38%



General Mills Cereal
8.9 - 15.2 oz
Selected Varieties
\$3.29
SAVE UP TO 34%



Chudo Morey Herring Fillet
500 g
Selected Varieties
\$4.49
SAVE UP TO 25%



Uvelka Pasta 450 g
Selected Varieties
99¢
SAVE 23%



Hunt's Canned Tomatoes
Selected Varieties
\$1.19
SAVE 40%



Ecomeal Golden Yolk Large White Vegetarian Fed Eggs 1 dozen
\$1.59
SAVE 47%



Progresso Peas & Beans 19 oz
Selected Varieties
99¢
SAVE 38%



Aqua Star Easy-Peel Raw Shrimp
/51 60/ 2 lb
\$11.99
SAVE 25%



Cascadian Farm Frozen Organic Vegetables
10 oz, Selected Varieties
\$1.99
SAVE 40%



Chobani Greek Yogurt
5.3 oz
Selected Varieties
99¢
SAVE 17%



Dietz & Watson Turkey Breast
Selected Varieties
\$5.99 /LB
SAVE UP TO \$3.50 /LB



Gurman Dry Moskowskaya Salami
\$10.99 /LB
SAVE \$3.50 /LB



Gurman Dry Moskowskaya Salami
Pre-Packaged
\$9.99 /LB
SAVE \$4 /LB

SHOP ONLINE www.NetCostMarket.com

OVER 30 ZIP CODES in PA AVAILABLE FOR HOME DELIVERY



- 11701 Bustleton Ave. | Philadelphia, PA 19116 (Leo Mall) | Tel. 267.672.2500
- 2417 Welsh Rd. | Philadelphia, PA 19114 (Bluegrass Plaza) | Tel. 215.795.3773

Jen Travel

215-725-3962
267-250-6020
www.jentravelus.com
lzytravel@gmail.com

ТУРЫ
АВИАБИЛЕТЫ
КУРОРТЫ
САНАТОРИИ
КРУИЗЫ

- ОФОРМЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ
- ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТОВ
- ПАСПОРТА. ВИЗЫ
- ПРИГЛАШЕНИЯ
- НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ
- АПОСТИЛИ

понедельник - пятница с 10 до 6 pm,
суббота - с 10 до 2pm.

11880 Bustleton Ave.
Phila, PA 19116

ANCHOR REALTY NORTHEAST

www.AnchorRealtyPA.com

Cell: (267) 391-7419
Office: (215) 333-1116
Fax: (215) 333-9111

ERIC BEREZIN

2200 Michener St., Suite 9,
Philadelphia, PA 19115

ПОМОГАЮ ПРОДАТЬ. КУПИТЬ. СДАТЬ. СНЯТЬ.

ПОЛНАЯ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ. ПРОФЕССИОНАЛИЗМ. ЧЕСТНОСТЬ. НАДЕЖНОСТЬ.

БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ С КЛИЕНТАМИ.

MANAGEMENT:
подбор жильцов, сдача в аренду,
контроль оплаты, устранение неполадок.

Программа передач «ПЕРВЫЙ КАНАЛ «США» с 6 по 12 декабря 2021 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 6 ДЕКАБРЯ	ВТОРНИК 7 ДЕКАБРЯ	СРЕДА 8 ДЕКАБРЯ	ЧЕТВЕРГ 9 ДЕКАБРЯ	ПЯТНИЦА 10 ДЕКАБРЯ	СУББОТА 11 ДЕКАБРЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 12 ДЕКАБРЯ
4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	4.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)
4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	4.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО. СУББОТА»	4.15 «ВИТАЛИЙ СОЛОМИН. «...И ВАГОН ЛЮБВИ НЕРАСТРАЧЕННОЙ!»
7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	5.00 ЕВГЕНИЙ МАТВЕЕВ, ГАЛИНА ПОЛЬСКИХ, НИКИТА ДЖИГУРДА, ЛАРИСА УДОВИЧЕНКО В ФИЛЬМЕ «ЛЮБИТЬ ПО-РУССКИ - 3. ГУБЕРНАТОР»
7.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	7.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	7.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	7.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	7.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО»	7.15 «СЛОВО ПАСТЫРЯ»	6.35 ВИКТОРИЯ ТОЛСТОГАНОВА, АНДРЕЙ МЕРЗЛИКИН, ВАЛЕНТИН ГАФТ, СВЕТЛАНА КРЮЧКОВА В МНОГОСЕРИЙНОМ ФИЛЬМЕ «СЕМЕЙНЫЙ ДОМ»
8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	8.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!»	7.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)
9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	9.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	7.15 «СЕМЕЙНЫЙ ДОМ». ПРОДОЛЖЕНИЕ
10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	10.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	8.35 «ИГРАЙ, ГАРМОНЬ ЛЮБИМАЯ!»
10.40 «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	10.40 «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	10.40 «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	10.40 «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	10.40 «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	10.40 «ФРЕЙНДЛИХ. АЛИСА В СТРАНЕ ЛИЦЕДЕЕВ»	9.15 «ЧАСОВОЙ
11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	11.35 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	9.40 «ЗДОРОВЬЕ»
12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	12.20 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	10.35 «НЕПУТЁВЫЕ ЗАМЕТКИ» С ДМ. КРЫЛОВЫМ
13.00 «ВРЕМЯ»	13.00 «ВРЕМЯ»	13.00 «ВРЕМЯ»	13.00 «ВРЕМЯ»	13.00 «ВРЕМЯ»	13.00 «ВРЕМЯ»	11.10 ЖАННА БАДОВА В ПРОЕКТЕ-ПУТЕШЕСТВИИ «ЖИЗНЬ ДРУГИХ»
13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	13.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	12.00 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?»
16.00 НОВОСТИ	16.00 НОВОСТИ	16.00 НОВОСТИ	16.00 НОВОСТИ	16.00 НОВОСТИ	16.00 НОВОСТИ	13.00 «ВРЕМЯ»
16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	16.40 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!»	14.00 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?»
17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	17.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ»	15.00 К 70-ЛЕТИЮ ЗНАМЕНИТОГО ПУТЕШЕСТВЕННИКА. ПРЕМЬЕРА. «ПОЛОСА НЕДОСТУПНОСТИ ФЕДОРА КОНОХОВА»
18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	18.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» С АРТЕМОМ ШЕЙНИНЫМ	15.55 К ЮБИЛЕЮ КЛУБА ВЕСЁЛЫХ И НАХОДЧИВЫХ. ПРЕМЬЕРА. «60 ЛУЧШИХ»
18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.55 «НА САМОМ ДЕЛЕ»	18.00 ПРЕМЬЕРА. «ДВЕ ЗВЕЗДЫ. ОТЦЫ И ДЕТИ»
19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ»	19.30 ШОУ МАКСИМА ГАЛКИНА «ЛУЧШЕ ВСЕХ!» НОВЫЙ СЕЗОН
21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»	21.00 «ВРЕМЯ»
21.30 ПРЕМЬЕРА ГОДА. «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	21.30 ПРЕМЬЕРА ГОДА. «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	21.30 ПРЕМЬЕРА ГОДА. «ВЕРТИНСКИЙ». МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ	21.30 ПРЕМЬЕРА ГОДА. «ВЕРТИНСКИЙ. ПЕСНИ»	21.30 ПРЕМЬЕРА. «ВЕРТИНСКИЙ. ПЕСНИ»	21.30 ПРЕМЬЕРА. «ВЕРТИНСКИЙ. ПЕСНИ»	22.00 «ЧТО? ГДЕ? КОГДА?» ЗИМНЯЯ СЕРИЯ ИГР
22.30 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК»	22.30 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК»	22.45 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК»	22.30 «БОЛЬШАЯ ИГРА»	22.30 «БОЛЬШАЯ ИГРА»	22.30 «БОЛЬШАЯ ИГРА»	23.00 СЕРГЕЙ ПУСКЕПАЛИС, АНАТОЛИЙ БЕЛЫЙ, СВЕТЛАНА ХОДЧЕНКОВА, АЛЕКСЕЙ БАРДУКОВ, КАТЕРИНА ШПИЦА В ФИЛЬМЕ «МЕТРО»
23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.35 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	1.10 ВЛАДИМИР ПОЗНЕР И ИВАН УРГАНТ В ПРОЕКТЕ «ТУР ДЕ ФРАНС»
23.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ»	23.55 «МИХАИЛ ПИОТРОВСКИЙ. «ХРАНИТЕЛЬ»	0.10 «ФРЕЙНДЛИХ. АЛИСА В СТРАНЕ ЛИЦЕДЕЕВ»	23.55 К 80-ЛЕТИЮ ВИТАЛИЯ СОЛОМИНА. «...И ВАГОН ЛЮБВИ НЕРАСТРАЧЕННОЙ!»	23.55 К 80-ЛЕТИЮ ВИТАЛИЯ СОЛОМИНА. «...И ВАГОН ЛЮБВИ НЕРАСТРАЧЕННОЙ!»	2.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ)	2.00 НОВОСТИ
23.50 «ПОЗНЕР»	0.50 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	1.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	0.45 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	0.45 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	2.15 «ЛЕНИН. НЕИЗБЕЖНОСТЬ». ПРОДОЛЖЕНИЕ	2.20 «ТУР ДЕ ФРАНС»
0.45 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	2.00 НОВОСТИ	2.00 НОВОСТИ	2.00 НОВОСТИ	2.00 НОВОСТИ	3.05 «НАЕДИНЕ СО ВСЕМИ»	3.10 «НАЕДИНЕ СО ВСЕМИ»
2.00 НОВОСТИ	2.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	2.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	2.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	2.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»		

NORTHEAST INSURANCE



(215) 355-5050 Низкие цены!

Отличный сервис, индивидуальный подход к каждому!

АВТОМОБИЛИ

- Любые права
- Скидки водителям без аварий
- Коммерческие автомобили
- Много аварий
- DUI

ДОМА

- Пустующие дома
- Investment properties
- Mixed use
- Commercial Properties
- Много claims

БИЗНЕСЫ

- General Liability
- Workers Compensation
- Открытие компаний и Tax ID

ДЛЯ TRUCKDRIVERS



APPORTIONED

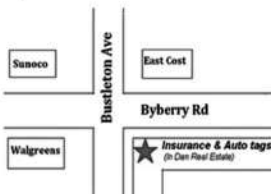
- Apportioned registration
- Bob-tail insurance
- MC / DOT
- 1mln insurance
- Cargo
- Physical Damage
- IFTA
- HUT Highway tax 2290 online

AUTO TAGS ONLINE

- Оформление машин, траков, мотоциклов, прицепов
- Продление регистрации
- Дубликат стикера
- Salvage title

НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

- Апостили
- Доверенности



Ксения Кокшинская
Licensed agent



Яна Захаренко
Licensed agent

12045 Bustleton Ave Philadelphia PA 19116
(intersection Bustleton Ave & Byberry Rd)

215-355-5050

www.northeastinsurance.com
northeastinsurance@gmail.com



11880 Bustleton ave unit 103, Philadelphia PA 19116

215-342-4245

7 лет работы для вас

ПОСЫЛКИ

Внимание

New Цены на посылки, туры, денежные переводы и авиабилеты на нашем сайте:

11-я посылка **БЕСПЛАТНО**

www.galichina.us

ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ДОМА

267.688.5863

- АВИА, морем в страны СНГ и Европы
- Гарантированный сервис
- Доставка писем и бандеролей в кратчайшие сроки
- Все посылки и коммерческие грузы застрахованы
- Авиабилеты и туры
- Визы, паспорта (консульские услуги)

ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

11880 Bustleton Ave. unit 103, Philadelphia PA 19116

(напротив кафе Микеланжело)



Программа передач НТВ-Америка с 6 по 12 декабря 2021 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 6 ДЕКАБРЯ	ВТОРНИК 7 ДЕКАБРЯ	СРЕДА 8 ДЕКАБРЯ	ЧЕТВЕРГ 9 ДЕКАБРЯ	ПЯТНИЦА 10 ДЕКАБРЯ	СУББОТА 11 ДЕКАБРЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 12 ДЕКАБРЯ
<p>AM 06:00 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 08:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 10:00 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:40 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» PM 01:20 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:10 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ...» 03:30 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 04:20 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 04:40 «ТЕЛЕПОЛИКЛИНИКА» 05:00 СЕРГЕЙ ГУЗЕЕВ В СЕРИАЛЕ «ГЛАЗА В ГЛАЗА» 55-Я С. 06:00 «ЗА ГРАНЬЮ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 1-Я И 2-Я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:35 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»</p>	<p>AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «СМОТР» 10:00 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:40 «СВОЯ ИГРА» PM 01:10 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:00 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 1-Я И 2-Я С. 03:50 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 04:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 05:00 СЕРГЕЙ ГУЗЕЕВ В СЕРИАЛЕ «ГЛАЗА В ГЛАЗА» 56-Я С. 06:00 «ЗА ГРАНЬЮ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 3-Я И 4-Я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:35 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»</p>	<p>AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 08:20 «БЕЗ ГРАНИЦ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОДНАЖДЫ» 10:10 «ЕДИМ ДОМА» 10:40 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:40 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» PM 12:35 «КВАРТИРНИК НТВ У МАРГУЛИСА» 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 3-Я И 4-Я С. 04:40 «САНКТ-ПЕТЕРБУРГ ПРЕДСТАВЛЯЕТ» 05:00 СЕРГЕЙ ГУЗЕЕВ В СЕРИАЛЕ «ГЛАЗА В ГЛАЗА» 57-Я С. 06:00 «ЗА ГРАНЬЮ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 5-Я И 6-Я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:35 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ЕДИМ ДОМА» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»</p>	<p>AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 10:10 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 10:40 «ТЕЛЕПОЛИКЛИНИКА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:40 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» PM 12:35 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 01:35 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:30 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 5-Я И 6-Я С. 04:20 «БЕЗ ГРАНИЦ» 05:00 СЕРГЕЙ ГУЗЕЕВ В СЕРИАЛЕ «ГЛАЗА В ГЛАЗА» 58-Я С. 06:00 «ЗА ГРАНЬЮ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 7-Я И 8-Я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:35 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «БИЗНЕС-КЛУБ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»</p>	<p>AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ЗВЕЗДЫ СОШЛИСЬ» 10:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:40 «СУПЕРСТАР» PM 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:55 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 7-Я И 8-Я С. 04:45 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:10 СЕРГЕЙ ГУЗЕЕВ В СЕРИАЛЕ «ГЛАЗА В ГЛАЗА» 59-Я И 60-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «САНКТ-ПЕТЕРБУРГ ПРЕДСТАВЛЯЕТ» 08:00 «ЖДИ МЕНЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 10:00 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 9-Я И 10-Я С. 11:50 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» AM 12:40 «ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 02:00 «САНКТ-ПЕТЕРБУРГ ПРЕДСТАВЛЯЕТ» 02:20 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 04:00 «УРОКИ РУССКОГО» 04:30 «ЧП. РАССЛЕДОВАНИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ПЕРСОНА ГРАТА»</p>	<p>AM 06:00 СЕРГЕЙ ГАРМАШ В СЕРИАЛЕ «ПО ТУ СТОРОНУ СМЕРТИ» 9-Я И 10-Я С. 07:50 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 08:40 «СМОТР» 09:10 «ТЕЛЕПОЛИКЛИНИКА» 09:30 «ПРостые секреты» 10:00 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 10:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» PM 12:10 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 12:50 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 01:50 «ТИМЕ АУТ С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 02:10 «МОИ УНИВЕРСИТЕТЫ» 03:00 «СВОЯ ИГРА» 04:30 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ...» 06:00 «ПО СЛЕДУ МОНСТРА» 07:00 «ЦЕНТРАЛЬНОЕ ТВ» 08:20 «ТЫ НЕ ПОВЕРИШЬ» 09:20 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 11:20 «КВАРТИРНИК НТВ У МАРГУЛИСА» AM 12:40 «БЕЗ ГРАНИЦ» 01:20 «МЕЖДУНАРОДНАЯ ПИЛОРАМА» 02:00 «СВОЯ ПРАВДА» 03:35 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 04:10 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 04:35 «СВОЯ ИГРА»</p>	<p>AM 06:00 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 07:20 «ПРОСТЫЕ СЕКРЕТЫ» 07:50 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 08:50 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» 09:40 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 10:10 «САНКТ-ПЕТЕРБУРГ ПРЕДСТАВЛЯЕТ» 10:30 «ЕДИМ ДОМА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «ЧУДО ТЕХНИКИ» PM 12:15 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 01:15 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ПЕТР КРЫЛОВ В СЕРИАЛЕ «СХВАТКА» 3-Я И 4-Я С. 02:50 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 03:40 «ОДНАЖДЫ» 04:30 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 06:00 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» 07:00 «ИТОГИ НЕДЕЛИ» 08:10 «СУПЕРСТАР» 10:40 «БЕЗ ГРАНИЦ» 11:20 «ЗВЕЗДЫ СОШЛИСЬ» AM 12:40 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 01:30 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 02:20 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 03:05 «ОДНАЖДЫ» 03:50 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» 04:40 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ»</p>



MIKHAIL FREYLIKH, MD

Physical Medicine & Rehabilitation

(215)671-8840

Board Certified

Fax
(215)671-1933

Consultations, Electrodiagnostics, Physical and Manual Therapy,
Musculoskeletal Rehabilitation

Болезни суставов, слабость мышц, больные плечи, колени, кисти рук.

Ортопедическая медицина.

Неоперативное лечение колен, замещение внутрисуставной жидкости колен.

Боли острые и хронические в шее и позвоночнике.

ЕСЛИ У ВАС НЕТ СТРАХОВКИ, ЕЁ ВАМ НЕ ПОТЕРЯТЬ..., а если вам болит, то у нас вам будут помогать!

Обезболивающие уколы

826 Bustleton Pike, Suite 201, Feasterville, PA 19053

здание обойти слева и на обратной стороне самая левая дверь

For Correspondence: PO BOX 547, Feasterville, PA 19053

Недавно или давно прибывшие пациенты, не имеющие медицинской страховки, смогут получить лечение в нашем офисе за очень доступную цену.

Читайте нашу газету на сайте

www.adandlife.com

Спрос и предложение труда



Работа. Нужны рабочие на стройку. Внутренние и наружные работы. 267-210-5321

JN Distributor

215-335-3584

МУЖЧИНЫ!!!

СТОЛЬКО ПРИЧИН ПОЗВОНИТЬ НАМ!

1. Близко - Northeast
2. Легко осваивается работа - склад, развозка заказов по магазинам
3. Возраст - любой
4. Английский - минимальный
5. Зарплата - МАКСИМАЛЬНАЯ

ЖДЁМ ВАС!!!

АГЕНТСТВУ Comfort Home Care по уходу за пожилыми на дому

ТРЕБУЮТСЯ ННА/Home Makers

Высокая зарплата, бенефиты. Оплачиваемый отпуск. Самая лучшая медицинская страховка. У нас всегда есть работа.

215-355-8350

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ НАБИРАЕТ ВОДИТЕЛЕЙ НА КРЫТЫЙ ТРЕЙЛЕР (ENCLOSED TRAILER) ЗАРПЛАТА ОТ \$1500-\$2500 В НЕДЕЛЮ ТЕЛ. 267-615-7914 МАРИО

Мужчины!!! Столько причин позвонить нам! Близко- Northeast, Работа легко осваивается - склад, развозка товаров по магазинам, Возраст-любой, Английский-минимальный, Зарплата-МАКСИМАЛЬНАЯ. Ждём Вас! тел. 215-335-3584

В Home Care Agency требуются помощники по уходу за пожилыми людьми. Хорошая оплата, 215-953-9225 Оксана.

Требуются повар, помощник повара. Full time, part time . 443-854-9777

В агентство Comfort Home Care требуются помощники по дому на полный/неполный рабочий день. Высокая зарплата, отпуск, самая лучшая медицинская страховка, бонусы. У нас всегда есть работа! Звоните по телефону (215)355-8350.

EXPERT HOME CARE - требуется персонал по уходу на дому. Только у нас: бесплатная зубная и медицинская страховка, 401 K plan, отпускные/персональные дни. Отличная оплата, overtime и bonus. Тел. 215-364-0340.

Требуются люди для работы на siding &, roofing. Опыт не обязателен. 267-353-6698.

Требуются Dental Assistant, Front Desk Manager for a dynamic growing Dental Office. Very good salary, benefits and bonuses. 215-355-4007, 267-243-2461.

В КОМПАНИЮ ТРЕБУЕТСЯ ГРАФИК-ДИЗАЙНЕР

С ОПЫТОМ РАБОТЫ В ПЕЧАТНЫХ ИЗДАНИЯХ.

PART TIME - РАБОТА ИЗ ДОМА

215-500-0952

В офис физиотерапии требуется licensed massage therapist с опытом работы.

E-mail your resume: Absolutetherapycare@gmail.com

Звонить: 267-567-8910

В агентство по уходу за пожилыми людьми требуются "Independent Home Care Agency" помощники по уходу за пожилыми людьми. Высокая з/плата. Бенефиты. Отпуск. Оплачиваемый overtime. \$600 бонус при устройстве на работу. 215-821-3078

Магазину NetCost Market требуются продавцы и кассиры на полный рабочий день, а также повар 267-672-2500

В Expert Home Care на Full time и Part time требуется RN. Опыт желателен. 215-364-0340

Агентству по уходу за пожилыми людьми требуется Director of Nursing and RN на Full/Part time с опытом работы. Резюме по email: recruit.homecare.1@gmail.com, чтобы получить полную информацию о работе.

A-TEAM HOME CARE - требуются ННА, PCW, хорошие benefits., отпуск 215-598-6991

Long haul reefer transportation company - требуется an entry level or experienced Dispatcher/Logistics Coordinator. Resumes, cover letter and salary requirements to operations@ntranslogistics.com

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ НАБИРАЕТ ОПЫТНЫХ ВОДИТЕЛЕЙ ЗАРПЛАТА ОТ 33% ДО 35% ОТ ОБЩЕГО ГРОССА NO SECURITY DEPOSIT HOLD \$2000 ENTRY BONUS Приводи друзей и получай бонусы ПОДРОБНОСТИ ПО ТЕЛ. 267-615-7914 МАРИО

НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА СТРАХОВКУ ВОВТАИЛ

ДЛЯ ВОДИТЕЛЕЙ ТРАКОВ



215-355-5050

Транспортная компания ищет кандидата на должность ПОМОЩНИКА ОФИС-МЕНЕДЖЕРА с возможностью продвижения на должность офис-менеджера в будущем

Говорить по-английски, компьютерные навыки и основные программы Microsoft

ЯВЛЯЮТСЯ ОБЯЗАТЕЛЬНЫМИ

Сильные математические и расчетные навыки, хорошая память, организаторские способности и самодисциплина, а также способность работать в быстро меняющейся среде, чтобы уложиться в сроки

Компания обеспечит возможность обучения и повышения квалификации, пока кандидат желает развиваться

Пожалуйста, отправьте ваше резюме по адресу operations@ntranslogistics.com

АГЕНТСТВО
A-TEAM
Home Care
ОКАЗЫВАЕМ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ НА ДОМУ

\$720 Hazard Pay! БОНУС \$500 для новых ИТ СОТРУДНИКОВ

95594731 *
ПРЕДЛАГАЕМ ВСЕМ НАШИМ СОТРУДНИКАМ!

\$540 LOYALTY PAY

215-598-6991

Long haul trucking company is offering a CDL Class A driver position for 4.5-5 days trip to CA/AZ. New equipment, friendly office personnel, timely and competitive salary, stability and assurance in future. Phone 215.776.3392

В связи с расширением компании N-Trans с подписанием новых контрактов - требуются водители грузовиков CDL класса А на стабильные рейсы. 215-776-3392

Требуются люди для работы на крыше с опытом и без. 267-243-8039

Comfort Home Care, Inc F/P time требуется Personal Care Aides/ младший обслуживающий персонал. Премия/Bonus для новых сотрудников. 215-355-8350

Health Smart Medical Center/Dr. Magidenko's office - требуется Medical Assistant. Bilingual is a must. Please email resume fax at 215-464-6046

Компании Niksen требуются на работу на вышках (tower climbing) с опытом и без. Также приглашаем на работу на самых выгодных условиях subcontractors. Стабильный заработок и самые высокие цены. 732-642-3300

ЕСЛИ НИЧЕГО НЕ ХОЧЕТСЯ. НАСТРОЕНИЕ ПОГАННОЕ. МУЧАЮТ ТРЕВОГА И СТРАХ ЗА СЕБЯ И БЛИЗКИХ. УЖ СКОРЕЕ БЫ ВЕРНУТЬСЯ К ПРИВЫЧНОЙ ЖИЗНИ!

Позвоните. Я помогу.
646 280 8300

Ольга Стоянова
Поможет вам получить программу Waiver и все связанные с этим сервисы
АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО
267-269-7598



В занятой cleaning service требуются девушки на полный рабочий день. Хорошая з/плата. Транспортном обеспечиваем. 267-577-0459

Требуется Массажист, желательно с license. Отправьте резюме по адресу: absolutetherapyrusscare@gmail.com или звоните по тел. 215-464-8900

В компанию по производству молочной продукции требуется водитель. Зарплата \$ 1000 в неделю. Тел. 267-265-4555

Для работы в лаборатории требуются ВРАЧИ, не подтвердившие свой диплом в США, *Лаборанты *Medical data entry персонал. Английский необходим. Fax your resume to: 215-405-3981. Email your resume to: jobs@smalaboratory.com или звоните 215-322-6590

Приглашаем на работу home attendant. Отличные условия. 215-355-2358

Требуется ВОДИТЕЛЬ в Cleaning service на машину компании. 215-715-7806

Требуется помощник Physical therapist, PT. Умение проводить массаж и знание английского и русского языков обязательно. 215-671-0200

Автосалон/ dealership в центре Норд-Иста приглашает на работу АВТОМЕХАНИКА. Стабильный график работы, своевременная оплата, хорошие условия работы, дружный коллектив. Возможность работать неполную ставку (part time). Статус значения не имеет. 215-500-6668

CLEANING SERVICE требуется женщина. 40 -50 часов в неделю. Зарплата \$14-20 в час. (215) 840-6605, Ольга

New Dermatology office in Feasterville looking for a person who must be fluent in English (#1) as my main patient base is English speaking but also Russian. Our starting pay is \$17 per hour, we offer health, vision, dental (employer paid) and 401k (with match.) I really want people who are looking to stay and grow with the practice and are team players. If interested, please send information over to Resume@pennderm.com and we can look into it.

Требуются ПЛОТНИКИ/ СТРОИТЕЛИ. Сбор и установка офисных алюминиевых перегородок (в помещениях). Замеры помещений / Подготовка материалов. Full-time / Наличие автомобиля / Хорошая оплата. (347) 324-7621

Требуются Специалисты и работники на ВНУТРЕННИЕ РАБОТЫ: плитка, работы по дереву и т.п. Своевременная оплата. 215-764-9174 Паша

Ambassador Home Care Agency требуются сотрудники, самые лучшие условия работы: зарплата до 15 долларов в час и бенефиты. 215-486-1080

В траковую компанию требуются водители. Опыт работы в США на траке и трейлере не менее 1 года. Гарантированная оплата от \$1500/ неделю, Гарантируем годовую зарплату \$85-\$110. Т.732-757-5343, 516-901-6171

Требуется девушка на работу в офис в Northeast. Хороший английский, знание компьютера, умение работать с людьми. 267-243-5423

Транспортная компания приглашает водителей с опытом и без опыта работы. Требования: обычные водительские права. Тренинг оплачивается. Водители с опытом получают бонус при найме. График работы гибкий. 267-615-7914 Jay

ТРЕБУЮТСЯ
МЕДСЕСТРЫ
с опытом работы в NE Aria
Хорошие условия и оплата

РЕЗЮМЕ ПО FAX: 215-953-9301
215-953-9225 АЛЕКСАНДРА или ИРИНА



Требуются Водители CDL class A. Рейсы на выгодных условиях. Мастерская, паркинг, склад в одном месте. 267-334-7880

В Bagel shops, Willow Grove, Richboro требуется СОТРУДНИК, F/T, P/T. 7 am до 2 pm. Хорошая работа для студентов. Также школьников на выходные дни с 8 am до 1 pm. Разговорный английский. Хорошие условия и оплата. 215-847-2162, 1 pm - 8 pm. Илья

Требуется Женщина для помощи с ребенком младшего школьного возраста на пару часов в будние дни до школы и после школы. В Bucks County - необходим собственный транспорт. 215-275-6350

Компании Doors and Windows требуются INSTALLERS/ УСТАНОВЩИКИ. 215-338-4126

Для ремонтных работ в Нью-Джерси требуется МАЛЯР с опытом и СПЕЦИАЛИСТ ШИРОКОГО ПРОФИЛЯ. 1-732-207-4006

Детскому саду требуются УЧИТЕЛЯ и ПОМОЩНИКИ УЧИТЕЛЕЙ. Full time. 215-396-6600

Требуется женщина для уборки. А также организатор культурной работы. 267 242 9094

В дневной санаторий на Rennard требуется женщина для работы на кухне и по уходу за пожилыми людьми. Оплата чеком. Легальный статус обязателен. 215-671-0200

Kitchen & Bath требуется designer/salesperson. Опыт не менее 2-х лет, возраст не более 21 года. Прекрасная оплата, условия работы. 215-704-7300 Влад

В дневной санаторий на Реннард требуется водитель на полный рабочий день. Оплата чеком, легальный статус обязателен. 215-671-0200

В Manhattan Bagel в Willow Grove требуется ПЕКАРЬ. Опыт работы не требуется, ОБУЧАЕМ. Говорим по-русски, но нужен минимальный англ. На старт \$15 в час. 215-847-2162 Илья. Звонить с 1-8 pm

В строительную компанию на постоянную работу требуются КАМЕНЩИКИ И ПОМОЩНИКИ для уличных работ с камнем. Право на работу обязательно. Возможен временный контракт. Хорошая оплата. 215-275-1001 с 10 am до 8 pm

Требуются ЖЕНЩИНЫ на работу по уборке домов. ВОЗМОЖЕН PART TIME ПО СУББОТАМ. 267-255-1952

Нанимаем на работу автомехаников. Наш бизнес - один из самых технологически укомплектованных сервисов с дружным коллективом, хорошей оплатой труда, системой бонусов и овертаймов, оплачиваемым отпуском и отличным расположением. Звоните или пишите 215-774-5100, 717 701 9244

В Петровский Market срочно требуются Кассиры и помощники повара на кухню. 215 330-1024

Конгрегации Бет Соломон требуются: уборщик, работник для приготовления еды рт, помощник учителей. info@cbscommunity-center.com или по тел. 215-671-1981.

ТРЕБУЮТСЯ
в сеть ресторанов в Филадельфии

- ПОВАРА-ПРОФЕССИОНАЛЫ
- ОФИЦИАНТЫ
- ПЕВЕЦ/ТАМАДА
- ПОСУДОМОЙЩИК

215-206-7686 • 267-506-6787



Ambassador Home Care Agency
Your Home Health Guardians

ОФОРМЛЯЕМ ПРОГРАММУ WAIVER АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО
215.486.1080

У НАС САМЫЕ ВЫСОКИЕ ЗАРПЛАТЫ И БОНУСЫ!

См. подробную рекламу на стр. 3



CIRCLE OF FRIENDS
ADULT DAY HEALTH CARE

**Дневной Центр
для пожилых людей
«Круг Друзей»,**

расположенный в Норд-Исте,
перекресток Bustleton Ave & Grant Ave,
имеет открытые позиции:

- ▲ **УБОРЩИК (УБОРЩИЦА)**, поддержание чистоты центра в дневное время, полная занятость
- ▲ **РАБОТНИК НА КУХНЮ**, полная или частичная занятость

Звоните по телефону 215 856 9100

ПОСЫЛКИ НА УКРАИНУ И В СТРАНЫ БЫВШЕГО СНГ

**Самые низкие цены
на денежные переводы**

- Пересылка автомобилей и коммерческих грузов
- Авиабилеты
- Авиапосылки до 7 дней (Украина)
- Сувениры, книги, CD, DVD
- Телефонные карточки

10-я посылка - БЕСПЛАТНО

Все посылки застрахованы

**БЕСПЛАТНО ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ВАШЕГО ДОМА,
БЫСТРО, КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО ПЕРЕДАЕМ В РУКИ АДРЕСАТА**

DNIPRO

1916 Welsh Rd
(Old Bustleton - Welsh Rd Shopping Center)

215-969-4985

215-728-6040

Требуется **ВОДИТЕЛЬ** CDL на региональные рейсы. Оплата - \$0,65 за милю. Минимум 3200 миль в неделю гарантированы. Volvo автомат, повторяющиеся регулярные рейсы, дома через день. Звоните: 609 207 7405

Ищем warehouse с офисом в пределах 5000 sq.ft 267-615-7914

Требуется секретарь на front desk. 215-355-2358

Требуется повар и помощник повара. Работа в утренние часы, оплата чеком, бенефиты. 267-230-7341

Health Smart Medical Center is looking for bilingual Medical Assistant. please email inquiries and CV/Resume to manager@healthsmartmed.com

В цветочный магазин требуется женщина для составления композиций из свежих цветов на неполную рабочую неделю, а также водитель для развозки цветов на Вене компании/ (267)808-7755

В КОМПАНИЮ ТРЕБУЕТСЯ ГРАФИК-ДИЗАЙНЕР С ОПЫТОМ РАБОТЫ В ПЕЧАТНЫХ ИЗДАНИЯХ. PART TIME-РАБОТА ИЗ ДОМА. 215-500-0952

В занятый гараж требуется РАБОТНИК ДЛЯ ЧИСТКИ И КОСМЕТИЧЕСКОГО РЕМОНТА АВТОМОБИЛЕЙ. Знание английского не обязательно. Все обучаем. Дружный коллектив. Хорошая и своевременная оплата, можно наличными. (267) 504-2458

Требуются люди на металлические крыши, с опытом и без. Работа постоянная. (267) 546-8632; (215) 847-2410

В компанию требуются автомеханик (\$25-32. в час) и работник для покраски и шпаклевки (\$15-25 в час) автомобилей с опытом работы. Хорошие бенефиты. См.рекламу. 215-869-7767

Иммиграционная юридическая фирма в Trevose, PA ищет ПОМОЩНИКА ЮРИСТА. Степень в любой области предпочтительно; знание русского языка - +; умение работать с компьютером и хорошее знание Word и Excel; хорошие навыки тайм-менеджмента и организаторскими способностями. Резюме: tatiana@immigrationwise.com; lawclerk5@immigrationwise.com

Busy Northeast/Bucks county law firm is hiring. Immediately open positions for Russia-English speaking attorney, paralegal and receptionist. We are expanding and you have a great opportunity to help us grow. The pay is dependent on experience. Please contact Marina Kats at 215-396-9001. Kats, Jamison & Associates 1 Bustleton Pike Feasterville Pa 19053

Женщина с Украины предлагает свои услуги по уходу за пожилыми людьми. 267-939-2486

Ищу специалиста по каминам. 267-23-4316

Требуется помощник на кухню и на уборку помещения. F/t, P/t оплата чеком, бенефиты. 215-677-7710 с 8 утра до 5 вечера

Приглашаем на работу квалифицированных Home Care Attendants. Зарплата \$15+. 215-220-3920

Требуются люди на работу HVAC. Только легальный статус. 267-254-3064 - Юрий

В трабовую мастерскую требуется MANAGER. Необходимы базовые автомобильные знания и английский язык. (267) 632-4476

АВИАБИЛЕТЫ, ВИЗЫ

989 Avenue of Americas,
Floor 21, New York, New York 10018



Нью-Йорк - Москва- Ст.-Петербург- Нью-Йорк
Нью-Йорк - Киев- Нью-Йорк
Нью-Йорк - Тель-Авив - Нью-Йорк

**ЛУЧШИЕ ЦЕНЫ
ЛУЧШИЙ СЕРВИС**



(212) 239-8000 (Алла) | (718) 743-1119 taxes not included

РЕМОНТ И УСТАНОВКА ВСЕХ ВИДОВ КРЫШ И ОКОН



267-243-8039

www.alsroofing.org

В автосалон/dealership требуется энергичная СОТРУДНИЦА (сотрудник) для заказа и учета автозапчастей. Требования: ответственность, хорошее знание английского, компьютера. Опыт работы приветствуется. Дружный коллектив, стабильный график работы, своевременная оплата, можно наличными. (267) 504-2458

В Dental office в Trenton требуется DENTAL ASSISTANT с опытом или без, можем обучить. F/T. Предоставляем медицинскую страховку, оплачиваемые отпуск и праздники. 1-609-647-5802, 1-609-392-2224 Ирина

СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ МУЖЧИНА или ЖЕНЩИНА для ухода за пожилым человеком. Часы утренние, до 9 am. 215-776-2459

Требуются водители CDL на dry van. Выходные дома. 215-796-2171

В профессиональную Landscape COMPANY в King of Prussia требуются МУЖЧИНЫ и ЖЕНЩИНЫ на F/T, P/T. Стартовая зарплата \$20 в час. 215-495-4842

К двум девочкам 10 месяцев и 4-х лет требуется русскоговорящая, некурящая няня с проживанием. Прекрасные условия. Отдельная комната. Субб, воскресные выходные, 4 недели оплачиваемого отпуска в год. Зарплата \$1,000 в неделю. Необходимо иметь водительские права и водить машину. 215-317-6179 Даша. Оставьте, пожалуйста, сообщение. Желательный звонок после 5 вечера.

Требуется receptionist for front desk at Radiance Spa. Необходим английский язык и умение пользоваться компьютером, а также работать с клиентами. 215-343-0350 доб.6 или email to: info@radiance-spa.com

Требуются люди на внутренние и наружные работы в гостиницах. Высокая оплата согласно квалификации или в зависимости от опыта. (267)323-8624

Требуется **ВОДИТЕЛЬ** CDL на региональные рейсы. Оплата - Зарботок 2300 \$ в неделю. Минимум 3200 миль в неделю гарантированы. Volvo автомат, повторяющиеся регулярные рейсы, дома через день. 1-609-457-6819

Компании по перевозке пассажиров требуются ОТВЕТСТВЕННЫЕ ВОДИТЕЛИ для перевозки клиентов на запланированные визиты в медицинские офисы и госпитали на лечение (не скорая помощь). Легальный статус обязателен. ОБУЧАЕМ. (215) 491-2222

Требуются РАБОТНИКИ НА SIDING и GUTTERS с опытом и без. Также приглашаем БРИГАДИРОВ и SUBCONTRACTORS. Забираем из дома и отвозим на работу. Оплата еженедельно, возможно cash. (267) 699-8739

ЗАРПЛАТА ОТ 200\$ В ДЕНЬ!!!! На постоянную работу требуется в связи с расширением **АВТОРАЗБОРЩИК** - от 200\$ в день. - Предоставляем весь инструмент. **Стабильная и постоянная работа.** Виталий 215-688-3992. Работа в районе Bensalem, PA (zip19020)

ЗАРПЛАТА ОТ 200\$ В ДЕНЬ!!!! Требуется на постоянную работу в связи с расширением:

ГРУЗЧИКИ - 200\$ днёвка!!! (гарантированно). Стабильная и постоянная работа. Виталий. 215-688-3992. Работа в районе Bensalem, PA (zip19020)

В **ГАРАЖ** требуется человек **ДЛЯ РАБОТЫ С МАШИНАМИ И СВАРЩИК.** (215) 669-9566

Требуется няня к мальчику 4-х месяцев на 3 раза в неделю 9 AM-5 PM, р-н Conshohocken. 267-261-8695. Рита. Оставьте сообщение

В **Adult Day Care Health Center** требуется повар. Работа с 8.30 утра до 3-х дня, с понедельника по пятницу и каждую вторую субботу. **Необходим опыт работы.** 267-670-9402

Требуется **ВОДИТЕЛЬ** в небольшую компанию, имеющий права CDL на car carrier под 30%. Девятка automatic. Диспетчер на связи 24/7. (609) 705-1443

Стекольное производство приглашает на работу **ГЕНЕРАЛЬНОГО МЕНЕДЖЕРА.** Организация, управление и контроль процесса производства. Приветствуется опыт работы на стекольном производстве или заводе. Английский язык, высокий уровень ответственности и самостоятельности. Умение работать в Excel, системах SAP или CRM - большой плюс. Full time. Mt Laurel Township, NJ 08054. (347) 324-7621

CLEANING SERVICE ищет женщину на уборку домов. Хорошие условия работы. Забираем из дома. (267) 394-3559

Business Opportunities

ПРОДАЕТСЯ КОМПАНИЯ ПО АВТОПЕРЕВОЗКАМ (hotshot, car hauling). Компания работает с ведущими дистрибьюторами США (Fisher, Metroloads, United Road и т.д.). 100% позитивный рейтинг. Огромный потенциал к расширению и росту. Техника 2019, 2021 года, в отличном состоянии. (267) 827-9700

ПРОДАЕТСЯ БИЗНЕС по производству кухонь, countertops и др. Очень хорошая цена. 30 лет в бизнесе. (267) 250-8141

Занятия



Педагог по фортепьяно, с большим преподавательским и концертным стажем, набирает учеников любого возраста. Цены умеренные. Тел. 215-677-1426.

Уроки английского языка. Тел. 215-407-2239

Ян Брайловский проводит набор детей для индивидуальных занятий по математике и шахматам. Тел. 267-968-6923, 215 - 969 - 4034

Высококвал. тренер - частные уроки по футболу для детей, которым нужно подтянуть технический и тактический кругозор: (609)937-5876,

Опытный тренер даёт уроки настольного тенниса у вас дома. Т. 267-242-7173

Продам Куплю



Продаю Мерседес, 320 LM. 2003г. Пробег 150 тыс. Цена \$2,400. . 267-231-7874

Продаётся автомобиль NISSAN ALTIMA 2.5, 2012 года, черного цвета, пробег 100 К, \$6,000. (267) 265-3308

Продаётся новая с этикеткой шуба из натуральной норки, темно-серая, размер 50. 484-632-5975



Rent

Сдаются студии, 1 bdr., 2 bdr apartments на Bustleton ave, Ламинатные полы. Хорошие условия. Принимаем 8-ю программу. 215-778-4900

В центре NE сдаются в рент полностью отремонтированные помещения: 2 units, 2 этаж, каждый по 1,200 sq ft. Паркинг, место для рекламы. Рядом остановка автобуса. Идеальное помещение для accounting & law office бизнесов. 267-243-2461

Сдается 2 bdr apartment, 1-й этаж дуплекса Bustleton & Byberry, Blakeslee Dr. ЦК, heater, ламинатные полы, новые гаражные двери, стиральная и сушильная машины, холодильник, новый water heater, back yard. No pets. 215-676-8721

Сдается великолепный townhouse в р-не Village Shires: 3155 Sheffield Pl, Southampton, PA 18966: 3 спальни, 2,5 ванные, ЦК. 3 бассейна, теннисные корты и детские площадки. Council Rock School District. \$2,600/мес. Вода и электричество не включены. Квартирнтам с хорошей кредитной историей. RE/MAX Elite, 215-962-0880. Геннадий,

Сдаётся 2 bdr, 2 story condo. 3333 Comly Rd. Вода входит в рент. \$1,400+utilities. 267-266-0676 Принимаем 8-ю программу.

Сдаются 2 квартиры в дуплексе: 10922 Nandina St, 2 спальни, 1 ванная, гараж, подвал и задний двор. \$1,500.00 за каждую квартиру + utilities. Ищем квартирантов с хорошей кредитной историей. RE/MAX Elite, Геннадий Фиш. 215-962-0880.

Сдается **очень просторное 1 bdr condo (Marlton, NJ).** Полностью меблированное, вся техника и хороший ремонт, балкон, кладовка, гардеробная и отдельная комната под кабинет или отдельную спальню. **На территории бассейн.** (267)528-9911

Сдаётся 1 bdr. квартира в районе Grant & Academy. Вода входит в стоимость рента. No pets. 215-400-1359

Rent. NE (Pathway). Condo. 1 спальня, 1 ванная, 1-й этаж. Хорошее состояние. На территории бассейн. Близко к транспорту и магазинам. Вода входит в рент. Готова к вселению с декабря. No pets. Простят \$1,000 215-837-0405 Rent. NE (Dorall). Condo. 2 спальни, 2 ванные, 1-й этаж. Хорошее состояние. На территории бассейн. Близко к транспорту и магазинам. Вода входит в рент. Готова к вселению с декабря. No pets. Простят \$1,350 215-837-0405 Rent. Schootchbrook. 2 спальни, 2 ванные, гараж, бейсмент. Хорошее состояние. Готов к вселению. \$ 1,675 215-837-0405

Сдается с 1 декабря 2 bdr condo на Tomlinson. В хорошем состоянии. 215-681-3583

LEASE. Отдельное стоящее коммерческое здание, площадью 2,000 Sq. ft, пригодное для офиса. Оживлённая улица. Р-н Street Rd & York Rd. \$3,000/мо 267-266-0676

Warminster. Condo. Дом 3-хэтажный. 2 спальни, 2 ванные, 2-й этаж с балконом. После ремонта. Деревянные полы. Новая кухня и appliances. В рент всё включено кроме электричества. \$1,700 267-391-7419

С 1 декабря сдаётся 2-BDR, 1 bath квартира в дуплексе на 1-м этаже, в NE Philadelphia, Evans St. После ремонта. \$1,400. (267) 250-8141

Сдается меблированная комната в р-не Leo Mall. 610-400-4555

Looking for 2-3-BDR apt. rental from landlord who accepts SECTION 8 (voucher). Russian-speaking family, f 4 people. No animals, children are students. Looking for Southampton, Buck's County or nearby. Please leave a message or voicemail: (267) 679-8207

Порядочная семья из 4-х чел. без животных, снимет 2-3-BDR apt. в Buck's County, Southampton или в прилегающих районах по 8 ПРОГРАММЕ. (267) 679-8207, оставьте сообщение или text message

Сдается новая, полностью оборудованная **СТУДИЯ** с отдельным входом в р-не Red Lion Rd. Кухня, ванная, стиральная/сушильная машины. Для одного работающего, некурящего мужчины. \$950, все включено. (215) 605-2565

Сдается 2-BDR, 2 bath apartment на 2-м этаже с балконом в районе Old Bustleton Ave. на Tremont St. z.c.19115. После полного ремонта, все абсолютно новое. (267) 265-3308

Сдаётся небольшой 2 bdr, 1,5 bath apt. на 1-м этаже дуплекса. 1 комната -на первом этаже, вторая в бейсменте. PA 19111, \$1,150 + utilities. 267-575-9982

Сдается меблированный бейсмент со всеми удобствами в р-не Bell's Corner. \$500/mos. 215-920-2610

Сдаётся с 15 декабря 3 bdr. и студия в р-не PA 19115. 267-736-9462, 267-269-3625



REAL ESTATE продажа недвижимости

НУЖНО ПРОДАТЬ ИЛИ КУПИТЬ НЕДВИЖИМОСТЬ в РА? Галина Сергеева поможет. 215-201-6979, 1800-213-7431

Поступил в продажу кондоминиум в Pathway. 3-й этаж, 2 спальни, новый хитер и кондиционер (3 года), \$160,000.00. RE/MAX Elite, Геннадий Фиш. Звонить по телефону 215-962-0880.

С 1 ноября сдаётся 1 bdr квартира в р-не старого Bell's Market. Отдельная парковка. Интернет включен. Без животных. 215-201-6979

Продаётся дуплекс 2+2 в р-не Franklin Mills Mall. Хорошее состояние. Ц/К, новые окна, посудомоечная машина. Стиральная и сушильная машины в прачечной. Хорошее расположение. **Парковка на 6 автомобилей. \$375,000 267-408-9889**



Услуги

ELIZA CONSTRUCTIONS GROUP, LLC выполняет все виды внутренних и наружных работ. Обслуживаем residential, commercial, real estate properties, 15 лет в бизнесе. 267-210-5321

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ, ЛЮБЫЕ ПРИСТРОЙКИ К ДОМУ, ЗАБОРЫ, ДЭКИ, НАВЕСЫ, FRAMING. 215-715-6329

КРЫШИ - плоские, шиферные, деревянные. SIDING, GUTTERS. Окна, двери, Деревянные навесы. Лицензия, качество и гарантия. 15 лет в бизнесе. 267-210-5321

LANDSCAPING. ДИЗАЙН УЧАСТКОВ, MULCH, КАМНИ. РАТИО. ЧИСТКА ЗАРОСЛЕЙ. УДОБРЕНИЕ ТРАВЫ, ВЫРАВНИВАНИЕ ЛАНДШАФТОВ. ОБРЕЗАЕМ ДЕРЕВЬЯ И КУСТЫ. 215-715-6329

СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ. Качественная, профессиональная покраска, внутри дома и снаружи, полы: паркет, ламинат, керамика. Переоборудование и finish basement. Окна, двери. Licensed & insured. 215-715-6329

VIKAR construction. Внутренние работы: • керамическая плитка • полы: паркет, ламинат, винил • малярные работы • окна, двери. Качественно и доступно. Тел. 215-676-0165, 215-906-2409; 215-760-1209.

Перевозим дома, квартиры, офисы. Умеренные цены. Бесплатная оценка работ. Качество и порядочность гарантируем. Тел. 215-651-8796.

Болезни суставов и позвоночника не дают нам полноценно жить и работать. В медицинском центре проводится мягкое и безболезненное лечение. 215-671-1933; 215-671-8840.

Компания "Sunset Auto Repair" поможет привести в порядок ваш автомобиль. Тел. 267-343-3317, Никита, Михаил.

ПАССАЖИРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ в аэропорты (индивидуальные и шатл). Морские порты, консульства. Любые поездки по городу. Работаем в режиме такси. Обслуживаем свадьбы и другие торжества. К вашим услугам минивены от 1-17 мест. Тел. 267-403-9900

Услуги по омоложению лица и другие косметические процедуры предлагают опытные лицензированные косметологи "Absolute Smile". 215-331-7585, 215-774-5050, 215-355-4007

ЛЮБЫЕ РЕМОНТНЫЕ РАБОТЫ. РАЗУМНЫЕ ЦЕНЫ. *Бетон *Малярные *Столярные *Сантехника *Электрика *Ламинат *Ковролин. 267-777-2043, 267-670-6641

РЕМОНТ КОМПЬЮТЕРОВ. Десктоп, лаптоп и серверов. Дизайн, установка, конфигурация office and home network. Бесплатная диагностика *Сборка компьютеров на заказ *Удаление вирусов *Восстановление данных. 267-971-5807 support@snc-service.com

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО. Опытный адвокат Елена Алексеева? Первая консультация: (215) 494-9289; e-mail: elena@temkinlegal.com; website: www.temkinlegal.com См. рекламу в газете. 215-494-9289

Любые ОКНА И ДВЕРИ, любой дизайн. Быстро, качественно, хорошие цены, инсталлируют. Давно зарекомендовавшая себя компания, открыла второй магазин. См. рекламу. 215-338-4126

A TEAM - агентство Home Care предлагает новым full time сотрудникам Hazard pay + БОНУС - \$150 и прекрасные бенефиты. 215-598-6991

Ремонтирую и продаю швейные машины и пылесосы по доступным ценам. Тел. 215-869-3856 Саша

Все виды сантехнических и ремонтных строительных работ. 267-407-3286 Виталий

CDL TRAINING!

**ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ В ПОЛУЧЕНИИ
CDL LICENSE CLASS "A"**

- ✓ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ТРАКИ ДЛЯ ТРЕНИНГА
- ✓ ПОМОГАЕМ НАЗНАЧИТЬ ТЕСТ В КРАТЧАЙШИЕ СРОКИ
- ✓ СОПРОВОЖДАЕМ НА ЭКЗАМЕН
- ✓ ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ С ПОСЛЕДУЮЩИМ ТРУДОУСТРОЙСТВОМ



267-441-6600 | 267-455-4433

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ. Commercial, residential, industrial. 267-393-2375. Tony

РЕМОНТ И ПЕРЕТЯЖКА МЯГКОЙ МЕБЕЛИ с возможным изменением дизайна. Работа проводится на дому или с вывозом. 267-443-0829 Валерий

ПОЕЗДКИ В ATLANTIC-CITY. ЕЖЕНЕДЕЛЬНО. КОМФОРТАБЕЛЬНЫЙ АВТОБУС. СПЕЦИАЛЬНЫЙ БОНУС ОТ КАЗИНО. (267) 226-8515

BOULEVARD LAW ОФИС в NE Philadelphia: аварии, медошибки, травмы, несчастные случаи, родовые травмы и пр.. Помогают с преобретением и продажей бизнесов, завещанием. 215-965-7400

Профессиональные услуги. Перевод документов. Инна тел: 443-831-3695 email: sfera77@hotmail.com

Поможем быстро оформить документы для предоставления программы по уходу. 610-639-2026

Услуги по омоложению лица и другие косметические услуги. 215-355-4007

Однодневные экскурсии с профессиональным экскурсоводом: Нью-Йорк, Вашингтон, Филадельфия. Выезд из Нордиста (Филадельфия) . 215-917-1452. fb:igor Friendly. www.RussianTourUS.com

Dallmer Adjusters Inc. - добиваются максимального финансового компенсации от страховой компании в случае повреждения жилья и имущества. БЕСПЛАТНАЯ ОЦЕНКА. в тот же день. Звоните, и мы постараемся прислать оценщика к вам домой в тот же день. Добиваются для клиента наибольшей выгоды. Звоните по тел. 215-245-4504 Please speak English

EZ Records Studio Предоставляем услуги студийной записи. Свадьбы, дни рождения, бар/батмицвы, корпоративы. Диджей, звукорежиссер Дмитрий качественно озвучит ваш праздник. Гибкая система цен. 215-840-9282

ROOFING, SIDING, GUTTERS. Ремонт крыш, сайдинга и водостоков. Free Estimate. 267-353-6698

Разное

Курорты Венгрии, Болгарии, Чехословакии. 267-250-6020.

Центр лечения от наркотической зависимости. South California Road to Recovery. Срочная круглосуточная помощь! Одна из лучших лицензированных клиник в Калифорнии. Профессиональная помощь по доступным ценам. Самые прогрессивные методы лечения, анонимность. Принимаем все виды страховок с планами PPO или наличный платёж. 714-798-3423

требуется АВТОМЕХАНИК

С БОЛЬШИМ ОПЫТОМ РАБОТЫ
И ЗНАНИЕМ КОМПЬЮТЕРА
И АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА



Qualified
Vehicle
Modifier

\$25-32 в час

• **Бенефиты
и хорошие условия**

А также требуется

ВОДУМАН

С ОПЫТОМ
РАБОТЫ

• **\$15-25 в час**

215-869-7767

УМЕР ВСЕНАРОДНО ЛЮБИМЫЙ АКТЕР ВАЛЕРИЙ ГАРКАЛИН

Валерий Борисович Гаркалин родился 11 апреля 1954 года в Москве. Уже в школьные годы принимал участие в постановках местного народного театра.



В 1978 году Валерий Гаркалин окончил в Москве факультет кукольного искусства Государственного музыкального училища (ГМУ) им. Гнесиных по специальности "актер театра кукол". После окончания ГМУ им. Гнесиных несколько сезонов работал в передвижном театре "Люди и куклы" при Кемеровской филармонии. В середине 1980-х годов служил в Государственном театре кукол под руководством Сергея Образцова в Москве (ныне - Государственный академический центральный театр кукол им. С. В. Образцова).

Окончив ГИТИС, в 1988-2001 годах Валерий Гаркалин был актером Московского академического театра сатиры (главный режиссер в 1957-2002 годах - Валентин Плучек). Исполнял роли в спектаклях: "Ревизор" по пьесе Н. Гоголя (Хлестаков), "Укрощение строптивой" по произведению У. Шекспира (Петруччо), "Трехгрошовая опера" по пьесе Бертольта Брехта (Пичем), "Горячее сердце" по произведению А. Островского (Курслов), "Клоп" по пьесе В. Маяковского (Тапер) и др.

Валерий Гаркалин широко известен в качестве киноактера. Дебютной для него стала роль Алексея Грекова в криминальной драме Сергея Бодрова - старшего и Александра Буравского "Катала" (1989). Среди наиболее известных киноработ: Федор Дежкин в многосерийном фильме "Белые одежды" по роману Владимира Дудинцева, в комедии "Ширли-мырли", Николай Крышкин в фильме "Бедная Саша", Кромин в комедийной мелодраме "Ландыш серебристый", Аркадий Рябоконь в сериале



"Между нами, девочками" и др. Последняя роль к настоящему времени - Седов в криминальном фильме Марии Маханько "Шахматная королева" (2018). В общей сложности Валерий Гаркалин снялся в более чем 70 фильмах и сериалах. С 2002 года Валерий Гаркалин преподавал в Российском институте театрального искусства - ГИТИС. Был профессором кафедры эстрадного искусства, руководитель мастерской.

Валерий Гаркалин - лауреат кинофестиваля "Киношок" (1995, за работу в фильме "Ширли-мырли") и национальной анимационной премии "Икар" (2018, за озвучивание мультфильма "Тихий ужин без соли").



По материалам СМИ

Ваш досуг

Решение
Судоку
в №46, 2021г.

6	9	5	3	2	1	8	4	7
4	1	8	7	6	9	5	3	2
2	7	3	8	5	4	1	6	9
7	3	4	1	9	6	2	8	5
9	5	2	4	8	3	7	1	6
1	8	6	5	7	2	4	9	3
8	6	9	2	1	7	3	5	4
5	4	7	9	3	8	6	2	1
3	2	1	6	4	5	9	7	8

8	9		3	2				
3	2					9		
		6				9	4	
		2				4	7	
4								5
	8		5			4		
	1		4			7		
		9					6	4
				7	5		2	3

Goldsteins Rosenberg's Raphael-Sacks INC

Семейный бизнес, посвященный службе русской общины
Мы поддержим вас в трудный час, снимем с вас бремя забот и максимально облегчим ваши страдания. Мы гарантируем САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ и помогаем с покупкой мест на любом кладбище по вашему усмотрению. (значительная экономия при предварительном планировании) Предоставляем финансовую помощь членам русской общины, беспроцентный кредит, большие скидки для ветеранов войны и труда. В случае необходимости обеспечиваем транспортом и проводим консультацию на дому.
Мы приветствуем в нашем штате



Леонида Колтмана
(Licensed Funeral Director, член Коллегии Директоров Congregation Beth-Solomon)



и кантора Бориса Казанского
(консультанта по религиозным вопросам).

В их лице вы найдете людей, хорошо понимающих, сочувствующих вашему горю и готовых помочь советом и поддержкой.

215-927-5800 **1-800-622-6410**
Suburban North Chapel
Bruce Goldstein Supervisor **Carl Goldstein** Supervisor
310 2nd Street Pike Southamptn, PA 18966 (between County Line & Street Road)
6410 N. Broad Street Philadelphia, PA 19126

ANGELIC HEALTH HOSPICE AND PALLIATIVE CARE
ANGELIC HEALTH
We're by your side
Angelic Health предоставляет комплексный паллиативный, переходный и хосписный уход, услуги медицинской помощи на дому и услуги TeleHealth для пациентов, а также профессиональную поддержку их семьям.
Office : 267-858-1494 Email: ekoltman@angelichospice.net

ВСЕ ТИПЫ ПОКРЫТИЙ ПОЛА
УСТАНОВКА И РЕМОНТ
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ * КАЧЕСТВО
ПАРКЕТ ЛЕСТНИЦЫ
КАРПЕТ ПОРУЧНИ
ЛАМИНАТ КЕРАМИКА
ВАДИМ
Infinityflooring999@gmail.com Cell 267-255-9005

Absolute REALTY GROUP
Boris Volynsky
Broker/ Owner
Multi-Million Dollar Producer
100% Club Member
Office: 215-953-9500; 215-953-9501
bvvolynsky@yahoo.com Fax: 215-953-9502 Cell: 215-837-0405
1051 County Line Road Suite 107, Huntingdon Valley, Pennsylvania PA 19006

DAN REAL ESTATE
Valentin Kozlov REALTOR
Office: 215.677.2200
Cell: 267.408.9889
Home: 215.673.7515
valentinkozlov@comcast.net

MIRACLE DENTAL CENTER
см. рекламу на стр.4
ШИРОКИЙ СПЕКТР СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ
BOTOX | DERMAL FILLERS
267-990-8668
4911 Street Road, Unit B, Trevose, PA 19053

PENNSYLVANIA DERMATOLOGY SPECIALISTS
MEDICAL • SURGICAL • COSMETIC
1122 Street Road #204 Southamptn PA 18966
ЛУЧШАЯ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА В SOUTHAMPTON
ПОЛНЫЙ СПЕКТР МЕДИЦИНСКИХ, ХИРУРГИЧЕСКИХ И КОСМЕТИЧЕСКИХ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ
215-999-SKIN (7546) www.pennderm.com info@pennderm.com

ПРОФЕССИОНАЛЬНО ВЫПОЛНЯЕМ ЛЮБЫЕ ВИДЫ САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ
НЕДОРОГО, БЫСТРО и КАЧЕСТВЕННО!
267-205-0247 Денис

ANCHOR REALTY NORTHEAST
www.AnchorRealtyPA.com
Cell: (267)391-7419
Office: (215)333-1116
Fax: (215)333-9111
ERIC BEREZIN
2200 Michener St., Suite 12, Philadelphia, PA 19115

Транспортная компания N-Trans Inc. принимает на работу **ВОДИТЕЛЕЙ грузовиков класса А**
Предлагаем услуги для получения CDL License Class A После полугодичного сотрудничества с нами, возмещаем полную стоимость CDL курса, экзамена и Medical Card
ntranslogistics@yahoo.com
215-776-3392

SOCIAL SECURITY • DISABILITY SSI/SSD MEDICARE/MEDICAID
ПОМОГАЕМ В ПОЛУЧЕНИИ:
• SSI/SSD
• ПЕНСИОННОГО ПОСОБИЯ
• MEDICARE/MEDICAID
• БЕСПЛАТНОЙ МЕДИЦИНСКОЙ СТРАХОВКИ
• МЕДИЦИНСКОЙ СТРАХОВКИ ДЛЯ БЕРЕМЕННЫХ
• ПОЛУЧЕНИИ 8-й ПРОГРАММЫ
• ГРАЖДАНСТВА
Cell: **561-306-4030**
Office: **561-417-6233**
4400 N FEDERAL HWY, SUITE 120, BOCA RATON, FL 33431
ГОВОРИМ ПО-РУССКИ

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ НАБИРАЕТ ВОДИТЕЛЕЙ НА КРЫТЫЙ ТРЕЙЛЕР (ENCLOSED TRAILER) ЗАРПЛАТА ОТ \$1500-\$2500 В НЕДЕЛЮ
ТЕЛ. **267-615-7914**
МАРИО

ПЕРЕВОЗКИ мебели от Майями до Бостона и в Филадельфии
Доставка в аэропорты, чистка ковра.
215-669-1386
Скидки пенсионерам

550 State Road, Suite 113
Bensalem, PA 19020
215.244.4466

www.dhomehealth.com



Dynamic
HOME HEALTH CARE

Мы поможем вам с оформлением всех программ Waiver и Option

БОНУС ДЛЯ НАЧИНАЮЩИХ! ОТЛИЧНЫЕ БЕНЕФИТЫ!

- ВОЗМОЖНОСТЬ ПОЛУЧАТЬ ХОРОШУЮ ЗАРПЛАТУ В ТОТ ЖЕ ДЕНЬ.
- ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК И ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ДНИ.
- МЕДИЦИНСКАЯ И ЗУБНАЯ СТРАХОВКИ.
- ПЕНСИОННЫЙ ПЛАН 401К.
- БЕСПЛАТНЫЙ LIFE INSURANCE
- ОБУЧАЕМ



Квалифицированная помощь у вас дома

Иногда мы нуждаемся в помощи, чтобы оставаться в стенах родного дома, окруженными семьей, друзьями и привычными ценностями.

Агентство по уходу за больными на дому Dynamic Home Health Care обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов наслаждаться высоким качеством жизни и сохранять независимость в комфорте собственного дома.

Personal Assistance Services Program

Ваша работа по уходу за родными, нуждающимися в помощи, оплачивается.

Мы принимаем

- Medicare
- Medicaid
- Cigna Health Spring (formerly Bravo)

- Keystone First
- United Healthcare
- Commercial Insurance
- Self Pay

Требуются

на работу
Full/Part time
Home Health Aides,
RN, PT, LPN и OT

EZ RECORDS STUDIO

ПЛАНИРУЕТЕ ПРАЗДНИЧНОЕ МЕРОПРИЯТИЕ?

СДЕЛАЕМ ЕГО ГРОМКИМ!

- ▶ Предоставляем услуги студийной записи, что может быть прекрасным подарком вашим родным и близким.
- ▶ Свадьбы, дни рождения, бар/бат мицвы, корпоративы.
- ▶ Диджей, звукорежиссер Дмитрий качественно озвучит ваш праздник.

▶ **215-840-9282**
ezrecords.studio@gmail.com

ГИБКАЯ СИСТЕМА ЦЕН

267-615-7914 **HIRING**

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ НАБИРАЕТ ВОДИТЕЛЕЙ НА КРЫТЫЙ ТРЕЙЛЕР ENCLOSED TRAILER

- ✓ Требуются обычные права
- ✓ Оплачиваемый тренинг для новых водителей
- ✓ Новые траки и трейлеры
- ✓ Гибкий график, направления по желанию
- ✓ Никаких простоев с грузами
- ✓ Приводи друзей, получай бонусы
- ✓ Зарплата от \$1500-2500 в неделю

А ТАКЖЕ НАБИРАЕТ ДЕВУШЕК НА ПОЗИЦИИ
CUSTOMER SERVICE | DISPATCHING

ПЕЧАТАЕМ:

КНИГИ
БРОШЮРЫ
ПЛАКАТЫ
ПОСТЕРЫ
КАТАЛОГИ
ФОТОГРАФИИ
БИЗНЕС КАРТОЧКИ

ЛЮБОЕ КОЛИЧЕСТВО ЭКЗЕМПЛЯРОВ

215-354-0842

PRESTIGE AUTO SERVICE

НАНИМАЕТ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКОВ

Наш бизнес - один из самых технологически укомплектованных сервисов с дружным коллективом, хорошей оплатой труда, системой бонусов и овертаймов, оплачиваемым отпуском и отличным расположением.

ЗВОНИТЕ ИЛИ ПИШИТЕ
215 774 5100 и 717 701 9244

К ДВУМ ДЕВОЧКАМ
10 МЕСЯЦЕВ И 4-Х ЛЕТ

ТРЕБУЕТСЯ

РУССКОГОВОРЯЩАЯ, НЕКУРЯЩАЯ

НЯНЯ
С ПРОЖИВАНИЕМ



ПРЕКРАСНЫЕ
УСЛОВИЯ
ОТДЕЛЬНАЯ
КОМНАТА

- Суббота, воскресенье - выходные
- 4 недели оплачиваемого отпуска в год
- Зарплата \$1,000 в неделю
- Необходимо иметь драйвер лиценс и водить машину

215-317-6179 Даша

Оставьте, пожалуйста, сообщение.
Желательный звонок после 5 вечера.

ТРЕБУЕТСЯ
НЯНЯ



К МАЛЬЧИКУ
4-Х МЕСЯЦЕВ

НА 3 РАЗА
В НЕДЕЛЮ
9AM - 5PM,
P-N CONSHOHOCKEN

267-261-8695

Рита. Оставьте сообщение

В Агентство по Уходу
за Пожилыми Людьми требуется
НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ
РАБОЧИЙ ДЕНЬ

КООРДИНАТОР

ГОВОРЯЩИЙ
НА АНГЛИЙСКОМ
И РУССКОМ ЯЗЫКАХ

Опыт работы с людьми
и знание компьютера
НЕОБХОДИМЫ

Человек должен быть
дружелюбным, ответственным,
организованным и терпеливым.

Мы предоставляем хорошие
бенефиты. У нас замечательный
дружный коллектив.



Home Health Agency



Home Health Agency is looking for a
**FULL/PART-TIME BILINGUAL
ENGLISH/ RUSSIAN-SPEAKING**

COORDINATOR

Experience working with people,
customer service experience and
knowledge of computer are
REQUIRED

We are in need of
friendly, responsible,
organized and patient person.

We offer good benefits and
friendly office personnel.

Присылайте резюме
на email или по факсу

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

Please send your resume
to email or fax

EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

MIRACLE
DENTAL CENTER

267-990-8668
4911 Street Road, Unit B,
Trevose, PA 19053

**ШИРОКИЙ СПЕКТР
СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ
УСЛУГ
ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ**

BOTOX | DERMAL FILLERS

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ
267-800-6976 Alex

- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины



Компании ApoliTrans Inc
ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ CDL
с опытом работы

РАБОТА СОЛО НА DRY VAN



Выходные - 100% дома
Достойная оплата

215-796-2171

**ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ
ВОДИТЕЛЕЙ CDL КЛАССА А**



LONG DISTANCE
РЕЙСЫ НА ВЫГОДНЫХ УСЛОВИЯХ

- МАСТЕРСКАЯ
- ПАРКОВКА
- СКЛАД И ОФИС В ОДНОМ МЕСТЕ

ОПЛАТА ОТ 0.70 С/МИЛЕ!
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ!

ЗВОНИТЕ ПО ТЕЛЕФОНУ:
267-334-7880

ПЕЧАТАЕМ
ВИЗИТКИ ■
ОТКРЫТКИ ■
БРОШЮРЫ ■
ЛИСТОВКИ ■
КАЛЕНДАРИ ■
и многое другое ■

**ДИЗАЙН И ЦЕНЫ
ВНЕ
КОНКУРЕНЦИИ**

**PRINTING
INSERTION DELIVERY**

1-888-347-8877

2021 "TALENTS OF THE WORLD" FOUNDATION PRESENTS

БОЛЬШОЙ КОНЦЕРТ
В ЧЕСТЬ ДНЯ РОЖДЕНИЯ С УЧАСТИЕМ ЗВЕЗД МИРОВОГО
МУЗЫКАЛЬНОГО ОЛИМПА

**4th 5 p.m.
December**

6820 JACKSON ST.
PHILADELPHIA,
PA 19135, USA

**DAVID
GVINIANIDZE**
ARTS AND MUSIC CENTER

**BIRTHDAY
GALA**

SHOW TICKETS
INCLUDE DINNER


БОЛЕЕ 20-ТИ АРТИСТОВ
НА СЦЕНЕ НОВОГО ЦЕНТРА
МУЗЫКИ И ИСКУССТВ
ДАВИДА ГВИНИАНИДЗЕ

**DAVID
GVINIANIDZE**

Цена билета: \$120,
для людей золотого возраста \$80

1.718.200.9044
Информация и заказ столиков

Купить билеты онлайн
TalentsOfTheWorld.Tix.com



WINDOWS & DOORS UNLIMITED

ОКНА И ДВЕРИ

Double Hungs
Sliders
Casements
Bay and Bow
Security door
Entry door
Aluminum Awnings
Garage door
Glass Block

SUPERSALE 25% OFF

WE SPECIALIZED IN INSTALLATION
Contractors welcome **ФИНАНСИРОВАНИЕ**

**ТРЕБУЮТСЯ
INSTALLERS/
УСТАНОВЩИКИ**

Изготавливаем окна
с энергосберегающим
стеклом



Double Hung Sliders Casements Bay and Bow

215-338-4126
windowdoorsunlimited.com

SHOWROOMS
7952 Bustleton Avenue Philadelphia, PA 19152 | 555 West Street Rd. Warminster, PA 18974

Внимание!
Мы открыли второй магазин по адресу:



SOCIAL SECURITY • DISABILITY SSI/SSD MEDICARE/MEDICAID



ГОВОРИМ ПО-РУССКИ

**TINK
TANK**

Cell: 561-306-4030
Office: 561-417-6233
Fax: 561-417-6963

4400 N FEDERAL HWY
SUITE 120
BOCA RATON, FL 33431

ПОМОГАЕМ В ПОЛУЧЕНИИ:

- SSI/SSD
- ПЕНСИОННОГО ПОСОБИЯ
- MEDICARE/MEDICAID
- БЕСПЛАТНОЙ МЕДИЦИНСКОЙ СТРАХОВКИ
- ПОМОЖЕМ ИСПРАВИТЬ, ВОССТАНОВИТЬ, ОБНОВИТЬ КРЕДИТНУЮ ИСТОРИЮ
- ПОЛУЧЕНИИ 8-й ПРОГРАММЫ (субсидированное жильё) для лиц 55+ (пенсионеры по состоянию здоровья)
- ГРАЖДАНСТВА

Компания уже многие годы помогает людям пожилого возраста во всех штатах, представляя их интересы в Social Security Administration

Работаем с вами на каждом этапе процесса

Заполняем заявки на получение гражданства для людей пожилого возраста без сдачи экзамена на знание английского языка

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

**Отличная новость,
которой хотел поделиться, друзья!**

Наконец-то удалось организовать
приезд и чтения:

АЛЕКСАНДР СТЕСИН



Родился в Москве в 1978 году. В 1990 переехал в США. В 1999г окончил литературный факультет (отделение поэтики) университета Баффало, а в 2000 году- курсы по французской литературе в Сорбонне. Публиковал стихи на английском и французском языках, однако, главным образом является русским поэтом. Поэзия Стесина лежит в русле постакмеистической традиции, развивая творческие поиски таких авторов, как Бахыт Кенжеев и Сергей Гандлевский. Стесин также выступает как эссеист, прозаик и переводчик современной американской поэзии на русский язык (в частности, Роберта Крили, преподававшего Стесину в университете Баффало). Стихи, проза и эссе печатались в журналах «Новый Мир», «Знамя», «Октябрь», «Иностранная Литература», «Звезда», «Арион», «Новая Юность», «Agni», «St. Petersburg Review», «Poetics» и др. Автор трёх стихотворных сборников и пяти сборников прозы: «Вернись и возьми»(2013), «Ужин для огня»(2015), «Путём чая»(2017), «Нью-Йоркский обход»(2019), «Африканская книга»(2020). Лауреат премии «Тамиздат» и «Гумилёвской премии (2007)», дипломант премии «Московский счёт» (2011), лауреат «Русской премии» (2014) за книгу «Вернись и возьми», лауреат русско-итальянской премии «Белла»(2014). Лауреат премии «Новая Словесность» за книгу прозы «Нью-Йоркский обход». В 2010 году жил в Гане, где работал врачом. Руководил проектами, связанными с медицинской благотворительностью, в разных частях Африки. Живёт в Нью-Йорке, работает врачом-онкологом.

ФИЛАДЕЛЬФИЙСКИЕ ЧТЕНИЯ

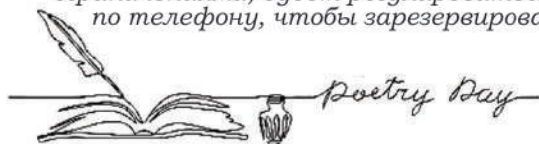
СУББОТА
18
ДЕКАБРЯ

Культурный Центр ВЕРСАЛЬ,
150 James Way, Unit B,
Southampton, Pa 18966

4
ЧАСА
ВЕЧЕРА

Приходите, приползайте, прибегайте и припрыгивайте!

Вход бесплатный, но количество мест, в связи с ковидными ограничениями, будет регулироваться, поэтому звоните по телефону, чтобы зарезервировать ваши места.



(267) 243-2461

Эрик Фридман



Valentin Kozlov



267.408.9889

valentinkozlov@comcast.net

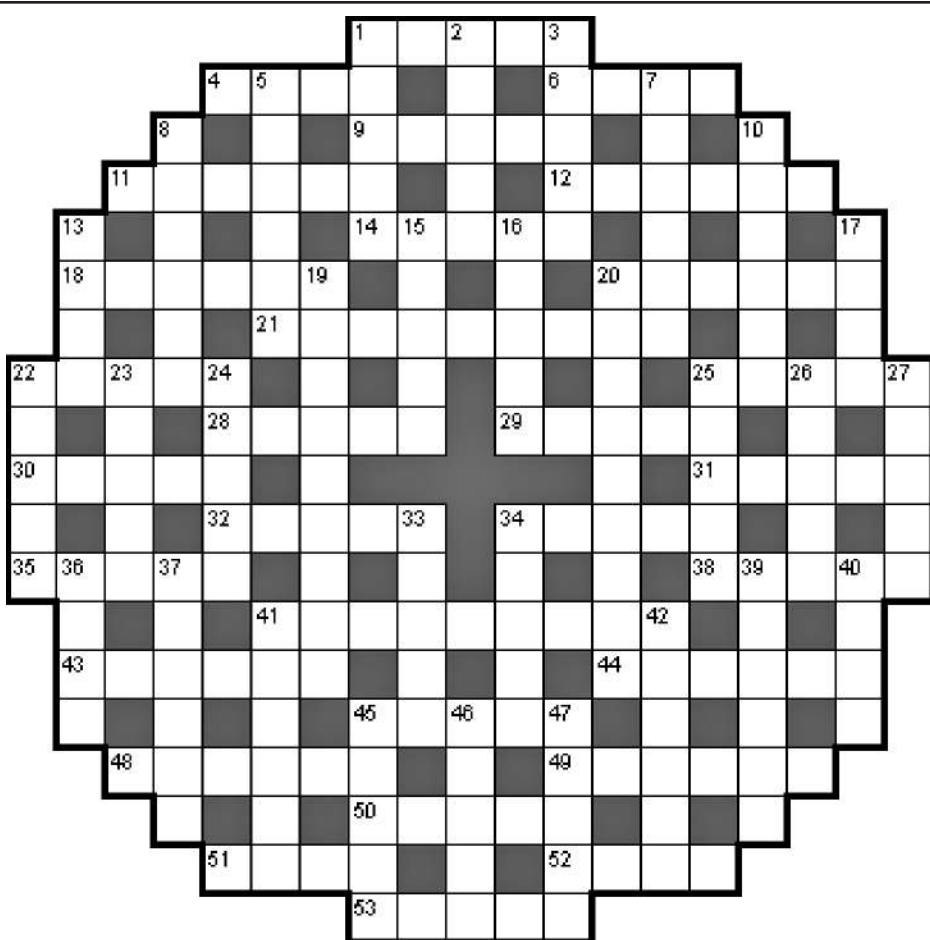
**НЕТ СВОЕГО ДОМА?
ЭТО МОЖЕТ ВАМ ПОДОЙТИ!**



**ПРОДАЁТСЯ
ДУПЛЕКС 2+2
В Р-НЕ FRANKLIN MILLS MALL**

Хорошее состояние.
Ц/К, новые окна, посудомоечная машина.
Стиральная и сушильная машины
в прачечной.
Хорошее расположение.
Парковка на 6 автомобилей.

\$375,000



По горизонтали:

- Сложный, запутанный случай.
- Основной источник белка в питании человека.
- Волокнистый распушённый материал из хлопка, шерсти.
- Резной камень с выпуклым изображением.
- Небольшая закусочная.
- Инструмент для чистовой обработки отверстий.

14. Общий склад фигуры животного.

- Арбузный мёд.
- Ведунья, знахарка, колдунья.
- Солдат в русской артиллерии.
- Картина или рельеф, украшающие какой-нибудь участок стены, потолка.
- Последовательный ряд изменяющихся явлений, свойств.
- Освещённость, создаваемая небесным светилем в месте наблюдения.
- Время уборки зерновых.

- Вид, облик.
- Грустное, печальное настроение.
- В греческой мифологии — собрание, сонм богов.
- Четырёхгранный столб, завершающийся скульптурной головой или бюстом.
- Документ на выдачу, получение, осуществление чего-нибудь.
- Верхняя часть строения.
- Величина, остающаяся неизменной при тех или иных преобразованиях.
- Посетитель, покупатель, заказчик.
- Предоставление какого-либо имущества во временное пользование за определённую плату.
- Аромат.
- Острое заразное заболевание с преимущественным поражением нёбных миндалин.
- Бесцветная маслянистая жидкость, используемая при приготовлении красящих веществ.
- Закрытая ёмкость, устройство для превращения жидкости в пар.
- Жилище животного.
- Плут, мошенник (устар.).
- Высшая степень, вершина чего-нибудь.

По вертикали:

- Плод пальмы.
- Мягкая, тонкая кожа с бархатистой поверхностью.
- Передача и приём информации с помощью различных средств.
- Агрессивно настроенный сторонник войны, гонки вооружений.
- Винтовая стяжка для натягивания тросов или проволоки при сооружении самолетов.
- Миллионная часть метра.
- Устье реки, разбитое островами на ру-

- кава и протоки.
- В некоторых странах: младший матрос.
- Травянистое растение, в листьях которого содержится никотин.
- Розыгрыш выигрышей в займе, лотерея.
- Гибридный вид цитрусовых.
- Исполнитель ролей в балаганных представлениях.
- Игра, участники которой должны отвечать на ряд заданных вопросов.
- Растение, хлебный злак.
- Основная трудовая масса населения страны.
- Сжатое сообщение о том, что объединено общей темой.
- Подвесное полотнище или сетка для лежания.
- Круглые открытые пирожки из пресного теста с начинкой из баранины, приготовленные на пару.
- Главный сосуд артериальной системы.
- Сосуд для питья в виде круглой, расширяющейся сверху чашки без ручки.
- Ряд невысоких вытянутых увалов, разделённых ложбинами.
- Водный поток, текущий в естественном русле.
- Злой язвительный и коварный человек.
- Построение в шеренге по росту.
- Постоянный состав сотрудников учреждения.
- Ценная тёмно-синяя краска.
- Знаменитая икона Андрея Рублёва 10-20 гг. XV в., хранящаяся в Государственной Третьяковской галерее.
- Поручение на изготовление чего-либо.
- Крупная змея.
- Длинная и широкая верхняя одежда у некоторых народов Востока.

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:
1. Каус. 4. Масо. 6. Вата. 9. Камень. 11. Бистро. 12. Сенкер. 14. Сталь. 18. Нартек. 20. Велма. 21. Бом-бардир. 22. Панно. 25. Гамма. 28. Влек. 29. Жатва. 30. Образ. 31. Минор. 32. Олимп. 34. Герма. 35. Ордер. 38. Крыша. 41. Инваривант. 43. Конт. 44. Арена. 45. Запах. 48. Ангина. 49. Ангинин. 50. Котел. 51. Нора. 52. Апан. 53. Зенит.

ПО ВЕРТИКАЛИ:
1. Кокос. 2. Замша. 3. Связь. 5. Ястреб. 7. Тендер. 8. Микрон. 10. Дельта. 13. Юнга. 15. Табак. 16. Тигр. 17. Лям. 19. Комедиамент. 20. Виктория. 22. Просо. 23. Народ. 24. Обоз. 25. Гамма. 26. Манья. 27. Аорта. 33. Пила. 34. Грива. 36. Река. 37. Ехидна. 39. Ракшир. 40. Штат. 41. Индигло. 42. Троица. 45. Заказ. 46. Питон. 47. Халат.

КАПИТАН КАНЕЛЛА

ЮЖЕТ ИЗ ЖИЗНИ

Двойники и близнецы с глубокой древности изумляли наших предков. И настораживали: не является ли один из них оборотнем, чародеем или, по меньшей мере, мошенником? Действительно, велик соблазн использовать природное сходство в преступных целях.

Джулио и Джулия

Осенью 1916 года Первая мировая война словно вернулась к своим истокам на Балканы — на македонском фронте с новой силой вспыхнули бои. На одном из участков противостояли итальянская и болгарская дивизии. Италия воевала на стороне Антанты, Болгария недавно примкнула к Германии и Австро-Венгрии.

Двадцать пятого ноября рота итальянских пехотинцев под командованием капитана Канеллы штурмовала стратегическую высоту — Монастырский холм. Итальянцы выбили болгар из их окопов и теперь преследовали противника.

— Живей, живей, ребята! — подбадривал командир своих уставших после боя солдат.

Ему тоже нелегко давался марш-бросок на вершину холма. В свои тридцать пять лет Джулио Канелла больше привык к обращению «профессор», а не «капитан», но его, как и многих резервистов, призвали в армию в начале этого года.

Он родился в Падуе в уважаемой интеллигентной семье. Его отец, известный литератор, мог гордиться своими сыновьями — двое стали преуспевающими адвокатами, а Джулио, окончив философский факультет, возглавил педагогический институт в Вероне. В 1909 году профессор Канелла вместе с коллегами-философами основал новый философский журнал *Rivista di filosofia neoscolastica*, а незадолго до призыва в армию стал соучредителем католической газеты *Corriere del mattino*.

Джулио долго ходил в холостяках. А счастье оказалось близко — его кузина Джулия Кончетта, хоть и не красавица, была умной, душевно богатой натурой. К тому же её отец владел обширными плантациями в Бразилии. Джулио и Джулия поженились и были счастливы — духовно близкие люди, оба набожные католики, что называется, родственные души. Перед войной у них появились двое детей...

...Рота быстрым шагом вышла на открытую местность. Если бы капитан Канелла был кадровым военным, он не стал бы бездумно рваться вперёд, не выслал разведку. И тут с двух сторон из зарослей застрочили пулемёты. Болгары отступили только для виду, а сами устроили засаду. Итальянцы оказались под кинжальным перекрёстным огнём.

— Назад! Спасайтесь! — крикнул Канелла.

Но тут и сам командир схватился за голову и упал...

Вскоре итальянцы вернулись с подкреплением и вновь обратили в бегство болгар, захватив нескольких пленников. Санитары бродили по полю битвы, окликавая раненых по-итальянски. Командира так и не нашли. Кто-то из пехотинцев, отступая, будто бы видел, что болгары захватили капитана в плен. Но болгарские пленные ничего вразумительного сказать не могли.



Поиски и расследование не дали результатов, и военное министерство официально известило Джулию, что её муж пропал без вести. Для Джулии настали чёрные дни. Казалось, жизнь окончена. Правда, она не нуждалась в деньгах, и родственники, как могли, поддерживали её. Но утешить её не мог никто.

Так минули одиннадцать лет тоски и отчаяния. И только в глубине души теплился огонёк надежды, порой он разгорался ярче, и тогда Джулия верила: её Джулио жив, он вернётся!

Крик и трепет!

Шестого февраля 1927 года Джулия развернула свежий номер «Воскресного курьера». Рассеянный взгляд вдруг остановился на фотографии — и сердце на миг замерло, затем кровь бешено застучала в висках. Прежде чем она прочитала подпись к фотографии и всю заметку, она уже была уверена: это он! Джулия буквально впила взглядом в газетные строчки. Корреспондент рассказывал, что около года назад в психиатрическую больницу, расположенную в городке Коленьо, недалеко от Турина, поступил больной, начисто лишённый памяти. На вид ему было около сорока пяти лет. Этого человека в сильно изношенной одежде нашли на еврейском кладбище в Турине, где он безуспешно старался отломать от надгробия бронзовую урну. Кладбищенский сторож вызвал карабинеров. Они нашли бродягу на улице в полубезумном состоянии: он плакал и даже пытался покончить с собой. Управление полиции направило беднягу в сумасшедший дом. Там он был зарегистрирован как «неизвестный под номером 4417». Врачи констатировали, что больной не помнит ничего из своей прежней жизни, полная амнезия.

Джулия тотчас написала запрос в больницу с просьбой разрешить ей поглядеть с этим пациентом. Получив долгожданное разрешение, Джулия приехала в Турин. По рассказам врачей, пациент был человеком культурным, воспитанным, обычно спокойного нрава, но даже попытки вспомнить прошлое приводили его на грань нервного срыва.

Врачи решили показать его Джулии на прогулке, чтобы не травмировать беднягу. Больной прошёл по дорожке больничного сада недалеко от Джулии и, казалось, не обратил на неё никакого внимания. Но женщина ещё больше уверилась: это её Джулио! Да, лицо огрубело, он постарел, но ведь жизнь его была просто ужасна, а борода старит любого мужчину. Она вспомнила, что из-за бороды её Джулио и в тридцать пять выглядел далеко за сорок.

На другой день эксперимент повторился. На этот раз больной, поравнявшись с Джулией, остановился, хотел

было направиться к ней, но затем отвернулся и быстро пошёл прочь. В тот день он сказал врачу, что в сознании его будто забрезжил свет — он припоминает, что у него была жена, которую он очень любил. На третий день, по совету врачей, Джулия сама подошла к больному. На его лице отразилось волнение. И тут Джулия не выдержала, слёзы брызнули из глаз, и она бросилась ему на грудь.

— Джулио! Мой Джулио! — повторяла она, сомкнув объятия и осыпая его лицо поцелуями.

Больной тоже разрыдался. Но это были не рыдания безумца, а слёзы облегчения. Их с трудом разъединили, больного увели, а женщине рекомендовали вернуться вечером. Новая встреча довершила выздоровление: первый вопрос больного был о детях... Три дня они провели в разговорах. Джулия рассказывала, а мужчина вспоминал свою прошлую жизнь, как забытую книгу, главу за главой, изредка потирая лоб рукой, словно помогая уснувшей памяти.

Врачи на консилиуме решили, что их пациент на пути к полному выздоровлению, и позволили ему уехать с Джулией в Верону. Полиция Турина выдала документ о том, что личность бродяги установлена — это пропавший без вести профессор Джулио Канелла. Об этом трогательном случае написали несколько газет. Туринская «Ла Stampa» вышла с брошкой «шапкой» на первой полосе: КРИК, ТРЕПЕТ, ОБЪЯТИЯ, ОЗАРЕНИЕ! Многие несчастные, чьи родные и близкие пропали без вести на войне, вновь обрели надежду. Газетное клише *smemorato di Colleppo* (буквально: потерявший память из Коленьо) сделалось крылатым выражением.

Возвращение в Коленьо

Шестое марта 1927 года — первый воскресный день, который Джулио Канелла провёл в своём доме. Его навестили родные и знакомые, посещения очень утомили больного. Он сказал Джулии, что в ближайшее время не будет встречаться с другими родственниками, друзьями и знакомыми.

— Поживу немного отшельником, — грустно улыбнулся он. — Ты и дети заменят мне целый мир!

Отношения между супругами вновь стали близкими; Джулия не испытывала такого счастья даже в первый год замужества. Они ещё не знали, что над ними сгущаются тучи. Уже на следующий день в полицейское управление Турина поступило письмо без подписи. Аноним сообщал: «Человек, содержащийся в психиатрической больнице в Коленьо и будто бы опознанный как профессор Канелла, родившийся в Падуе и проживающий в Вероне, на самом деле — Марио Брунери, служащий типографии в Турине, против

которого возбуждены уголовные дела за различные преступления. Прошу органы правосудия принять меры...»

Запросили архив и обнаружили, что человек по имени Марио Брунери действительно существует и не раз отмечен в полицейской картотеке. Он отбывал небольшие сроки за мошенничество и кражи, а теперь скрывался от правосудия, так как был осуждён ещё на два года тюрьмы.

Через два дня в дом Канеллы явились карабинеры с ордером на арест, подписанным комиссаром полиции Турина. Подозреваемого отправили в ту же психиатрическую больницу Коленьо, только на сей раз поместили в специальное тюремное отделение. Он снова превратился в «неизвестного под номером 44170».

Началось следствие.

Через два дня «неизвестного» ввели в зал приёмного покоя, там его ждал сюрприз: почти всё семейство Брунери — жена Роза Негро с четырнадцатилетним сыном Джузеппино, родные сёстры Мария и Матильда и брат Феличе. Только мать-старушка не смогла приехать — у неё было больное сердце. Все они заговорили одновременно: это он, наш Марио! Муж, отец, брат...

Неизвестный с недоумением смотрел на эту сцену, а затем сказал:

— Я не знаю этих людей. Уведите их.

Тут представители семейства Брунери замахали руками и закричали.

— Ты разбил сердце нашей бедной матери! — упрекали сёстры.

— Негодяй! — возмущалась синьора Негро. — Ты бросил меня с ребёнком ради какой-то шлюхи!

Неизвестный схватился за голову, начал рвать на себе волосы и закатил истерику. Врачи сразу увели его. Следствие тем временем выяснило, что Марио Брунери оставил семью шесть лет назад и жил с проституткой Камиллой Гидини. Затем он бросил свою подружку и сошёлся с другой распутной девицей, Милли. Обеих женщин доставили в Коленьо, они опознали в «неизвестном» своего любовника и сутенёра. Но подозреваемый их не признал и просил врачей не мучить его.

И только Джулия Канелла стояла на своём:

— Это мой муж Джулио, я никогда не отрекусь от него!

Она, как Пенелопа, столько лет ждала своего Одиссея, и теперь новая утрата была бы для неё смерти подобна.

Дело передали в суд. Гражданским истцом выступал Феличе Брунери — он много лет поддерживал жену и сына своего непутёвого брата и теперь намеревался вернуть его в семью хотя бы силой закона. Семья Канеллы, со своей стороны, привлекла в качестве свидетелей многих солдат и офицеров, служивших под началом профессора десять лет назад. Джулия наняла двух первоклассных адвокатов, один из них, Роберто Фариначчи, был видным членом фашистской партии.

Однако судьи не смогли вынести определённого решения, им потребовалось идентифицировать «неизвестного» по отпечаткам пальцев. Подсудимого дактилоскопировали и отправили отпечатки в Рим, в центральный архив. Вскоре пришёл ответ: отпечатков Марио Брунери не обнаружено, присланные отпечатки в картотеке не зафиксированы. Подсудимого освободили, и он вернулся в Верону.

Сергей Макеев
Окончание следует

ПАМЯТИ АЛЕКСАНДРА ГРАДСКОГО

В возрасте 72 лет ушел из жизни Александр Градский.

Он родился в городе Копейские на Урале, но рос уже в Москве, учился в музыкальной школе при знаменитой Гнесинке, а к середине 1960-х серьезно увлекся рок-музыкой. Ему в чем-то повезло — его дядя, брат матери, работал в Ансамбле народного танца и мог выезжать за рубеж, откуда привозил пластинки западных рок-исполнителей. Под их влиянием в 1965-м Градский вместе с приятелем создал рок-группу «Славяне» — официально считается, что это был третий по хронологии рок-коллектив Советского Союза. Еще он выступал в польской студенческой группе «Тараканы», а в 1966-м организовал «Скоморохов» — в ней на клавишных играли Александр Буйнов и Игорь Саульский. В 1971-м музыкантам удалось победить на Всесоюзном фестивале, завоевав шесть призов из восьми.

Он учился на факультете академического пения в институте имени Гнесиных, записывался для альбома Давида Тухманова «Как прекрасен мир», а в 1974-м вышел фильм Андрея Кончаловского «Романс о влюбленных», для которого Градский написал музыку и исполнил мужские партии песен.

В последние дни его было так много... Будто он с нами прощался.

Все смотрели конкурсную программу «Голос». Вот только что, три дня тому назад. Это запись, съемки шли в сентябре, октябре. Только финал будет в прямом эфире. Будет? Без Градского. Памяти Градского.

Я смотрел, как ветерок на шоу обдувает его седые волосы, и думал:



до чего же он красив! Как умён, точен в оценках, всё помнит. Не знал ещё тогда, что этот ветерок, лечебный, воздушный, так жизненно ему важен, необходим. Что это он попросил сам, потому что трудно дышать. Что его привозили на программу, он лежал, а потом делал усилие (чего ему это стоило!) и садился в кресло. Шоу должно продолжаться. Говорил с одышкой, читал по бумажке имена конкурсантов из своей команды, но это ничего не значило, для зрителя не имело значения — Градский был в игре, мудростью своей... даже не мудростью, а именно собой, своим присутствием заслонял всё.

Вот он в документальном фильме про Николая Добронравова к его 90-летию говорит о нем, о Пахмутовой, вспоминает... Звучат песни Пахмутовой и Добронравова, которые исполнил Александр Градский: «Как молоды мы были, как искренно любили, как верили в себя...», «Ленточка моя финишная, всё пройдёт,

и ты примешь меня, примешь ты меня нынешнего, нам не жить друг без друга...»

Вот на канале «Ностальгия» программа пятнадцатилетней давности, Градский в гостях у Владимира Молчанова, «До и после...». Кадры его выступлений, перестройка. Стоит поэт с гитарой, худой, стройный, в чёрной водолазке, в чёрных очках и как забахал свой «Антиперестроечный блюз» прямо в лицо, в душу всем этим людям с хорошими лицами, так надеявшимися на прекрасную Россию будущего. А поэт предупреждал уже тогда...

Помню его роковой хит-парад году в 87-м по радио, поздно-поздно вечером. Как ехал в ночи с работы после второй смены в одиноком, опустевшем трамвае, прислонив к уху приёмник, боясь пропустить хоть слово... Честный хит-парад, никем не ангажированный. Он тогда одним из первых давал нам Цоя, «Алису», БГ, «Машину времени», «Арию» в официальном эфире на всю страну. Его называли «дедушкой русского рока». Ну, или хотя бы крёстным отцом, потому что ещё в 60-х у него были и «Тараканы», и «Славяне», и «Скоморохи», когда рока в стране просто не могло быть.

А недавно опять показали первый большой фильм Никиты Михалкова «Свой среди чужих...». С чего он начинается? С песни Градского. И в прекрасном фильме старшего михалковского брата Кончаловского вся музыка, песни, исполнение — это Градский.

А знаете ли вы, что слово «журналиги» придумал, составил, сочинил именно Градский. Ещё в 90-х на каком-то разговорном шоу он опять обиделся на «работника пера и топора», громко и смачно

обозвал его новым русским определением и с гордо поднятой головой покинул место побоища. Он вообще за словом никогда в карман не лез, говорил то, что думал, совершенно не заботясь о последствиях.

В новом неподцензурном времени Градский не потерялся, а, наоборот, реализовался полностью. Исполнил партию Звездочёта в опере Римского-Корсакова «Золотой Петушок» на сцене Большого театра, написал музыку к балетам «Человек», «Распутин», «Еврейская баллада». Перепел все шедевры мирового джаза и блюза вместе с Ларисой Долиной и симфоническим оркестром под управлением Светланова, построил свой театр. Счастливо, наконец, женился в четвертый раз, родил, вырастил четырех детей, больших и малых. И всё равно был сам по себе, один, отдельный, волк-одиночка. И «... ничто на земле не проходит бесследно», как он пел, музыка Пахмутовой, стихи Добронравова.

Но... вот он сидит в кресле, в «Голосе». Такой красивый, знающий, умный. Он приходит к нам каждый вечер по пятницам, несмотря на перенесенный коронавирус, на большое сердце, на отсутствие дыхания... А он приходит! Ах, Александр Борисович, милый, так что же вы нам ничего не сказали...

Совпадая с фамилией, наказуя и милуя, Вверх стремился он с силою, что не выразить мне!

Но, как ведётся в Святой Руси, сколь поэта не возноси

Его высь «иже в небеси», ну а тело в земле.

Это Градский о Высоцком. И, как оказалось, о себе. Светлая память.

Александр Мельман



AAA DISTRIBUTOR, INC. IS A WHOLESALE, RETAIL AND DISTRIBUTOR OF KITCHEN AND BATH CABINETS, COUNTERTOPS, FLOORING INDUSTRY. LOCATED AT 2501 GRANT AVE PHILADELPHIA, PA 19114



DRIVER

We are looking for a delivery driver in a Friendly Environment Distribution warehouse, we need driver for all local delivery and including tri-state area. If you have 2+ years experience on a 20' to 26' Box Truck (No CLD Required) as a delivery driver and looking for an excellent opportunity, AAA DISTRIBUTOR, INC. is a good place to work for. Responsible for safe loading and unloading of products, safe handling and delivery of kitchen and bath cabinets, countertops, flooring in the tri-state area

REQUIREMENTS:

- 2+ years delivery driving experience kitchen and bath cabinets is Preferred.
- Clean driving license record
- Must be at least 24 years of age.
- Understand and speak the English language
- Able to get DOT Medical Card
- Be authorized to work in the United States
- Be in good health with no medical restrictions
- Ability to pass a physical exam and pre-employment drug test.
- Able to work 63 hours per week 6 days a week

SKILLS AND ABILITIES:

- Operate 20' to 26-foot box truck with automatic transmission.
- Read maps and navigate and follow directions and logs.
- Loading and unloading of products.
- Work overtime.

DRIVERS WORK SCHEDULE

Monday - Thursday 8:00 am – 7:00 pm
Friday 8:00 am – 6:00 pm
Saturday 8:00 am – 5:00 pm
This is total 63 hours per week 6 days a week
Job Type: Full-time
Benefits offered: Paid sick 40 hrs. per year

Salary: starts at \$930.00 Per/week for 63 hours per week 6 days a week
Driver's duty is to Load products deliver to B2B or customers home unload products, Following special pick up and delivery instructions

**Call Vlad
215-704-7300**



AAA DISTRIBUTOR, INC. SHOWROOM IS A RETAIL/WHOLESALE, DISTRIBUTOR OF KITCHEN AND BATH CABINETS, COUNTERTOPS, FLOORING PRODUCTS. LOCATED AT 2501 GRANT AVE PHILADELPHIA, PA 19114
215-704-7300

KITCHEN & BATH DESIGNER/SALESPERSON



We are seeking Experienced Kitchen & Bath designer/salesperson for showroom. Duties to include showroom sales, knowledge of 2020 technologies software or CAD drawings software, Excellent verbal & written communication skills, Ability to work retail showroom hours as required, Follow up on customer leads to increase conversion of potential purchasers. Our showroom services for residential homeowners, contractors, developers, architects, wholesalers, designers, over the phone sales, and on line sales.

Also you can visit our website for more info: aaadistributor.com

REQUIREMENTS/SKILLS:

- 2+ years Kitchen & Bath designer/salesperson
- Must be at least 21+
- Knowledge of 2020 technologies or CAD drawings software
- Understand and speak the English language
- Be authorized to work in the United States
- Able to work 63 hours per week 6 days a week
- Excellent verbal & written communication skills
- Detailed oriented and organized

If you are looking to take the next step in your sales career, then we are the company you need! Join our beautiful showroom with 10 kitchens and bath designers' team, our showroom is designed to provide our Kitchen Sales team with good earnings and potential increase based on your sales and experience.

DESIGNER/SALESPERSON SHOWROOM WORK SCHEDULE

Monday - Thursday 8:00 am – 7:00 pm
Friday 8:00 am – 6:00 pm
Saturday 8:00 am – 5:00 pm
This is total 63 hours per week 6 days a week

Salary: \$50,000.00 to \$80,000.00 /year
Job Type: Full-time
Benefits offered: Paid sick 40 hrs. Per year

(Note this Designer/salesperson showroom work Schedule can be changed to 9 pm on a different workdays in a week based on showroom staff Schedule)

**Call Vlad
215-704-7300
for more info**

Вы становитесь старым человеком, когда вам все равно, куда идет ваша жена, если только она не заставляет вас идти с ней вместе.

Если вы хотите, чтобы ваш отец заболел о вас, - это патернализм. Если вы хотите, чтобы ваша мать заботилась о вас, - это матернализм. Если вы хотите, чтобы Дядя Сэм заботился о вас, - это социализм. Если вы хотите, чтобы ваши товарищи заботились о вас, - это коммунизм. Но если вы хотите сами заботиться о себе - это американизм.

Писатель Синклер Льюис собирался выступить перед группой студентов, которые планировали карьеру в области литературы. Он начал свою речь с обращения: «Кто из вас собирается стать писателем?». Все руки взметнулись вверх. «В этом случае, - сказал Льюис, собирая свои бумаги, - мой совет вам - идите домой и пишите». С этими словами он вышел из комнаты.

Поступающий на работу: «Почему вы предпочитаете взять на работу женатого человека, а не холостого?» Работодатель: «Женатые мужчины не расстраиваются так сильно, когда я кричу на них».

Если бы мужчин интересовало, что носят другие мужчины, они ходили бы в церковь чаще.

Юмор

Американские шутки

Пожилая женщина попросила водителя междугороднего автобуса сказать ей, когда они подъедут к определенному городку. Задумавшись, водитель проехал этот городок, не останавливаясь. Когда он спохватился, он извинился перед пассажирами, развернулся и поехал обратно. Затем он обратился к пожилой даме: «Вот тот город, где вы хотели сойти».

«Кто хотел сойти?» - спросила дама. Водитель сказал: «Вы хотели». «Нет, - сказала она. - Моя дочь сказала мне, что когда я проеду этот город, я должна принять мое лекарство».

Пара, у которой семейная жизнь не ладилась, пришла к консультанту по вопросам семьи. Выслушав их, консультант понял, что они вместе жить не могут, и

сказал: «Вы должны понимать, что при разводе все ваше имущество должно быть разделено поровну». «Как, - сказала жена, - вы имеете в виду, что 4000 долларов, которые я скопила, я должна разделить с ним пополам? Мои деньги?» «Да», - сказал консультант, «Он получает 2000 долларов, и вы получаете 2000». «Что насчет мебели? Я заплатила за нее». «То же самое. Ваш муж получает спальню и гостиную, а вы получаете столовую и кухню». «Что вы скажете о наших троих детях?» - торжествуя, спросила жена. Этот вопрос поставил его в тупик, но, подумав, он принял Соломоново решение: «Поживите вместе, пока вы не родите четвертого ребенка. Тогда вы возьмете двоих детей, и он возьмет двоих детей». Жена покачала головой: «Нет, это не сработает. Если бы я зависела от него, я не имела бы и этих троих детей».

Хирург обсуждал предстоящую опера-

цию с богатым пациентом. «Вы предпочитаете местную анестезию?» - спросил врач. «Я могу позволить себе самое лучшее, - ответил пациент. - Используйте что-нибудь импортное».

Когда Пит был принят в госпиталь и расположился в своей палате, в дверь постучали. «Войдите», - сказал Пит, и в палату вошла женщина. «Я ваш доктор, - сказала она. - Снимите вашу одежду, пожалуйста». Пит спросил, должен ли он снять все, и она сказала: «Да». Он снял всю одежду, и она обследовала его нос, горло, грудь, живот, бедра, ноги. Когда она закончила осмотр, она сказала: «Теперь вы можете лечь в постель. У вас есть какие-то вопросы?» «Только один, - сказал Пит. - Почему вы постучали в дверь?»

Кто-то постучал в комнату студента колледжа на кампусе. «Кто там?» - спросил студент.

«Могу я войти?» - ответил мужской голос. - Я жил в этой комнате, когда учился в колледже».

Студент пригласил его войти. Пожилой джентльмен с изумлением разглядывал комнату.

«Да, - сказал он, - та же самая комната. Та же самая мебель. Тот же самый вид из окна. Тот же самый стеновой шкаф». Он открыл дверцу шкафа - там стояла напуганная девушка. «Это моя сестра», - сказал студент. «Да, - сказал посетитель, - та же самая история».



МОЛЧАТЬ, ЖЕНЩИНА

твой день 8 марта



-Совсем !?

-Нет. Только снизу

Анекдоты

На ветеринарном факультете профессор спрашивает студента:

- Как бы вы поступили, если бы лошадь упала и сломала ключицу?

Студент начинает объяснять. Профессор прерывает его:

- Прежде всего, вам бы следовало позвонить в зоологический музей и сообщить, что вы обнаружили единственную в мире лошадь с ключицей.

Джентльмены подходят к дамам по-разному, а уходят одинаково - по-английски.

Б-же, сделай так, чтобы я жил как в сказке... Ой, да не в этой!

Табличка в отделе компьютерной поддержки:

Теория - это, когда вы знаете все, но ничего не работает.

Практика - это когда все работает, но никто не знает, почему.

В этом месте мы совмещаем теорию и практику - ничего не работает, и никто не знает почему!

Здравствуйте! Вы дозвонились в военкомат! Если хотите служить в армии, нажмите на «звездочку», если нет - «решетку»...

Первым хакером признан старик, закачавший через сеть особняк, дворянский титул и новое корыто.

Краткая, насколько это возможно в данном случае, Еврейская энциклопедия ХАМКА, самка хама или, что то же, сама хамка. И нечего на меня орать!

ХАТХА-ЙОГА, система физических упражнений, способствующая поддержанию себя в сидячем положении.

Библиография: Гуру Брахмансон. Чем богата Хата. Лбомбей: Изд-во «Лама Мишна», 1837.

ХВОРОБЬЕВ. (1856—1937), бывш. попечитель учебн. округа, ярый монархист. Стал известен в аристократических кругах Петербурга тем, что в окт. 1917 г., в день тезоименитства Его величества князя Николая Николаевича, заснул, и ему был сон, будто в России пришли к власти социальные демократы, установили в ней власть рабочих,

половых, приходящих нянь, дьяков, учеников тифлисской семинарии и крестьян Сормовской губ., казнили государя с императрицей и малыми детьми, а его самого, Хв., ввели в состав правления какого-то профсоюза работников наробраза с третьей ставкой оклада жалованья. Расстрелян во сне в 1937 г. при попытке проснуться.

ХЛУДОВ, беглый белый генерал, персонаж романа «Бег» М. Булгакова, пытавшийся повесить собственного автора во время отступления в Крыму в 1919 г. Впоследствии в память об этом подарил ему часы.

ХЛЯСТИК, декоративная часть одежды, расположенная на радикулите.

ХОЛОДЕЦ, тварь дрожащая, имеющая право на хрен.

ХОРЕЙ, стихотворный размер с частым ударением его по слогам. После неоднократных заявлений правозащитных организаций делались попытки регламентировать порядок и очередность ударений, однако, несмотря на все усилия, избитый Х. уже после второй строки практически неотличим от ямба. ЮНЕ-

СКО объявило 2019 год Годом защиты Х.

ХУДОЖНИК, человек, мечтающий работать не только на хлеб с маслом, но и на холст.

Бесэдер

Интересная информация

- Пища попадает изо рта в желудок через 7 секунд.

- Человеческий волос может выдерживать вес 3 кг.

- Длина пениса составляет троекратную длину большого пальца.

- Бедренная кость столь же тверда, как и бетон.

- У женщин сердце бьётся быстрее, чем у мужчин.

- Женщины моргают в два раза чаще мужчин.

- Мы используем 300 мышц только для поддержания равновесия, когда стоим.

Женщины уже прочли весь этот текст. Мужчины до сих пор смотрят на свой большой палец.

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА * БОНУСЫ * МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА * ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК

\$720 Hazard Pay!

ПРЕДЛАГАЕМ ВСЕМ НАШИМ СОТРУДНИКАМ!

A-TEAM Home Care

\$540 LOYALTY PAY

БОНУС \$500
ДЛЯ НОВЫХ
FIT СОТРУДНИКОВ

Приглашаем на работу ННА, РСВ

Отличная медицинская страховка, включая Dental & Life insurance
Оплачиваемый отпуск и дни по болезни
Оплата праздничных и сверхурочных часов
Гибкий график работы и др. бонусы

Зарплата наших сотрудников выше, чем в других агентствах!

Для тех, кто желает ухаживать за своими родственниками, мы предлагаем обучение и хорошую зарплату



АГЕНТСТВО
A-TEAM
Home Care

2 Park Lane, Suite 106, Feasterville PA 19053



НАШ ПЕРСОНАЛ ОКАЖЕТ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ НА ДОМУ

К вашим услугам:

МЕДСЕСТРЫ | ЛОГОПЕДЫ
ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ | ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ПОМОЩНИКИ

Наше агентство заняло первое место в категории Personal Care and In-Home Senior Care!



ПОЗВОНИТЕ НАМ: **215-598-6991**,

24 ЧАСА, 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ

И вы поймете, что сделали правильный выбор

Помогаем с оформлением документов для получения программ PAS, Waiver, Option

Говорим на русском, английском и многих других языках бывшего СССР

Транспортная компания N-Trans Inc.

В связи с расширением и подписанием новых контрактов на перевозки, принимает на работу в Team

ВОДИТЕЛЕЙ ГРУЗОВИКОВ CDL class A

на стабильные рейсы

- * нет опыта вождения? обучаем езде на траке с опытным водителем-инструктором
- * стабильные рейсы 4.5 - 5 дней
- * maximum mileage for minimum time
- * drop-and-hook в Philadelphia
- * мы за вас делаем pickup and delivery
- * новая комфортная техника
- * поломались в дороге - починим или предоставим другую машину в течении 2-3 часов
- *** direct deposit your salary straight to your bank account for the trip

Стабильность - это N-Trans Inc.



А также, представляем индивидуальные курсы по ускоренной программе учебы и получения прав CDL class A

У Вас нет прав CDL class A?

Не знаете как получить стабильную работу и достойную зарплату?

N-Trans Inc предлагает услуги по сдаче на права CDL class A

для работы водителем-дальнобойщиком

*** Обучаем и трудоустраиваем!!!**

Мы одни из немногих обучаем и принимаем на работу водителей без опыта



215.776.3392



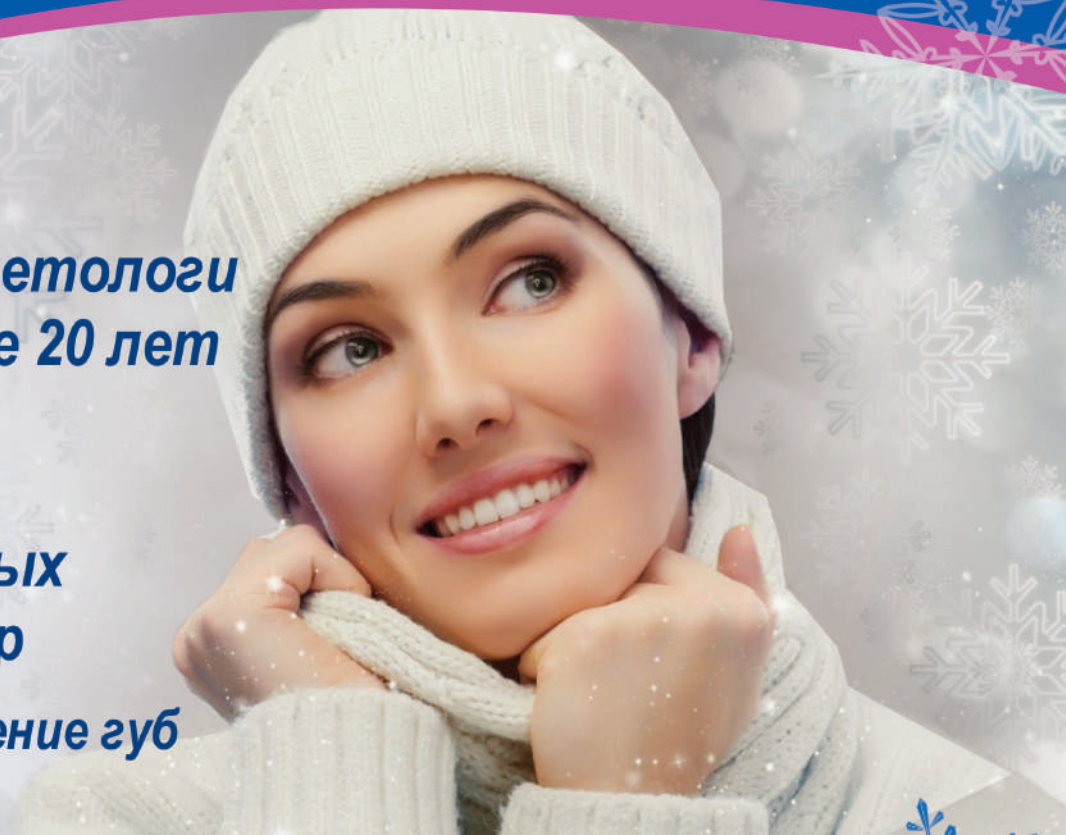
ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКС СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ, КОСМЕТИЧЕСКИХ И ЭСТЕТИЧЕСКИХ УСЛУГ ДЛЯ ВАШЕЙ УЛЫБКИ И ЛИЦА

Лучшее качество! Доступные цены!

NEW

Лицензированные косметологи
с опытом работы более 20 лет
предлагают услуги
по омоложению лица
и комплекс разнообразных
косметических процедур

Нитевой лифтинг и увеличение губ
проводит доктор-дантист



СПЕЦИАЛЬНАЯ АКЦИЯ В ТЕЧЕНИЕ ЗИМЫ

15 % скидка на все виды услуг:

лазерное удаление волос, электролиз,
наращивание ресниц, перманентный макияж,
татуаж бровей (microblading).

У НАС:

- **КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ.** Наши специалисты внимательные и опытные врачи, профессионалы, прошедшие тысячи часов курсов повышения квалификации.
- **НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ,** позволяющее создать максимально комфортные условия для наших пациентов.
- **ПОЛНАЯ ГАРАНТИЯ** на всё лечение.
- **БЕЗБОЛЕЗНЕННЫЕ ПРОЦЕДУРЫ,** самые современные методы обезболивания.
- Самые **ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ** и беспроцентное финансирование.

Southampton
1045 Street Road
215-355-4007

NE Philadelphia
6737 Harbison Avenue
215-331-7585

НЕТ СТРАХОВКИ?
Наш план-страховка
снизит ваши цены
до 50%

SUNSET
Licensed & Insured
Говорим по-русски

267-343-3317 Миша

Auto Repair

STATE INSPECTION
СКИДКИ для пенсионеров

Full Brake Service
Computer Diagnostics
Tires mounting & Balance
Air Conditioner Service

13440 Damar Dr., Unit E2, Phila., PA 19116

Транспортная компания
набирает опытных
водителей

Марко
267-615-7914

No security deposit hold, \$2000 entry bonus.

Зарплата от 33-35% от общего гросса.

Новые траки и трейлеры!!! Никаких простоев!

Гибкий график, направления по желанию.

Приводи друзей, получай бонусы.

SoCal Road to Recovery

Road to Recovery
South California

Центр лечения от алкоголя и наркотической зависимости

Бесплатная консультация по телефону (714) - 798-3423

Срочная помощь. Звоните круглосуточно!

Наш центр лечения - одна из лучших лицензированных клиник в Калифорнии, которая:

- предлагает профессиональную помощь по доступным ценам;
- использует самые прогрессивные методы лечения;
- сохраняет анонимность клиентов.
- принимает все виды медицинских страховок с планами PPO или наличный платёж

Мы проводим процедуры по очищению организма от токсинов, восстановлению обмена веществ в организме и нервной системы. Наши специалисты говорят на русском и английском языках.

Наши контакты:
LOCAL NUMBERS - 714-798-3423/844-867-7326;
EMAIL - scrr7057@gmail.com

ОТЗЫВЫ клиентов на сайте www.socalroadtorecovery.com

Программа включает следующие услуги:

- первичная диагностика с подготовкой индивидуального плана лечения;
- медицинский осмотр и лабораторные анализы;
- детоксикация - выведение из организма токсинов, продуктов распада алкоголя или наркотика;
- госпитализация - лечение пациентов осуществляется стационарно;
- лечение психических и психологических отклонений;
- групповая и индивидуальная психотерапия;
- оформление отпуска на лечение по медицинским показаниям;
- психологическая и психиатрическая помощь по лечению депрессии, стресса, биполярных расстройств, тревожных расстройств, неудовлетворённостью в личной жизни, тяги к алкоголю или наркотикам, а также устранению проблем с детьми и родственниками;
- социальная адаптация и поддержка от срыва.



Carvell

Health Services, Inc

 **215-942-9696**

Carvell Home Care - крупнейшее агентство по уходу за больными на дому.

С нашей помощью вы можете получить программу штата Пенсильвания PAS (Personal Assistant Service) для ухода за родственниками или друзьями. Звоните нам с любыми вопросами!

**ПОСТОЯННО ТРЕБУЮТСЯ на FULL/PART TIME
ННА/НОМЕМАКЕРС**

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ

- Высокую заработную плату
- Полностью оплачиваемую медицинскую страховку (включая dental, vision & prescription plans)
- Оплачиваемый 2-недельный отпуск
- Оплачиваемые праздничные дни
- Возможен график работы в вечернее, ночное время и в выходные дни.



Наш медперсонал имеет большой опыт работы в американских госпиталях и Home Care

ЗВОНИТЕ НАМ 24 ЧАСА В СУТКИ И МЫ ОБСУДИМ ВОЗМОЖНОСТЬ МАКСИМАЛЬНОЙ ПОМОЩИ НА ДОМУ

215-942-7555 (рус.) • 215-942-9696 (англ.)

БОЛЕЕ 25 ЛЕТ ЗАБОТЫ О ЛЮДЯХ

1051 County Line Rd, Suite 110, Huntington Valley, PA 19006

ПОНЕДЕЛЬНИК-ПЯТНИЦА : 9am-7pm

СУББОТА : 9am-2pm

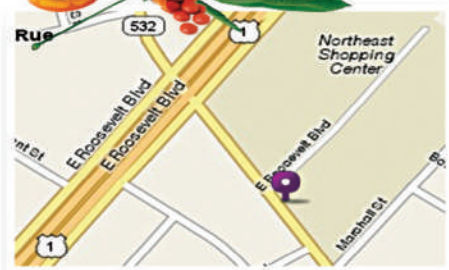


Bluegrass Pharmacy

e-mail: bluegrassrx@yahoo.com

ГАЛАНТЕРЕЙНЫЕ ИЗДЕЛИЯ
МАХРОВЫЕ ПРОСТЫНИ
НОЧНЫЕ СОРОЧКИ

МУЖСКИЕ И ЖЕНСКИЕ ХАЛАТЫ
МАХРОВЫЕ ПОЛОТЕНЦА
ЭМАЛИРОВАННАЯ ПОСУДА



**ВИТАМИНЫ
НАТУРАЛЬНЫЕ ТРАВЫ
ЛЕКАРСТВА
КОСМЕТИКА
Различные
КРЕМЫ И МАЗИ**



Мы находимся на одной плазе с NetCost Market
Blue Grass Plaza
2417 Welsh Rd. Philadelphia,
PA 19114

tel. **215-676-7650**
fax. **215-676-7630**